



ORAȘ REGAL

Curtea de la Argeș

Revistă de cultură

Anul VIII ■ Nr. 10 (83) ■ Octombrie 2017



Monumentul eroilor din Balș-Olt

Din sumar:

Horia Bădescu: Axiomele cuvântului

Johan Galtung: O teorie a păcii.

Plecând de la echitate

Dan Angheliescu: Balcanitatea difuză
a Oedip-ului enescian

Radu Pintea: Natura catastrofei

Traian Diaconescu: Eminescu și tâlcul fabulei

lui Menenius Agrippa

Sorin Mazilescu: Poenărei-Corbi, satul
binecuvântat de Dumnezeu

Acad. Alexandru Boboc: Situația spirituală
a timpului nostru (II)

Ion C. Hiru: Transilvania. Lupta unei generații

Nicolae Șt. Noica: Mănăstirea Argeșului.

Un gând de recunoștință la 500 de ani

Dragoș Vaida: Gr.C. Moisil, un mod
de a privi matematica și cultura

Elena Armenescu: De la Zalmoxis
la Sarmizegetusa

Nicolae Melinescu: Sclavii secolului XXI

Dan D. Farcaș: Mutarea în realitatea
virtuală

Revista apare cu sprijinul
Primăriei Municipiului Curtea de Argeș
(prin intermediul Centrului de Cultură și Arte),
Trustului de Presă Argeș Expres
și al Asociației Culturale „Curtea de Argeș”.



Nevoia de resolidarizare

Gheorghe PĂUN



Titlul poate fi ușor derutant-contradictoriu. „Nevoia de” sugerează o stare de necesitate, „re” nu poate fi folosit fără o doză de optimism, dar, după multele decenii/secole în care am fost obișnuiți să supraviețuim individual, agresat inclusiv – dacă nu mai ales – de statul creat în vremea îndepărtată a umanității tocmai pentru a-l ocroti pe cetățean, întrebarea dacă se mai poate acest lucru este imediată. În fond, când am fost noi cu adevărat solidari? „Dezordonatorii de serviciu” (iertare pentru improvizată lingvistică) vor răspunde repede că nici nu putem fi astfel, cel mult vor fi concesivi în a accepta că putem să ne solidarizăm, dar numai *împotriva* a ceva/cuiva; mai realști vor remarca faptul că am fost de mai multe ori *împreună*, dar pentru asta a fost nevoie de un *proiect de țară, național*. Exemple se vor găsi din ambele categorii, și de tip *împotriva* și de tip constructiv, cu mențiunea că relevanța exemplelor e discutabilă atunci când se încearcă formularea unei concluzii generale – mai ales în vremurile noastre, postmodernist-hiperdinamice, ale zgomotului mediatic, războiului informațional, cinismului politico-economic internațional, manipularii profesioniste.

Dar, fără a deborda de optimism, cred în titlu, cred că resolidarizarea este nu numai posibilă, ci și urgentă – pentru simplul și preocupantul motiv că lucrurile au ajuns prea departe.

Pomesc, iarăși și iarăși, de la Apelul lansat în februarie de peste o sută de academicieni. Era intitulat *Identitate, suveranitate și unitate națională*. Fiecare dintre cele trei cuvinte-cheie a fost și este sistematic sub asediu după Decembrie 1989. Nu intru în detalii, am mai vorbit despre asta. Sunt convins că reacțiile sofisticate agresive la adresa Apelului – și, în bun stil cadrist, la adresa semnatarilor lui – au și următoarea explicație, dincolo de „obligatii”, snobism și neînțelegere: cei care au cheltuit două decenii și mai bine energie și, desigur, bani, pentru a submina cele trei idei, pentru a ne convinge că naționalismul este de ocară iar patriotismul desuet, s-au văzut pe neașteptate în fața pericolului de a-și vedea eforturile irosite de o „biată” pagină, e adevărat, semnată de niște... *memuritori* (așa se spune, metaforico-ironic, mai ales în Franța cea constant-firesc naționalistă).

Am ajuns astfel la un punct important: Academia Română și relația cu titlul.

Solidarizare, dar în jurul a ce? A unei personalități, a unei instituții, a unei idei? Personalitățile charismatiche apar atunci când vrea Cel-de-Pretutindeni, cu foarte mică probabilitate într-un sistem „democrat”, controlat în exces de partide (vedeți o „teoremă” mai generală, discutată în numărul din august 2013, care spune că, pentru a-și maximiza

câștigul, într-un sistem bipartit, partidele trebuie să-și promoveze politicieni mediocri), cu atât mai greu la vremea suprasaturată informațional de astăzi. Se aplică cele de mai devreme și ideilor – chiar dacă reunirea Basarabiei cu Țara, reconstrucția însăși a României, începând cu identitatea și continuând cu suveranitatea (controlul asupra resurselor și a nivelului de trai), pot sta la baza unor proiecte de țară de succes.

Rămân instituțiile. Dacă facem o analiză rapidă, chiar superficială, vom ajunge la o listă extrem de scurtă, din cauză că TOATE instituțiile sunt subminate de calitatea oamenilor, de tare postcomuniste, politizare excesivă, infiltrare din partea „forțelor obscure”, șefi depășiți de greutatea funcției, eventual influențați prost de către consilierii (neprecuți sau rău intenționați). De fapt, multe instituții nu au nici anvergura și nici menirea coagulării în jurul lor a unei solidarități naționale.

Rămân Monarhia, Biserica, Academia Institutii vechi, cu adevărat naționale, cu mare autonomie, deci rezistență în fața influențelor-presiunilor, în mare măsură înrudite (Regii și Patriarhii au fost dintotdeauna membri de onoare ai Academiei, Regii erau „unși” de Biserică, o carte apărută în 2013 la Editura Academiei se intitulează chiar *Academia Română și Casa Regală a României. Două destine paralele*), cu vizibilitate nu numai pe teritoriul de azi al României, ci, cum se spune, printre „românii de pretutindeni”. Să fie atunci întâmplător că și cele trei instituții sunt continuu sub asediu mediatic – în ultima vreme, cu precădere BOR, cea mai influentă dintre ele? „Nimic nu este întâmplător pe lume”, spune o vorbă înțelept-fatalistă, nu trec mai departe de ea în justificarea sugestiei de răspuns negativ la întrebarea dinainte...

Concluzie-îndemn: e vremea să trecem de la „salvarea pe cont propriu” la resolidarizare, în jurul instituțiilor național-identitare. Din motive evidente, particularizez: de exemplu, în jurul Academiei. Apelul din februarie a fost o chemare a unor academicieni (nu a instituției ca atare, care a ratat, din păcate, un gest istoric), care, prin discuțiile, pro sau contra, pomite acum multe luni și încă active, prin tot ce s-a mai întâmplat între timp, dovedește că (1) a fost necesar, (2) a fost binevenit, (3) face deja istorie. Așa să ne judece viitorul, se încheia Apelul, așa închei și eu rândurile de față...



Toate-s vechi și nouă toate...

Când contele Andrassy a vorbit de insula romanică împresurată de valurile oceanului slav n-a gândit, nici a putut gândi numai la statul politic al regelui Carol, unde deasupra insulei s-a cocotat o mână de grecotei și de bulgăroi malonești care formează un ciudat episod în istoria noastră.

A gândit desigur la expresia etnologică, la poporul românesc astfel precum se află aci și pretutindenea același, și care la un loc formează insula etnică de care e vorba. Greco-bulgarilor, fie asigurați ungurii, ar fi cu rușii ruși, cu maghiarii maghiari, cu nemții nemți; s-ar da după păr numai să le meargă bine.

Când e vorba de-o luptă cu efect în contra panslavismului, interes comun maghiarilor și românilor, maghiarii cată să se convingă că întreaga insulă etnologică formează un element de rezistență, că întreagă trebuie să aibă conștiința că existența ei națională îi este asigurată din partea Apusului, că nicăieri ea nu-și consumă puterile în lupte zilnice pentru menținerea individualității ei.

Dacă însă prin zilnice vexațiuni simțul național de dincoace e jignit prin procedurile maghiare de dincolo, dacă românii li se pune perspectiva de a alege între a fi maghiari sau slavi, nemți sau slavi, toată lupta devine indiferentă pentru poporul nostru.

Nici nemții, nici slavii, nici maghiarii nu exercită ca caracter național, ca limbă, ca stări de lucruri vro atracție asupra noastră și simpatii noastre naționale sunt foarte departe în apusul Europei între națiile romanice sau romano-germanice de acolo.

Cauzele acestor simpatii depărtate nu sunt numai politice, ci de natură foarte diversă, sunt etnice, intelectuale.

Natura analitică a limbii, deci și a spiritului nostru, deosebită de cea germană, ungurească, slavă; o inteligență mai puțin abstractă dar mai limpede; un bun simț, falsificat poate în parte, dar înăscut rasei române, o elasticitate mai mare a puterii musculare și a celei intelectuale; iată note care disting în mod esențial rasa română de cele ce-o înconjură. Dacă mai ținem seamă de unitatea aproape absolută a limbii vorbite de români precum și de unitatea datinelor, amândouă preexistente formațiunii statelor române chiar, am arătat aproape în totalitate cauzele ce se opun în mod constant deznăționalizării românilor.

E o încercare absurdă, dacă nu mai mult, de a impune unui popor pe deplin format, incapabil de schimbare, ca să contreze apucăturile unui geniu național mai greu decât e al lui, de a-i impune limbi ce nu e în stare nici a le vorbi, nici a le pătrunde pe deplin, de a-i întuneca deșteptăciunea și claritatea spiritului lui cu calapoadele abstrase ale unor limbi străine și de-a nu-l lăsa să ajungă în bună pace la dezvoltarea pentru care l-a merit Dumnezeu.

Așadar, și-ntr-o parte și-n alta, în Rusia ca și-n Ungaria, întâmpinăm adversari naturali ai rasei noastre.

Acțiunea explicarea de ce politica neutralității e cea împărțită de cei mai mulți români, de ce cabinetul conservator a fost răsturnat pentru c-o susținea, spre a se aduce în locu-i politica de aventuri și de alianțe a unor adunături fără de patrie, care să-și facă din

specula sângelui, a hotarelor, a cetățeniei române un mijloc de existență zilnică, un mijloc de câștig. (Timpul, 1 septembrie 1881)

Două monografii s-au scris în timpul din urmă care se ocupă în cea mai mare parte cu soarta populațiilor noastre de la țară. Una, intitulată *O pagină din istoria contemporană a României din punct de vedere medical, economic și național*, e datorită d-lui dr. Istrati; cealaltă, *Țăranul*, o datorim experienței lungi a d-lui A.V. Millo.

Cartea tânărului medic cuprinde un material foarte bogat pentru explicarea stării actuale a țării. Într-un volum de 500 de pagini se ține seama de studiile demografice făcute până acum, s-arată, cu datele statistice adunate din diferite izvoare, că populația țării, îndeosebi elementul român, e supus unei continue decreșteri; că românii emigrează din țară, iar străinii imigrează; că rasa română degenerază în urma exploatării la care e supusă. Mizeria, produsă prin greutăți publice, parte dă naștere la deosebite boale, parte favorizează răspândirea lor.

Cartea d-lui A.V. Millo e mai puțin voluminoasă, cestiuni demografice nu sunt atinse aici, dar s-arată clar și după o zilnică experiență efectul dezastruos pe care l-au avut legile nouă și organizația liberală asupra populațiilor noastre rurale. Din această din urmă lucrare extragem și azi o parte interesantă, aceea care, arătând condei cu condei, atât veniturile cât și cheltuielile unui țăran, dovedește că acesta rămâne în mod inevitabil în deficit la sfârșitul anului.

Amândoi autorii sunt inspirați de-o adâncă iubire pentru popor și amândoi sunt de una și aceeași părere că rasa română e jertfa spoliată și a mizeriei produse în mod artificial; că statul, legile, trebuințele apusene ale claselor dirigente, indiferentismul și neactivitatea acestor din urmă conspiră a aduce la degenerare tocmai partea cea mai importantă a poporului nostru.

Fără îndoială, sărăcia e un izvor de rele fizice și morale, dar e tot atât de adevărat că relele morale sunt la rândul lor cauze ale decadenței economice. Într-o țară în care religia și curăția moravurilor au fost înlăturate prin episcureism și sibirism, în care conștiința de drept și nedrept, de bine și rău sunt zilnic jignite prin ridicarea socială a unei păture de oameni neonești, în care repăsarea a ajuns a admira

pe oamenii de nimic, însă abili, spiritul public caută în zadar un razim în contra corupțiunii. Departele de-a găsi undeva acest razim, el e din contră atras în vârtejul general și ajunge a crede că legile morale, uniforme pentru toate popoarele, sunt vorbe goale care se pretextează din gură, dar pe care nu le crede nimenea.

În aceleași condiții de climă, sub același regim sub care trăiesc românii, a căror viață intelectuală și morală e determinată de Carada sau un C.A. Rosetti, trăiesc evreii c-un sentiment de familie foarte dezvoltat, c-un viu instinct de solidaritate, trăiesc germanii și alți apuseni cu totul în alt chip.

Prin ignorarea laturei educative a școlii, a bisericii, a vieții de stat am ajuns a face dintr-o țară înzestrată cu atât de multe condiții de dezvoltare sănătoasă, această Americă dunăreană, în care totul e atins de morbiditate. Dacă starea materială a populațiilor noastre e rea, cea morală e aproape și mai rea. Cu toate acestea amândouă sunt într-o strânsă legătură și merită o egală atenție și egală sollicitudine. (Timpul, 5 septembrie 1881)

Din Teleorman aflăm lucruri foarte curioase despre modul cum știu liberalii să practice regimul liberal și de disprețul cu care tratează opiniunea publică și voturile prin care se exprimă.

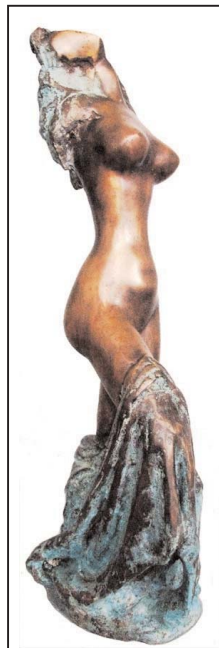
Vestitul Chirițescu, mână dreaptă a d-lui Simeon Mihălescu și a tovarășului său Varșavski, de la a doua venire a d-lui Mihălescu nu mai cunoaște nicio măsură; ca un adevărat cazac lovește în dreapta și în stânga pe toți câți nu sunt supuși devotați la ordinele sale, fără rușine de oameni și fără frică de Dumnezeu.

Se știe incidentul d-lui Rapanovici, care, de la înființarea regimului parlamentar, exercitase mereu drepturile politice și care într-o bună dimineață a fost dat afară din consiliul comunal al orașului Alexandria sub cuvânt că nu e român, deși chiar în acel an votase pentru Cameră, votase pentru Senat, votase pentru consiliul comunal și aceasta fără contestației L-a dat afară pentru că nu i-a plăcut lui Chirițescu.

În momentul acesta se petrec lucruri și mai grave. Orașul Alexandria nu poate să aibe consiliul comunal din pricina lui Chirițescu. Și lucrul este simplu: orașul vrea pe unii și Chirițescu pe alții!

Mai deunăzi încă oamenii aleseră 5 inși pe care Chirițescu îi scosese din consiliu, căci nu-i plăceau. Dar Chirițescu le-a invalidat alegerea și pe ce motiv ridicul!

Iaca copia de pe recursul ce s-a făcut către minister. (...) (Timpul, 11 septembrie 1881)



Redactor-șef: Gheorghe Păun

Redacție: Daniel Gligore, Maria Mona Vâlceanu, Constantin Voiculescu

Colegiu redacțional: Svetlana Cojocaru – membru corespondent al Academiei de Științe a Moldovei, Chișinău, Florian

Copcea – scriitor, membru al USR și USM, Drobeta-Turnu Severin, Ioan Crăciun – director al Editurii Ars Docendi, București, Spiridon Cristoceă – conferențiar la Universitatea Pitești, Dumitru Augustin Doman – scriitor, Curtea de Argeș, Sorin Mazilescu – lector la Universitatea Pitești, Marian Nencescu – cercetător asociat la Institutul de Filosofie al Academiei Române, Filofteia Pally – expert național etnolog, Muzeului Viteiului și Pomiculturii Golești, Argeș, Octavian Sachelarie – director al Bibliotecii Județene „Dinicu Golescu”, Pitești, Adrian Sămărescu – conferențiar la Universitatea Pitești, Ion C. Ștefan – profesor, membru al USR, București.

CURTEA DE LA ARGEȘ

Revistă lunară de cultură

Apare sub egida Trustului de Presă „Argeș Expres” (B-dul Basarabilor 35A, tel./fax: 0248-722368) și a Centrului de Cultură și Arte „George Topîrcăanu” (B-dul Basarabilor 59, tel./fax: 0248-728342) din Curtea de Argeș

Corectură: Radu Gîrjoabă
Machetă: Elena Baicu

ISSN: 2068-9489

Întreaga răspundere științifică, juridică și morală pentru conținutul articolelor revine autorilor.

Reproducerea oricărui articol se face numai cu acordul autorului și precizarea sursei.

E-mail: curteadelaarges@gmail.com
Website: www.curteadelaarges.ro

Abonamente se pot face la sediul redacției – Trustul de Presă „Argeș Expres” (25 lei/6 luni și 50 lei/12 luni) sau trimițând banii în contul Asociației Culturale Curtea de Argeș (detaliile bancare apar mai jos) și o adresă poștală prin e-mail.

Tiparul: Tipografia Argeș Expres
argesexpres@yahoo.com
tipografieae@gmail.com

Revista poate fi sponsorizată prin intermediul Asociației Culturale Curtea de Argeș, CIF 29520540, Banca Transilvania, IBAN RO38 BTRL RONC RTOV 1516 7901.



Homo sapiens



Horia BĂDESCU

Cândva scriam, în eseul *Memoria Ființei*, despre posibilele verbului umplând cu virtualitatea lor spațiul infinit al tăcerii, acolo unde așteaptă clipa în care le e dat să făptuiască, să întrupeze

infinitele alcătuirilor ce umplu imensitatea universului de la începutul începutului, „pe când ființă nu era, nici neființă”, vorba poetului, până la marea stingere pe care doar Dumnezeu știe de o va fi așezat în ceasornicul lumii, să dea nume și identitate după cele hotărâte pentru fiecare. Căci fiecare cuvânt, nu doar fiecare alcătuire, are ceasul venirii sale în lumea exprimată. Precum zicea cu măiestrie poetică Valeriu Anania, „cuvintele din veac răătăcitoare/ stau gata de ntrupare”, fiindcă „E-atăta lume nefăcută nume”! Și fiecare poartă în sine încărcătura specifică acelei alcătuirii. Și fiecare dintre aceste miracole sonore, care participă la neconținută facere a lumii și asupra căreia s-a dat putere omului, poartă pecetii ale specificității lucrului pe care îl exprimă, semne ale ceea ce este acesta cu adevărat. Semne la care am uitat să fim atenți, așa cum cu înțelepciune o făceau cei vechi, axiome caracterologice purtătoare ale genelor ADN-ului spiritual, axiome patronimice codificând linii de umanitate, particularități păstrate în istoria acestora, axiome toponimice, arheologii văzute ale, uneori, nevăzutele fețe ale istoriei.

Am devenit prea puțin atenți la ceea ce ne spun cu adevărat cuvintele, în vorbăria generalizată a contemporaneității, nu le mai auzim avertismentele, adevăratele sevele menite să ne păstreze pe calea cea bună și-n adevărul umanității noastre. Ele, păstrătoarele înțelepciunii ființei, existenței și istoriei, ele depozitarele datinei, acea lege a dăinuirii mai mult decât o lege, pe care veacurile au rodit-o: „Doamnă, datina străbună e mai mult decât o lege!”, replica pe bună dreptate banul Miked, doamnei Clara, în *Viaicu Vodă*, admirabila piesă a lui Al. Davila de care s-au lepădat cu nepăsare școlile noastre. Se întâmplau acele evenimente tulburi la Curtea Domnească de la Argeș, capitala simbolică a Țării Românești, după cum ne spun cuvintele, cele de care ținem prea puțin seamă. Capitalele succesive ale principatului au fost Câmpulung – câteva decenii, Curtea de Argeș – aproape un veac, Târgoviște – triseculară

Axiomele cuvântului

și, în fine, Bucureștiul întemeiat de Țepeș, menit a fi peste sute de ani capitala României. După cum se poate vedea, așezarea domnească de pe Argeș nu bate recordul existenței administrative. De ce, însă, dintre cele patru, ea este singura care păstrează în nume cununa domnească? Căci mai înainte de orice, Curtea de Argeș este oraș domnesc, fiindcă iarăși reîntorcându-ne la cuvinte și la Domnul Eminescu, pe „mucedele pagini (ale cronicelor) stau domniile române”, adică acele dinastii care, singurele din întreaga Europă, se încununează cu latinescul *dominus*, cuvânt care se scaldă în apele limpezi ale transcendenței.

Principii noastre se intitulează în acte „domni și stăpâni”, distincție clară între investitura divină și puterea pământeană. Pentru această parte de lume, nu imperialitatea, nu regalitatea este panașul diriguitorului, ci domnia, *dominus*-ul care le subsumează pe toate celelalte.

Dar revenind la această simbolică nume al așezării, ce răspuns să dăm realității toponimice altul decât conștiința de *centrum patriae*, de sâmbure statal, ivită nu doar din prezența

în situ a întemeietorilor, chiar în contextul în care Basarab I se odihnește la Câmpulung, ci și, și mai ales, dintr-o prezență accentuată a transcendenței coborâtore asupra sa, împlinită de minunea manolică, pentru a folosi expresia lui Theodor Codreanu, pe care o chema pecetea primei mitropolii valahe. Niciuna dintre celelalte așezări de scaun nu s-a învrednicit de domnia acestui nume și acestei recunoașteri. În niciuna dintre Țările Române, în toate cele trei Principate, nu există decât o singură curte domnească: Curtea de Argeș! Să fie întâmplător faptul că numele ei apare astfel în înscrisuri cam la vremea în care se izvoada zidirea legendarei mănăstiri și nașterea mitului?

Trecem cu ușurință sau cu neînfăptuire orbiere pe lângă semnificațiile fundamentale,

axiome ale toponimilor sau patronimelor pe care „cartea noastră de boierie”, limba română, „floare de latinitate” cum o numea inspirat Grigore Vieru, le poartă în sine. Facem elogiul, pe bună dreptate atunci când nu cădem în ridicolul exceselor, rădăcinii noastre dacice cu cuvintele și înmădiările romanității întru care existăm. Suntem, mai înainte de orice, latini răsăriteni, pentru că limba noastră vine de la Roma. Identitatea unui popor este dată mai întâi de limba sa și abia mai apoi de celelalte specificități de construcție interioară ori de viațuire socială, pe care, nu de puține ori, chiar limba le impune. „Nu noi suntem stăpânii limbii, ci limba este stăpâna noastră”, ne avertizează în eternitate Eminescu.

Nu mai suntem atenți la avertismentele genealogice ale patronimelor, multe dintre ele rodul observațiilor comunității asupra unor date de caracter ori viațuire socială de care ar trebui să ținem seamă, porecle ducând în ele adevăruri incontestabile. Am uitat să aplecăm urechea la zicerile datinei, acea lege necrisă mai presus de lege. Am uitat că domniile trebuie să fie „întregi la minte și la trup”, întregimea de minte însemnând nu doar absența puținătății acestora, ci și a puținătății de limbă, care îndreptățește diatriba eminesciană: „Încât fonii și flecarii, gâgăuții și gușauții./ Bălbăiți cu gura strâmbă sunt stăpânii astei nații”, și că e bine să te ferești de omul însemnat!

Vițuim în osânza vorbăriei în care se lăfăie „mahalaua planetară”, cum parafraza inspirat un critic ieșean definiția lui Marsall Mc Luhan, mestecând la nesfârșit clișee care nu mai acoperă mare lucru din esența umanității, ne refuzăm cuvintelor, le vindem pe nimic nimicului, fără să vedem cum, la rândul lor, cuvintele ne refuză, ne leapădă din înțelesul lor, care e înțelesul nostru pe care nu-l mai înțelegem. „Mergem în noapte fără felinar, animalul din noi ne conduce”, constata la începutul celui de al paisprezecelea veac Gervais du Bus. La ce ne-ar mai trebui lumina cuvintelor?

(În imagine, monumentul lui Basarab I, din fața Bisericii Domnești din Curtea de Argeș, creație a sculptorului Puui Vasilescu)



Johan GALTUNG

Discursul plecând de la echitate adaugă echitatea la discursul plecând de la ecologie. Simbioza e mutuală, dar nu totdeauna egală, „cooperarea în vederea unui beneficiu mutual și egal” – aspectul

comportamental al echității, cu rezonanță emoțională în ceea ce privește aspectul atitudinal. Amândouă contează; însă cea dintâi poartă cel mai mult încărcătura echității. Cum se întâmplă asta, în mod concret?

Exemplu: Un guvern și conducerea unei corporații fac o înțelegere. Vânzătorul Disponibil găsește Cumpărătorul Disponibil. Această disponibilitate împărtășită nu constituie, oare, o dovadă suficientă de echitate pentru a bate palma? Parafează oamenii inechitatea în mod voluntar? Folosim, ca exemplu, relațiile economice și tranzacțiile, însă această logică este validă dincolo de ele. Trebuie să luăm în considerare un sir de cauze și de consecințe ale relației, precum și orice tranzacție anume, ca să verificăm echitatea rezonabilă a unei înțelegeri/afaceri.

Există criterii interne și externe – cele interne însemnând cauzele și consecințele directe, iar cele

externe, efectele și cauzele secundare – adică, internalități și externalități.

Astfel, medicația este o tranzacție între un pacient, medicul care a recomandat-o și farmacia și compania furnizoare și producătoare. Prescrierea, medicația și plata salarială, interne tranzacției, sunt la vedere – elemente care alimentează construcția unei tranzacții. Există posibilitatea inechității, din cauza unei înșelăciuni: taxarea exagerată impusă de medic, cecuri neacoperite, medicament placebo prescris de un doctor mituit de respectiva companie, ca să-l recomande cu predilecție.

La acestea, adăugăm externalitățile, cauzele și efectele secundare pozitive și negative: satisfacția medicului ca urmare a unei diagnosticări și a unei terapii corecte, pacientul care își ține depresia în frâu, dar își pierde părul și ia în greutate, compania profitabilă forțată să-si facă publice conturile, ca să justifice prețurile ridicate și fondurile scăzute pentru tratarea afecțiunilor celor săraci. Ne aflăm într-un haos de factori încrucișați.

La fel e și în cazul ministrilor și a membrilor conducerii unei companii: au organizat mese de protocol pentru a sărbători înțelegerea, însă, în ceea ce privește baza piramidei, formată din oameni simpli și muncitori, sunt catastrofe. Corporațiile

oferă produse care depășesc competițional pe cele manufacturiere, sărăcind, astfel, mii de artizani și de furnizori, înstrăinând milioane prin produse moderne, mai ieftine; exportul de mână de lucru duce la mii de șomeri în țara mai bogată, cu profit mare pentru corporații și cu pierderi pentru statul și poporul respectiv.

Dacă nu ții cont de efectele secundare, acestea se vor răzbuna amarnic.

La celebrarea unei căsătorii – dublă disponibilitate – sunt înregistrate cum se cuvine DA-urile, precum și verighetele și semnăturile. Și totuși, undeva, ascuns, îndărătul acestei simetrii, pândeste patriarhatul care așteaptă să-si pună amprenta sa structurală asupra relației, ca violentă directă – fizică și verbală – binecuvântată de violența culturală a „diferențelor insurmontabile de gen”.

Astfel, inechitatea e mai amplă decât violența structurală verticală care se referă la orice fel de violență intrinsecă unei relații. Dacă edificiul pacea pe așa ceva, construcția se va năruși, mai devreme sau mai târziu, la fel ca în cazul unui tratat de pace monitorizat numai de una dintre părți sau ca în cazul unei tranzacții economice, cu adjudecarea monopolizată unilateral. Există multe asemenea situații.



Balcanitatea difuză a Oedip-ului enescian

Dan ANGHELESCU



Visez la o muzică asemănătoare cu țărnițele insulelor din mările grecești. Țărniuri abrupte sau armonioase, neted desenate, goale, aride, fără o pată, fără un copac; siluete puternice se profilează pe

marea și pe cerul albastru. Aș vrea să mă inspir de la natura aceea, să scriu o muzică esențială, încă și mai sobră decât aceea a lui Gluck, o muzică de contururi simple și mărețe. (George Enescu)

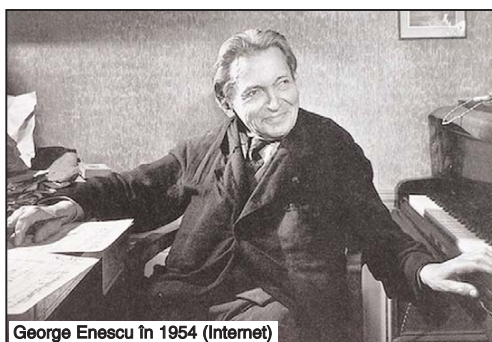
Prin Oedip-ul enescian, muzica românească ridică în sfera valorilor universale „o capodoperă de absolută originalitate și de o putere dramatică pur și simplu formidabilă, (...) tot atât de îndepărtată de succedanele wagneriene ca și de pastilele debussyste sau pucciniene”. Aprecierea a aparținut compozitorului Arthur Honegger (*Le Figaro Littéraire*, martie 1955), unul dintre cei mai importanți maestri ai artei sunetelor din veacul XX. În ceea ce ne privește, am spune că forța, valoarea și originalitatea acestei opere se datorează, în mare parte, și unui ethos cu totul special. Din profunzimile lui, Enescu a știut să extragă esențe rarissime, intrând în rezonanță cu spiritul străvechi al lumilor care înfloreau odinioară în sud-estul european.

În vara anului 1942, la Sinaia, în prezența unui auditoriu numeros, Enescu își lansa lucrarea accentuând un fapt – nu lipsit de straniețe – și anume că Oedip-ul său nu are nimic de „operă”. Considerând faptul din perspectiva oferită de impresiile distinsului critic (prieten apropiat al compozitorului și traducător al versiunii românești a libretului scris de Edmond Fleg) Emanoil Ciomac, distingem, alături de acesta, „ambția înaltă, dar nemărturisită [...] de a reinvia tragedia antică.” (Em. Ciomac, *Enescu*, Ed. Muzicală, București, 1968, p. 166) Afirmatia de mai sus ne introduce instantaneu pe teritoriul uneia dintre complicatele probleme ale istoriei artei sunetelor. Înalta operă datorată lui Eschil, Sofocle și Euripide a exercitat o fascinație atât de puternică, încât, de-a lungul timpurilor, căpăta forma unei dramatice și neostoite obsesii de resuscitare a *Tragediei atice*. În siajul ei, lumea artei cunoscuse un lung sir de întâmplări care, începând cu *Camerata Fiorentina* a lui Giovanni Bardi, conte de Vernio, vor domina preocupările a numeroși muzicieni, poeți și gânditori, de la Monteverdi la Lully, Gluck, Nietzsche, Wagner, Debussy, Richard Strauss, Stravinski sau Schönberg. S-ar părea că ele continuă și în zilele noastre.

Deși studiile si – în esență – întreaga lui formare intelectuală și artistică s-au desăvârșit sub orizontul civilizației apusene, ethosul creației lui George Enescu poartă amprenta unei experiențe spirituale de o factură sensibil diferită de aceea a Occidentului. Ea *vorbește* în numele unei umanități și al unei civilizații în care domină un aliaj inedit „de elemente

oriental-occidentale (ce) impregnează psihologia, mentalitatea și, corelativ, creația artistică a omului de miazăzi de ieri și de astăzi”. (Mircea Muthu, *Balcanismul literar românesc*, vol. III, Ed. Dacia, Cluj-Napoca, 2002, p. 11) Cu precădere în Oedip, imemoriala străvechime traco-helenică pare să se reconfigurare într-un *sincretism sui-generis*, reamintind arhaica unitate dintre discursul artistic și cel religios. În timpurile de început, pregnantă acesteia era atât de accentuată încât, ulterior, s-a afirmat că „...până și critica adusă poezilor de filosofia greacă rămânea, într-un sens ultim, tot teologie”. (Hans-Georg Gadamer, *Expresia estetică și cea religioasă*, în vol. *Actualitatea frumosului*, Editura Polirom, 2000, p. 130) Aspectul explică, printre altele, și fenomenul de contagiune a oricărui fapt de artă cu o discreție, dar mereu prezentă, incandescență de natură mistică. Este ceea ce persistă și iriază continuu; ceea ce singularizează atât ethosul, cât și filosofia pe care se întemeiază arhitectonica spirituală a spațiului levantin. Ca manifestare din sfera artisticului, nici Oedip-ul enescian nu face excepție.

Începând însă de aici ne situăm deja în zona de confluență cu o întreagă serie de determinanți care legitimează apartenența la cele ce se pot cuprinde și se pot înțelege prin *conceptul de Balcanitate*. Apt să opereze și în sfera ethosului creației enesciene, acest concept apare, în esențialitatea lui, ca deschidere asupra unui *orizont* unde semnificațiile vădesc o evidentă valență emblematică. Dintr-o anume perspectivă, *Balcanitatea* se identifică



George Enescu în 1954 (Internet)

cu evanescența acelor vibrații survenind din orizonturi încetosate de întâmplări ale soartei: civilizație și barbarie, cultură, tragism, durere, confruntări cu iraționalul, credințe, toleranță, înțelepciuni și tulburătoare ispite. (Iată, de pildă, ispita bizantină pe care Mircea Vulcănescu o identifică în operele lui lorga, Hasdeu sau Eliade.)

Umbra unui *Ego absconditus*, supra sau infra-personal, se aluvionează din imemorialele trăiri laolaltă, insinuându-se din icoana pe care *Levantul* și-a făurit-o gândind despre lume și timp, despre luminile și întunecimile lor, despre soartă, oameni, temple și zei. Sunt semne și peceti prin care, atunci când este vorba despre cultură, gândire sau comportamente, ne regăsim și ne recunoaștem într-o coloratură spirituală care ne exprimă și ne definește. Căci, precum se rostă Blaga în *Apriorismul românesc*, „Noi suntem, unde suntem: cu toți vecinii noștri împreună – pe un pământ de cumpănă.” Într-un anume fel, cuprins în datele lui esențiale, conceptul de *Balcanitate* a fost – cum se va vedea – întrezărit ca atare și de Mircea Eliade (*L'Epreuve du labyrinthe. Entretiens avec Claude-Henri Roquet*, P. Belfond, Paris, 1978, p. 74): „Noi, spunea el, ne aflăm realmente la mijloc, între două culturi, Orientul și Occidentul, noi putem înălța un fel de pod, putem înlesni comunicarea valorilor din Occident și Orient și viceversa. Și asta nu numai pentru că suntem unde suntem – în Orient și totuși în Occident – dar pentru că suntem una din puținele culturi europene care am păstrat încă vii anumite izvoare ale culturii populare și deci arhaice.”

Prin urmare, *Balcanitatea* se suprapune și celui orizont care estompează diferențele etnice, fixându-se acolo unde istoria, ca amprentă irepetabilă de evenimente, devine răscrucea determinantelor ontologice ale umanității din sud-estul european. Transpare în ea un eleatism al sensurilor existentei, care însă, paradoxal, coexistă concomitent cu un heraclitism datorat întâmplărilor care trec peste lume.

În lipsa unei atente priviri în profunzimile spiritualității pe care o exprimă unicitatea absolută a *Tragediei* celui de-al cincilea veac al antichității heladice, orice încercare de pătrundere în orizonturile estetice de la care se revendică Oedip-ul enescian ar fi sortită eșecului.

Se ridică acum aceeași întrebare ca în cazul celorlalte trei discursuri: există, oare, un sens temporal către pace sau invers? Primul răspuns e negativ. Echitatea nu este o valoare intrinsecă a corpului uman sau care ține de termodinamica conveției energiei sau de ecologia noțiunilor de *biota* și *abiota*. Putem să alegem sau nu acea valoare; dacă o alegem, consecințele sunt producătoare de pace, dacă nu, de violență. Al doilea răspuns e afirmativ. Echitatea ca structură servește unor funcțiuni pozitive numeroase, cu scopul de a se autoîntreține. Ea e intrinsecă organismului uman, ca schimb echitabil între tesuturi, spre deosebire de cancer; în termodinamică, prin egalitate, în cazul Legii a doua; posibil în ecologie, deoarece cu cât e mai eficientă rezistența, cu atât mai echitabilă e simbioza.

Ar fi util un catalog al externalităților: Tabelul 1).

Economia nu ia în seamă necesitățile de bază, structura, timpul și cultura; ce păcat! Regula generală e să relaționezi în așa fel încât să minimizezi externalitățile negative și să le maximizezi pe cele pozitive. Dar această sarcină ar trebui împărțită, așa că apar imediat două reguli simple:

- * împărțiți externalitățile pozitive cât mai echitabil posibil;
- * cooperați în vederea reducerii externalităților negative.

Pe scurt, vezi Tabelul 2.

Împărțiti aspectele pozitive, cooperați pentru a le reduce pe cele negative, deoarece toți factorii interacționează precum în vestita sintagmă a lui Myrdal, „cauzalitate cumulativă și circulară.”

Tabelul 2. Externalități economice: Pozitiv/Negativ

	Pozitiv	Negativ
Intrări	economie de muncă grea	lipsă de considerație lacomă
Ieșiri	provocare, dinamism	epuizare, poluare

Tabelul 1 – Șase spații: Externalități pozitive și negative

Spațiu	Pozitiv	Negativ
Natura	diversitate, simbioză	epuizare, poluare
Persoana	supraviețuire, sănătate, bunăstare, calitate a vieții, provocare, identitate, satisfacție personală, libertate	moarte, accidente, maladii ale lumii moderne, sărăcie, lipsuri, monotonie, plictiseală, autominimizare, represiune, înstrăinare
Social	orizontalitate, echitate, autonomie, integrare, solidaritate, participare, mobilitate, dinamism, justiție socială	verticalitate, exploatare, penetrare, condiționare, segmentare, fragmentare, marginalizare, stază, injustiție socială
Lume	orizontalitate, echitate, autonomie, integrare, solidaritate, participare, mobilitate, dinamism, justiție socială	verticalitate, exploatare, penetrare, condiționare, segmentare, fragmentare, marginalizare, stază, injustiție socială
Timp	sustenabilitate	degradare
Cultură	pluralism	singularism

(Fragmente din lucrarea *O teorie a păcii. Construirea unei pace directe, structurale și culturale*, numărul 10 în seria de cărți publicate de TRANSCEND University Press, 2013. Traducere de Gabriela Nedelea. Va urma.)



Homo sapiens

Tragedia din vechea Atică – susține George Steiner (*Moartea Tragediei*, Ed. Humanitas 2008, traducere Rodica Timis, p. 12) – s-a profilat ca „un complex multiplu care oferea idiom epic, mitologie publică, lamentație lirică, precum și postulatul etico-politic al unor atitudini civice și personale obligatorii pe care-l găsim la Solon”. Subliniind unicitatea și singularitatea fenomenului, Steiner mai afirmă și că: „...niciun alt polis elen, nicio altă cultură antică n-au produs ceva asemănător cu teatrul tragic atic al secolului al V-lea”. Fenomenul devine prin urmare semnificativ – și nu lipsit de o anume stranietate – prin aceea că a constituit „întruchiparea unor concordanțe atât de specifice energiilor filosofice și poetice, încât înflorirea lui n-a durat decât o perioadă foarte scurtă, de doar șaptezeci și cinci de ani, sau chiar mai puțin”.

Ceea ce singularizează în chip esențial *Tragedia atică* este viziunea poetului tragic. Potrivit ei, forțele care ne călăuzesc sau ne distrug acționează în afara rațiunii sau a dreptății și aparțin de adevăruri mai puternice decât cunoașterea. Omul este inconjurat de energii *daimonice* care-l cufundă în iraționalul unor crime de neînțeles. *Incandescența mistică a Tragediei atice* se va întrezări prin urmare dintr-o perpetuă proximitate cu entitățile celui *Eu occult* pe care Empedocle îl identifica prin termenul religios de *daimon*. Fatalmente, aceste forțe se întorc împotriva omului și a celor apropiați lui. Din formulările lui George Steiner rezultă că *Tragicul* nu este altceva decât „reprezentarea dramatică /.../ a unei concepții despre realitate, în care omul este considerat un musafir nedorit în această lume”. (Pentru o circumscriere cât mai plastică a acestui sens, Steiner amintește semnificația cuvântului german *Unheimlichkeit*, al cărui înțeles era echivalent cu *a fi alungat din propria casă*.) El apare atunci când esențialul asupra existentei se exprimă prin aserțiunea sofocleiană *Mai bine e să nu te naști!* Pornind de aici, se întrevăd și sensurile reacției lui Nietzsche privind imaginea asupra spiritualității grecești, imagine care dominase (prin Winckelmann) gândirea europeană. Accentul cădea pe ideea *Seninătății grecești* (*Griechische Heiterkeit*), postulând „constituirea și instituirea unei ordini și a unei corelative seninătăți născute fără îndelungate cazne, fără sovăieli, fără urmă de răni, de umbre și regresii din propria lor apriorică și incorruptibilă substanță”. (Petrut Creția, *Hellada – între Logos și Alogon*, prefată la E.R. Dodds, *Grecii și iraționalul*, Ed. Polirom, Iași, 1998, p. 5) În opoziție cu predecesorii, Nietzsche întrezărește groaza existențială a anticilor în fața neantului, a dezmarginirii, a *apeiron*-ului. Potrivit lui, *Tragedia atică* era depozitară unei semnificații neobservate până la el: *consolarea metafizică* a omului grec survenită din nevoia de iluzie, *de aparență*, menite să întretină viața. Subtilele lui argumente demonstau că *Tragedia* s-a născut „din pânțele muzicii, din acel tainic asfințit al dionisiacului”, pentru că „mitul nu-și găsește nicicum obiectivitatea adecvată în cuvântul rostit”. „Ceea ce poetul nu a izbutit să facă prin cuvinte, adică să atingă cele mai înalte culmi ale spiritualității și ale idealității mitului, i-a reușit ca muzician creator.” (Friedrich Nietzsche, *Nasterea tragediei*, în vol. *De la Apollo la Faust*, Meridiane, București, 1978)

Începând cu Nietzsche, apolinicul și dionisiacul devin polii între care a pendulat întreaga spiritualitate heladică. Dionysos instaura dominația *principiului pluralității*, întunecând luminile conștiinței în extazul celei mai pure dintre arte: *muzica*. Dispensându-se de cuvinte, ea exprimă și cuprinde lumea, păstrându-se departe de impuritatea imanenței. Potrivit celui care a scris despre *Nasterea tragediei*, arta sunetelor posedă o evidentă dimensiune apofatică. Se înțelege că, legată ombilical de spiritul muzicii, „tragedia se naște /.../ ca o gnoșeologie atenuată estetic și o estetică redimensionată gnoșeologic”, prin *consolarea metafizică*.

Analizând ascensiunea spiritului muzical spre înalta revelație a mitului ce culmina în sublimul *Tragediei*, Nietzsche constata – nu fără stupeoare – că aceasta dispărea din arta elină tocmai în apogeul strălucirii sale. O moarte subită, datorată – gândeste el – unui optimism exagerat prin cunoaștere, luptei dintre concepția teoretică și concepția tragică a lumii, credinței în „însusirea științei, de a fi un panaceu universal, credință ce a fost întrerupată prima oară în Socrate”. Prin toate acestea, susține Nietzsche,

nu numai că a fost nimicit mitul (*exemplu unic al unui adevăr și al unei generalități în fața cărora se întinde infinitatea*), dar *Poezia* însăși a fost izgonită din domeniul ei ideal, devenind apatridă. Arta esua în ambianța unei lumi teoretice. *Geniul muzicii* părăsind *Tragedia*, concepția tragică despre lume s-a retras în întunericul cultelor tainice. Înundată de *voiosia* devastatoare a *omului teoretic*, lumea elină luneca sub „plăcerea socratică a cunoașterii și amăgirea că ea va putea tămădui rana eternă a existenței”. (*Ibidem*) Omul teoretic devenea *Idealul* care se va încarna în Socrate. Veacul XX s-ar spune că repetă această istorie.

Periplul nostru pe teritoriul meditațiilor asupra *Tragediei atice* nu este o îndepărtare de subiectul propus, cât o situare în sfera lui abisală. Iată de ce nu ezitam nici în fața afirmației că – în anume privințe – eseul lui Nietzsche anticipează apariția *Oedip*-ului enescian. Scriind despre dispariția *Tragediei*, autorul lui *Zarathustra* întrevăzuse și posibila *retrezire a spiritului dionisiac în lumea artei sunetelor*. Prin muzica germană – spune el – al cărei avânt „puternic și radios” provenind de la Bach, Beethoven și Wagner, ca și prin spiritul filosofiei germane, datorită lui Kant și Schopenhauer, s-ar putea să se „nimicească plăcerea plăta de a trăi



a socratismului științific, arătând care îi sunt limitile”. În acest mod, s-ar regenera „o concepție infinit mai profundă și mai serioasă despre problemele eticii și ale artei, pe care putem chiar s-o numim *înțelepciunea dionisiacă*. /.../ Ne vom da seama de marea valoare a tragediei abia când ea ne va apărea, precum grecilor, ca o chintesentă a tuturor puterilor tămăduitoare.” Afirmațiile lui Nietzsche, numai aparent surprinzătoare, la nivel de detaliu, dau de gândit. Căci, purtător nativ al unei *încălcături* de spiritualitate est-europeeană, Enescu își apropiase la Viena tocmai elementele *spiritului muzical german* evocat de Nietzsche: clasicismul unor Bach, Mozart, Beethoven, Brahms și Wagner.

Cu toate acestea, creația lui nu poartă nici amprenta școlii muzicale germane și nici pe aceea a școlii din Franța unde își desăvârșise studiile. Edificatoare sunt chiar mărturiile lui Enescu: „nu puteau să stabilească cu exactitate ce fel de muzică făceam. Nu era modelul francez după maniera Debussy, nu era cel german.” (*Programul de sală al Orchestrei Simfonice din Chicago*, stagiunea 1931-1932) Desi adopta ca punct de plecare mitul și simfonia, Enescu nu se situa în descendența *Operei Totale* a lui Wagner. Nici abordarea *Tragediei* din perspectiva implicațiilor și originilor ei religioase nu plasează capodopera enesciană în trena esteticii nietzscheano-wagneriene. Chiar dacă cel care descifra în *Oedip*-ul lui Sofocle *intonția unui imn triumfal al sacralului* fusese Nietzsche. Deosebirea față de Wagner se vede și din faptul că întâmplările și eroii acestuia transpar din tărâmurile de veșnic amurg ale zeilor nordici. Prin contrast, *Oedip* este gândit într-o lumină mediteraneană. Enescu, observa unul dintre comentarii, își *mediteranizează* muzica, conformându-se parcă celui, atât de paradoxal și de târziu, îndemn al



anti-wagnerianismului nietzschean. (Em. Ciomac, *op. cit.*, p. 163) De altfel, frapanta *balcanitate* a acestei capodopere este premeditată. În acest sens, mărturiile compozitorului nu lasă loc de îndoială: „Muzica lui *Oedip* are desigur ceva balcanic, o rigiditate clasică, insuflată de vederea unor clădiri grecești. Documente de pe vremea homerică nu există. Artiștii sunt chemați să le interpreteze, să le născocoască.” (Petrut Comarnescu, *Arta românească. Lămuriri privitoare la problemele specificului românesc. De vorbă cu maestrul George Enescu*, în *Politica*, București, 5 februarie, 1927) Aspirând apropierea de inegalabilă și lapidară simplitate atică, arhitectura sonoră a acestei muzici suportă o severă rigoare. Desigur, și aici, structurile de extracție folclorică continuă să respire, dar numai în formulele esențialității lor. Astfel, ecoul fluierelor ciobănești ce răsunau la fel în Helada, în Balcani sau în Carpați, ca și moduluri atice care readuc culoarea străvechilor melisme, reînvie în *Oedip* cu alte irizații și limpezimi. Intuindu-le adevărul și trama interioară, Enescu și-a apropiat cu discreție doar reliefulurile lor paradigmactice. Evident, în complexitatea sincretică a acestei capodopere „...esteticul subțiază etnicul în fapt continuându-l: logოსul preia o parte din atributele mythosului, într-o superbă aventură a spiritului”. (Mircea Muthu, *op. cit.*, vol II, p. 15) Regăsind o străveche esență, Enescu regăsea glăsurile originare ale unui *genius loci*, acelea care, în limbajul lui Blaga, capătă un nume: *Dor*. Este ceea ce, cu remarcabilă finetă a observației, sublinia Em. Ciomac, într-un articol din *Convorbiri literare* (nr. 6, 1915): „La Enescu, în paginile cele mai inspirate, melodia are o urmă depărtată de cântec duios al neamului nostru. Este o jale, o duioșie, un dor, pe care numai noi le avem.”

Desigur, identificarea unui specific al sonorității limbajului enescian aduce la lumină mai multe particularități structurale. Niciun alt compozitor – afirmă Ovidiu Varga (*Orfeul Moldav și alți sase mari ai secolului XX*, Editura Muzicală, București 1981, p. 18) – „nu a cultivat în creația lui genul modal enarmonic, adică microintervale, ci doar genurile diatonice și cromatic. Enescu, descendent direct al tracolui Orfeu, a reînviat și cântarea modală enarmonică, pe lângă cea diatonică și cromatică, în două capodopere contemporane: *Sonata a treia în caracter popular românesc* și tragedia lirică *Oedip*, cântare ce caracteriza muzica tracilor, grecilor și romanilor antici, muzica daco-romanilor, a proto-romanilor medievali.” Așa se face că Enescu n-a fost influențat de filo-enelismul școlii de compoziție a Franței prin Fauré, Ravel, Satie sau Debussy. În acest sens, mărturiile lui sunt clare: *avea să ignore deliberat modurile grecești, utilizând în pasajele declamate pe jumătate cântate, pe jumătate vorbite, sfertul de ton*. În plus, avea să apeleze „la modurile arhaice ale muzicii populare românești și a *ehurilor* (glasurile) bizantine, diatonice, cromatice și enarmonice, reconstituind, în primele decenii ale veacului XX, sinteza muzicală a antichității traco-greco-romane! Ceea ce nu făcuse niciunul dintre colegii și contemporanii săi, stăpâniți de obsesia de a reconstitui *cât mai grecește posibil* (cum recomanda profesorul Fauré) universul mitologiei antice și muzica acestuia.” (Ovidiu Varga, *op. cit.*, p. 90) *Tratarea* vocii umane profilează și ea un specific al scriiturii.

În vreme ce la Wagner vocea umană nu e decât un instrument printre altele, Enescu pune în partitură declamația, în așa fel încât se aud toate nuanțele posibile și orice silabă și orice inflexiune. Miraculoasa scriitură enesciană acordă vocii posibilitatea de a domina masele orchestrale. Optând pentru simplitate și transparentă, „orchestra, cu multiplele ei voci, pe care la citire le-ai crede confuze și asurzitoare, printr-un savant dozaj, prin timbruri ce își pun culoarea unul altuia în valoare, este străvezie”. (Em. Ciomac, *op. cit.*, p. 174) Stilul, fiind subordonat declamației, cântărețul poate stăpâni cu glasul său simfonia.

Elementul care, sub raport cu estetica și curentele timpului, acordă unicitatea acestei poetici se configurează în ceea ce numim *ethosul enescian*. Potrivit lui Mircea Vulcănescu – gânditorul care, practicând o veritabilă arheologie spirituală, investiga metafizica și determinările imponderabile ale sufletului românesc – ethosul se conturează ca o *arhitectură de ispite*, o realitate etnică vie, un trecut continuu actualizat în prezent și un viitor gândit ca dimensiune destinală.



Sfârșit de paradigmă

Probabil că secolul 20 a fost cel mai evident marcat de sintagma *informația înseamnă putere*. Însă în mod sigur ideea a funcționat cu mult înainte (o întreprindem ca principal ingredient în hegemoniile politico-economice de peste veacuri; o găsim sublimată popular în proverbe gen *ai carte – ai parte*) și doar orgoliul contemporanității a fixat-o înspire vremurile noastre. Dar parcă totuși e îndreptățită asocierea, secolul 20 fiind și cel în care mass-media și comunicațiile au cunoscut cele mai semnificative avansuri, cel puțin din perspectivă calitativă,.... dacă nu și cantitativă, unde 21 încă din juniorat pare mai avid. Însă, urmând sirul, observăm că secolul 21 anunță cumva sfârșitul ideii de *monopol al informației*.

Se pare că acest soi de putere a agitat spiritul într-o așa măsură încât nu a mai fost atent la auto-conservare: goana de a stăpâni și gestiona cât mai multă informație a diminuat reflexul de *containing*, cum ar spune anglofilul. Avaritatea i-a devenit suicidală. Vrând-nevrând, avansurile în tehnologiile informatice și de comunicații din ultimele decenii fac tot mai desuetă afirmația din preambul (afirmație eșuând uneori în fuziuni de șmecherie și orgoliu gen „prieteni știu de ce”): de-acum simplul acces la informație nu mai înseamnă putere. De-acum (mai ales dacă raportăm retrospectiv, putem spune că) *mai toată lumea are acces la mai toată informația*. Iar acest

lucru, fiind el mai profund (mai structural) decât ar fi de dorit dintr-o perspectivă comodă, va determina o „reclădire”, o schimbare a societății-asa-cum-o-stiam-noi. Schimbare cu atât mai inevitabilă cu cât tendința *democratizării informației* se va accentua.

Da, la rigoare încă se mai poate spune că acum nu toată lumea are acces la orice informație. Și am ales, spre dialectică exemplificare, accesul la imaginile satelitare în timp-real. (Imagini cvasi-fotografice ale scoartei terestre transmise în direct de către sateliți din spațiu. Atributul în *timp-real* ne spune că informațiile sunt obținute fără întârziere semnificativă.)

Doar foarte puțini oameni au privilegiul acesta, pentru aplicații de cercetare, de securitate ori militare. Însă trebuie să privim lucrurile mai în dinamica lor largă: iată că în ultimul deceniu am ajuns cu toții (pornind chiar de la nimic!) să putem accesa oricând hărți satelitare, fie prin calculatorul de pe birou, fie cu telefonul din geantă/buzunar. (Nu sunt ele imagini obținute în timp-real, dar ne așteptăm ca furnizorii de cartografie digitală să le facă tot mai proaspete. Și probabil că nici nu va fi cine știe ce surpriză atunci când lucrurile se vor realiza în timp-real.) De fapt, aproape de informația satelitară/spațială, și mai categoric a fost *paradigm-shift-ul* în cazul informațiilor

Mircea BĂDUȚ

GPS. (GPS = Global Positioning System. De observat că acronimul actual este mai cuprinzător: GNSS = Global Navigation Satellite System.) Demarat în 1973 de armata SUA, sistemul satelitar de geo-localizare a furnizat inițial informații doar pentru câteva organizații strategice. Însă, din anul 2000, datele GPS sunt accesibile în mod liber și publicului larg.

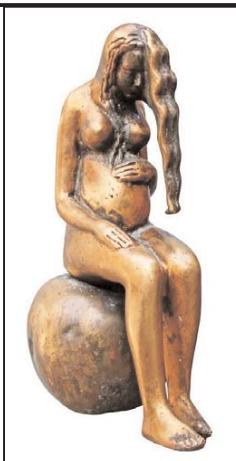


Pe de o parte, reflexul de polarizare a puterii (existent de când lumea) va căuta alte „mijloace” de menținere/consolidare a controlului, a dominației, constituind astfel un „motor” discret al reformării societății. De altfel, întreaga omenire vede cum, prin fisurarea unor idei structurale (prin compromiterea unor esențe sociale), însuși sistemul tradițional de valori se clatină/surpă și va încerca să pună altceva în loc, printr-un reflex de mental colectiv.

Pe de altă parte, aproape de titlul care privește dincolo de clasică idee a *paradigm-shift-ului*, e posibil ca însăși astfel de reflexe să cunoască în viitor o atenuare, convietuirea mondială presupunând tinderea spre un echilibru cât mai lipsit de dominații.

Orizonturile, ca și diversele *ispite* care au tentat de-a lungul timpurilor sufletul românesc, *încarcă* ethosul acordându-i o coloratură aparte, aceea care, ulterior, rămâne fixată în esența tuturor formelor de manifestare spirituală. Ethosul întrezărit de Vulcănescu se proiectează ca arhitectură lăuntrică, o interpenetrație acumulată în timp. Potrivit unui asemenea tip de înțelegere, „creația este un fel de precipitat spiritual al istoriei, precipitat în care spiritul reîntreiește, în formă condensată, ceea ce datorează unei /.../ epoci /.../, fecundând orice contact spiritual nou cu rezonanțe ancestrale”. (M. Vulcănescu, *Dimensiunea românească a existenței*, ediție îngrijită de Marin Diaconu, Ed. Fundației Culturale Române, București, 1991, p. 95) Privită astfel, opera de artă devine purtătoare a unor însemne spirituale situate la „încheietura metafizicii cu istoria”, ca o unitate de soartă peste curgerea vremurilor.

Iată cu ce înțemeiere considerăm că, privitor la contextul creat de curentele estetice cu care a fost contemporan, Enescu a reprezentat (și continuă să reprezinte) *un caz aparte*. Apele limpezii ale sonorității din *Oedip* emană o anume ezoterică straniețe, pentru că în ele domină visul apolinic al Heladei. De unde și farmecul secret, dar și – într-o anume măsură – un, doar aparent, ermetism. Să nu uităm (Schönberg scria în *Tratatul de armonie*), *legile omului de geniu sunt – mai totdeauna – legile unei umanități viitoare*. Prin urmare, *Oedip* se realizează dintr-o sinteză unică între complexitatea civilizației sonore a Occidentului și străvechea încărcătură spirituală a sud-estului european, pe care o subînțelegem prin termenul de *balcanitate*. Numai pornind de la ea ne putem explica acea *tristețe tragică*, precum și uriașa forță expresivă și densitate pe care această muzică a reușit să le acumuleze. (George Călinescu, *La un portret al lui George Enescu*, în *Adevărul literar și artistic*, București, 1 nov., 1931: „În violina lui Enescu răsună străvechea liră, este adevărat, dar lira este ținută de Orfeu, și ca atare este străbătută de o tristețe tragică.”) Veritabilă capodoperă, *Oedip* a reîntors în lume prin arhaicele porți ale mitului, sorbind din ceea ce Rilke numea *vlașa acelor tărâmuri cutreierate pe vremuri de zei*. Dar și Bizanțul respiră încă acolo cu vraja cupolelor, cu misterul și penumbra altarelor și cu imperialele lui orfevrării. În toată limpezimea se lasă întrevăzută aici și acea *ierarhie a ispitelor* (acele formule de ancorare în existență de care vorbea Vulcănescu), componente ale ethosului enescian: ispita tragică, ispita greco-bizantină, ispita germană și ispita franceză. Evident, fiecare aduce o anumită calitate structurală, dând consistență la tot ce este atipic și singular ca fapt de artă în ambianța epocii.



La începutul secolului XX, faptul de artă se reconsidera într-o ontologie inundată de implicații din sfera științelor exacte. Situație – deliberat – sub lumina rece și fără de umbră a raționalității, paradigmele gândirii artistice intrau sub dominația unei accentuate hipertrofii a cognitivului. Prin Mallarmé și Valéry, limbajul poetic încerca o spargere a limitelor limbajului comun. *Construcția și ordinea* anulau orice *hazard al inspirației*. În muzică, noile catehisme artistice – influențate de pozitivismului lui Comte și gândirea matematică a lui Poincaré – se esafodau pe vagi certitudini și obsesii științifice. Pentru Schönberg, arta sunetelor ar fi trebuit să devină, înainte de toate și în cel mai înalt grad, cunoaștere. Dar tragicul destin care apăsa asupra artei lui purta numele de Incomunicabilitate. Pentru ieșirea din haos a lumilor sale, tocmai Verbul, Cuvântul tuturor începuturilor, lipsea. Acesta va fi și laitmotivul unui veritabil lamento pe care compozitorul îl rostea prin glasul lui Moise (în neterminată operă *Moise și Aron*): „O Wort, du Wort, das mir fehlt!”

Cât despre Stravinski, în *confidențele* lui dogmatice susținute la Harvard, afirmă că muzica „nu trebuie să exprime nimic”. În consens cu Paul Valéry, el consideră demersul artistic emanând constructiv și își clamează, oriunde are ocazia, ostilitatea față de tot ce sustrage spiritul din *matematicile superioare ale muzicii*. Evident – asociată și cu accentul de derizoriu al civilizației de consum – ideea de *Fabricație* planează asupra actului de creație pe care (potrivit lui Heidegger) îl deposedează de orice *taină și aureolă supraumană*. La fel ca în romanul lui Thomas Mann (*Doctor Faustus*), muzica secolului XX pare să fi încheiat un pact cu Lucifer, în vreme ce contextul reduce în actualitate aserțiunea lui Kierkegaard despre substratul demonic al muzicii, *artă creștină cu semn negativ!* În voluminosul lui roman-eseu, Thomas Mann surprinde esențialul crizei: intelectualism glacial, ostil oricărui sentiment, constructivism, încărcătură de abstracțiuni (mistica numerelor), concluzionând lapidar în imaginarul (dar semnificativ!) nihilism artistic formulat de Adrian Lerverkühn: „Nu trebuie să fie, exclamă el disperat, nu trebuie să fie ce-i bun și nobil, ceea ce e omenesc /.../ tot ceea ce si-a găsit simbolul în *Sinfonia a noua*. Trebuie luat înapoi. Eu voi lua înapoi.” (Apud Ion Ianoși, prefață la Thomas Mann, *Doctor Faustus*, Editura pentru Literatură Universală, București, 1966, p. 29)

Nimic din toate acestea la Enescu. El refuză atât constructivismul mortifiant, cât și anxietatea din expresionismul celei de a doua școli vieneze. Ideea că în muzică emoția poate fi înlocuită cu inteligența sau că arta sunetelor poate fi imaginată – exclusiv – pe o logică formală fără fisuri îi părea lipsită de noimă. În contradicție totală cu exacerbarile raționaliste, Enescu inocula discursului sonor o „enormă densitate a afectului” (Pascal Bentoiu). „Créer c'est aimer! Car la musique est amour – ou elle n'est rien!...”, spunea Enescu la capătul carierei sale. (Apud Em. Ciomac, *op. cit.*, p. 111) „Emoția este la baza tuturor cvartetelor (de Beethoven) de care nu mă pot despărți!” „Nu pot admite muzică pur cerebrală”, declara cu puțin înaintea morții. „Ce qui ne vient pas du coeur, de l'emotion, ne survit pas!” (*Idem*)

Evident, *poetica* enesciană este atipică și singulară. Nu plutește în saiaj niciuneia dintre orientările vremii. Misterioasele ei alchimii cristalizează uimitoare alcătuirii sonore. Structuri și forme din trecut se însinuează cu eleganță în noutatea, totdeauna discretă, a discursului său muzical prin care străbat esențe și densități necunoscute altor muzici. Monodia, heterofoniile, modalismul, limbajul vocal și instrumental non-temperat, sinteza sistemelor *giusto si parlando rubato*, toate astern o amprentă prin care creația enesciană se delimitează de gândirea muzicală din epocă. Esteticianul Antoine Goléa inventaria numeroasele elemente ce-l antcipau, cu două decenii, pe Messiaen, ca și prioritățile pe care muzica lui Enescu le-a deținut vizavi de creația unor Bartok, Schönberg sau Anton Webern.

Probabil și dintr-o asemenea perspectivă s-a spus că această muzică nu se lasă închisă între barierele inteligenței critice, că incită la filosofare, că depășește condiția muzicală și că „marea lecție filosofică” pe care o oferă spiritului nostru „nu este extragerea din realitate, ci înglobarea acesteia în Idee, împăcarea contrariilor, adunarea tuturor energiilor într-una singură. Topirea multiplului în Unul.” (Pascal Bentoiu, *Capodopere enesciene*, Ed. Muzicală, 1984, p. 197)

Muzicalul sonor întâlnit în *Oedip* configurează o experiență artistică aparte, oferind o sublimă revelație a ceea ce Proust numise cândva *un peu de temps à l'état pur*. Evident, este un Timp ce vine de foarte departe, din înaltele seninătăți ale visului eleat-apolinic. Acelea prin care spiritul Heladei se mântuie de spaima și întunecimile *Destinului* și ale *Moirai*. Ceea ce – parafrazănd o formulare proprie lui Gilles Deleuze (*Conférence sur le temps musical*, IRCAM, 1978, p. 3) – s-ar părea că îndreptătește gândul că: „La musique n'est pas seulement l'affaire des musiciens, dans la mesure où elle rend pensable des forces qui ne sont pas pensables.”



Homo sapiens



Radu PINTEA

Ce era pe vremuri berbecul de aramă care, propulsat de bărbai vâjnoși, sfărâma porțile cetăților asediate, e azi o simplă aschioară de siliciu primită cu drag, încântare și o infinită și pe drept cuvenită curiozitate de întreaga omenire de la cel cu tăta-n gură până la cel cu barba sură. Nu mai e nevoie de „bang!”, ci de „clic”. La care nu porțile se sfarmă, ci sufletele se predau ele singure de bunăvoie ca prin vrajă dinaintea minusculei și viclenei piese; ale sale promisiuni par a depăși până și cele mai îndrăznețe visuri ale trestiei gânditoare.

Nanotehnologia, prin irezistibila ei magie împingând tehnica la extrem către avanposturile cele mai îndepărtate ale fizicii atomice, chimiei și metalurgiei hibride, iată că a izbutit un miracol: a miniaturizat lumea.

Desigur, nu e o miniaturizare reală, ci una pur virtuală. Așa se și explică avântul în ultimele decenii și covârșitoarea supremație din ultimii ani pe care lumea virtuală a dobândit-o asupra celei reale. Atât de intens a fost efortul oniric al omului vreme de milenii pentru înfăptuirea acestui deziderat, încât, în bunătațea Lui nemăsurată și desăvârșită, Dumnezeu i-a dăruit omului rodul cel mai răvnit al viselor sale.

Însă nu miniaturizarea lumii ne doare atât, cât miniaturizarea omului de către el însuși pe când Dumnezeu l-a conceput să fie mare, bun și iubitor față de toată Făptura mâinilor sale.

Se cuvine o analiză extrem de decapantă a următoarelor noțiuni: convențional, național, digital, virtual – sau noua paradigmă a noțiunii de stat și de granițe în contextul tendințelor de mercantilizare agresivă a lumii – globalizarea fiind mai degrabă o consecință, nu o premisă.

Omul modern nu mai are percepția dimensiunii, iar de aici, pe cale de consecință, nici barierele de viteză și timp așa cum sunt ele azi percepute și înțelese nu se mai bucură de considerația prevenitoare și înțeleaptă pe care le-o acordau toate construcțiile clasicismului. Beat de iuresul generalizat, sfidează imberb toate tabuurile la un loc, alegând să nu vadă că sământa catastrofei nu se află în viteză, atâta vreme cât aceasta este constantă, cât în schimbarea oricărei de mică a acesteia. Or el tocmai asta face azi din belsug. Cu ajutorul siliciului în rol de car de foc stelar.

Acest lucru face imperios necesară căutarea, deshumarea și cercetarea invariabililor de-a curmezișul întregii istorii a omenirii și a legăturilor intime existente între acești invariabili. Pasta cognitivă servită în debite cantitativ cu neputință de digerată a anulat acțiunea și chiar rostul oricărui instrument al cunoașterii specifice. Sunt toate semnalele pentru o schimbare de moduri.

Lumea e înnebunită de nanotehnologie; nu la figurat – la propriu. Bucuria ludică de a „se conecta” la pulsul evenimentelor răspunde unei ancestrale, atavice necesități de a ști ce se întâmplă pentru ca în funcție de asta să-și poată planifica acțiunile, re-acțiunile, așteptările, viața însăși.

În mod evident suntem departe de logica edenică în care lucrurile făcute de om pentru a-i fi de folos aveau – și se bucurau – doar de această valoare de întrebuințare și atât. Lucrurile, inclusiv cele create de om în beneficiul său, se conformau soldătește principiului sacru al terțiului exclus.

Acele vremuri au apus probabil pentru totdeauna și sigur ar trebui să regretăm dacă ținem să mai evaluăm ce a mai rămas de evaluat dintr-o perspectivă umanistă.

În felurite împrejurări, într-o paletă infinită de nuanțe, tot mai mulți se pomenească la un moment dat întrebându-se cu neprefăcută onestitate dacă toate aceste obiecte mai „animate”, de felii reci de inteligență artificială, nu cumva le creează mai multe probleme decât par a rezolva.

În această atitudine reflexivă, sceptică, suspicioasă, impregnată de un puternic spirit de îndoială pascaliană, se poate întrevedea existența

adevăratei probleme a omului modern pus față în față cu propria sa creație și obligat să facă față consecințelor imediate și viitoare ale existenței unei asemenea creații de o altă natură decât a tuturor obiectelor de până atunci.

„Chestiunea” a depășit limitele epistemologice ale utilitarismului și i-a dat-o privindu-ne impertinent drept în ochi – dacă ar putea să ne scuipă, ar și face-o!

Maleabilă, ductilă și subtilă, nanotehnologia s-a insinuat peste tot, umplând spațiul vital cu tot felul de „aplicații” și aparate menite să rezolve digital o sarcină care până atunci trebuia să fie soluționată – și fusese întotdeauna soluționată! – tradițional.

Orice busolă e mai bună decât nicio busolă.

Magnetismul terestru oferă acest dipol pentru orientarea geografică, religia face exact același lucru pentru orientarea etică-morală a omului, iar în zilele noastre informatica prin exuberanța și ubicua sa prezintă în toate domeniile și spațiile emite vădit aceeași pretenție de principal regulator al maselor sociale, în dinamica lor posibil ciclică, asemenea tuturor proceselor cunoscute.

Dacă în cazul magnetismului bipolar și al religiei scopurile sunt clare și ușor de recunoscut, lucrurile nu sunt simple de identificat în cazul informației (ca mod de a percepe, concepe, analiza și reprezenta lumea), cu tot cu suportul ei de nanotehnologii care, desigur, fac posibilă existența și exercitarea proprietăților și efectelor ei manifeste și latente. Acestea două, informatica și nanotehnologia, umplu într-o asemenea măsură timpul de pe lista preocupărilor noastre cotidiene și spațiul fizic cu diverse aparate destinate a exercita funcțiile cognitive-aplicative tot mai complexe sau a le suplimenta pe cele native, încât devine tot mai serioasă întrebarea „La ce bun toate astea?” „Incotro?” – obișnuiți cum suntem, inerțiali, cu sensuri și rosturi clar definite.

Caracterul preemtiv și exclusivist al oricărui principiu ordonator (informatică în cazul nostru) nu suportă niciun fel de concurență pentru poziția supremă din care, conform prerogativelor date de „popularitatea” sa, va „regla” toate celelalte forme, moduri sau sisteme, laolaltă cu întregile ramificații ierarhice din toată arborescența rangurilor și încrengăturilor inferioare. Uzurpând toate lucrurile preeminente din punctele de luare a deciziilor, sistemele informatice clonate astfel ca să existe o perfectă compatibilitate între ele, o perfectă recunoaștere a protocoalelor de interconectare și de transfer preiau din mers treburile omenesti, pentru a le rezolva de o manieră standardizată tot mai impersonală și mai accelerată.

Oricum, rolul educației în era informatică a internetului diferă dramatic de cel avut înainte. Aceasta fiindcă, după cum omul este mai mult decât suma organelor și a simțurilor sale, tot astfel educația sa este mai mult decât simpla juxtapunere de cărți și manuale citite. Acest „supliment” este dat de crearea unui reflex cognitiv în omul tânăr, care să-l propulseze și să-l motiveze în trecerea sa inițiată de la un model la altul, de la un nivel la altul, de la un concept la altul, de la o paradigmă la alta. În viitor, din cauza pur și simplu a confortului conexiunii, această componentă a educației va pre-cumpăni asupra „acumulării” și va impune un tranziț rapid în defavoarea profunzimii. Scurtarea intervalului de contemplare și reflecție în raport invers proporțional cu cel petrecut în răsoare sau pompare de text sau metateat prin procedeele just de copiere și lipire ca formă brută de validare va anula componenta personalizată a cunoașterii, accelerând prin renunțarea economică la pretenția drepturilor intelectuale pentru un anume model autoelaborat

atingerea fazei finale a buclei cognitive. Este un fel de participare în contumacie, o asumare de bunăvoie a anonimității de dragul unei imediate operațiuni elementare de validare sau consimțire. Această viteză „inumană” exonerează pe om – crede el – de consecințele la care se ajunge astfel nefiltrat prin strunga etică și nici măcar prin cea axiologică a unei astfel de acțiuni. E un iureș la vale care prinde o viteză tot mai mare, deoarece s-a renunțat în mod deliberat la toate filtrele, restricțiile ce ar mai tempera suvoitul întârziindu-l fie și doar pentru o clipă în drumul său ciclic spre următoarea iterație.

Tot așa cum în miezul ghindei se află palpabilă întreaga promisiune a viitorului stejar în toată splendoarea-i seculară, în plasma ciberumană – asupra căreia avertiza Ray Kurzweil, vizionarul de la Google într-un interviu acordat ziarului *The Times*: „Vom extinde ceea ce suntem. Vom deveni în mai mare măsură non-biologici.” – ce pare azi a popula pământul, s-ar putea ghici întreaga splendoare sau abjecție a civilizației pe care cel puțin trei generații de-acum înainte n-o vor vedea decât în abstracto sub forma unor prezumtive modele. Ar trebui să ne umflăm în pene ca vizionarul programator mai sus citat în chestiunea frontierei pe care jucăm periculos? Sau poate el era trist și resemnat când rostea un astfel de diagnostic care-ți face pielea de găină? Este acesta un lucru de laudă sau de înfierat?

Vor veni, asadar, înarmați cu suprema ispită, lungirea duratei de viață a omului, fără nicio îndoială pe baza unor exacte studii „de piață” și sondaje pe diverse „esantioane” de grupe de vârstă și grade de educație care, introduse într-un anumit algoritm de conglomerare vor da o cifră credibilă oricât s-ar dovedi ea de neconvenabilă partidei conservatoare (conservatoare în sens de regn, nu de tradiții). Aici va apărea adevărata capcană, adevărata dilemă, adevărata și oribila răspântie în care omul, nimeni altcineva în locul său, trebuie până la urmă să decidă: fie să aleagă să trăiască, luciferic, mai mult plăind pretul faustic al transformării proprii sale ecuatii de stare, ori să continue a vieții mai puțin ani, dar mai dionisiac, conservându-și identitatea și eidolonul substantial (oxymoron, sic!).

Adevărul ei chip însă, desi nepătruns, nu poate stârni efuziuni edenice: veselia sintetică a hibridizilor OMO, om-mășină-om (mășină în sens Turing generalizat, dar nu numai), este un serios dacă nu de-a binelea amar motiv de tristete eshatologică.

Adevărata dilemă a omului veacului al XXI-lea, și sunt motive temeinice să credem că și mai abtitor al celor care vor urma, este aceasta: să-și lungească viața cu pretul nanotehnologiei și al reconfigurării mediului biochimic prin programare farmaceutică, ceea ce-i va invada ființa ca preț al lungirii zilelor, sau să rămână la viața de lungime firească păstrându-și oarecum și într-o oarecare măsură „intimitatea” față de cele două „adjuvante” sau catalizatoare anorganice?

În funcție de opțiunea statistic relevantă rezultată din plebiscitul dinamic, alura deciziei majoritare va fi de natură a modifica alura viitorului în parametrii săi fundamentali și a marca punctul nodal de încheiere a conștiinței pe baza „cărămizii” de carbon și debut cosmic al conștiinței (mai riguros, metacogniției) edificată pe baza „cărămizii” de siliciu, două dintre elemente ale tabelului lui Mendeleev aflate la o distanță de doar 8 (opt) numere atomice.

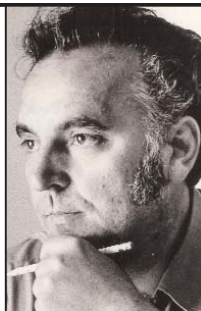
Coaia osificată a tradiției, inerției, lehamitei va mai păstra miezul ascuns percepțiilor cu întreaga lor pletoră de luxuriante anticipații închis în criptă sa latentă grea de nereprezentabile taine.

Ostenit de rutina succesiunii infinitelor generații de clone, visul biologic atât de flamboiant, de peștrit de ofertant și de neplictisitor va sfârși în somnul mineral al cărui unic fior poetic ar putea fi privit, nu fără a face o aberantă concesie de licență termenului, ca o metrică eternă și impasibilă a unor cristale rigurose așezate unele după altele, unele peste altele, unele în altele, dezvolându-se unele din altele, fără nicio altă virtute sau defect dintre cele care fac viața pământenilor atât de suculent umană. Încă.



Eminescu și tâlcul fabulei lui Menenius Agrippa

Traian DIACONESCU



Eminescu nu este numai un poet genial, ci și un jurnalist cu spirit de tribun. Iubitor de neam și de țară, a transfigurat trecutul eroic și a conceput căi pe care românii pot să devină factor de ordine și de cultură la gurile Dunării, vituperând viciile vieții politice care primejdiau prezentul și viitorul țării (1). Eminescu, fiu al secolului națiunilor, a cultivat un naționalism etnocentrist bazat pe muncă, ancorat în viața societății românești. Reflectând, ca un tribun, realități din vremea sa, a influențat generațiile următoare și provoacă până astăzi, în alt context politic și social, reacții antinomice.

În articolul de față ne ocupăm de valorificarea fabulei lui Menenius Agrippa în creații cu profil economic ale lui Eminescu, relevând o ipostază surprinzătoare a receptării antichității greco-latine (2) în opera jurnalistică a marelui nostru poet.

Cultura greco-latină, temelie a spiritualității europene, este în opera lui Eminescu un ferment catalitic, un *nus formativus* (3) al societății contemporane, hrănind sufletul, mintea și caracterul, crescând oameni devotați valorilor perene ale cetății și ale omenirii.

Fabula lui Menenius Agrippa s-a păstrat la Titus Livius, *Ab urbe condita* (4) și la Plutarh, *Vieți paralele* (5). Această fabulă se referă la un conflict social între patricieni și plebei, în secolul VI î.Hr. Plebeii, revoltați de nerezolvarea revendicărilor politice, s-au retras pe Muntele Sacru, călcând ordinele consulilor și propriile lor jurăminte de credință. Senatul l-a trimis pe bătrânul și înțeleptul Menenius Agrippa să trateze cu plebeii. Acesta le-a relatat o fabulă și i-a înduplecat să se întoarcă în cetate. Plebeii, în schimb, au dobândit dreptul de a avea doi tribuni în senat. Iată fabula aflată în opera lui Titus Livius.

„A fost odată o vreme când, în aceeași făptură omenească, toate mădulele erau dezbinat, nu ca acum, și își aveau voința lor proprie și vorbeau limbajul lor anumit. Toate mădulele își arătau marea revoltă că numai ele îngrijesc și pun la îndemână, prin sârguință, truda și osteneala lor, toate cele trebuincioase stomacului. În schimb, stomacul nu se sinchisește de nimic și nu face altceva decât să se lăfăiască în huzur și tihnă, bucurându-se de toate plăcerile oferite de mădule. De aceea, toate au urzit o conspirație, hotărând ca mâinile să înceteze de a mai duce de mâncare la gură, gura, la rândul ei, să refuze orice mâncare ce i s-ar da, iar dinții să nu mai ostenească cu mestecatul bucatelor.

Numai că, în vremea asta, vrând să învețe minte stomacul, infometându-l, ca să-l supună, rând pe rând, toate mădulele și întreg trupul au ajuns într-un hal fără de hal de slăbiciune. Abia atunci și-au dat seama că stomacul nu stă deloc degeaba, ci, dimpotrivă, îndeplinește îndatoririle cele mai trebuincioase ale omului, fiindcă el hrănește toate mădulele, în aceeași măsură în care și el este hrănit de ele. Stomacul este acela care preface hrana în sânge, prin care noi trăim și avem puteri, fiindcă acest sânge este împins și împărțit deopotrivă în toate părțile trupului cu ajutorul venelor.”

Substanța și expresia fabulei lui Menenius Agrippa a fost valorificată frecvent în cultura europeană, în literatură, dar și în studii de politologie. Menționăm piesa *Coriolan* (6) a lui Shakespeare, unde Agrippa este chiar personaj care îndeamnă forțele sociale la „binele comun” și la omenie, și ciclul de poeme *Istoria Agrippine* (7) de Valeriu Anania, în care poetul teolog conferă viață nouă fabulei vechi prin trecerea de la registrul social la registrul moral, de la conflictul exterior la cel interior, pledând pentru armonizarea legilor naturii și ale societății întru înflorirea cetății. Receptarea acestei fabule cunoaște celebre aplicații în economia politică, prin Marx și, surprinzător, prin Eminescu.

Marx se referea la fabula latină în capodopera sa *Capitalul*, când releva producerea plusvalorii relative în procesul diviziunii muncii. Diviziunea muncii rău aplicată „mutilează muncitorul, transformându-l într-o ființă monstruoasă prin dezvoltarea unilaterală a dexterității sale, înăbușind un univers întreg de înclinații și aptitudini productive, așa cum în La Plata un animal întreg este tăiat pentru a i se lua numai pielea și seul. Diferitele munci speciale sunt nu numai repartizate între indivizi diferiți, ci individul însuși este divizat, transformat într-un instrument automat al unei munci parțiale astfel încât fabula absurdă a lui Menenius Agrippa care îl prezintă pe om ca simplul fragment al propriului său grup devine realitate” (8).



Eminescu apasă însă pe altă componentă a procesului economic, anume pe raportul dintre producție și repartitie în societatea capitalistă. Să urmărim referințele sale. În mss. 2270, fila 140, verso, poetul notează: „Fabula lui Menenius Agrippa. Consumatorii – stomacul. Producătorii – mușchii”, iar în mss. 2267, fila 163, verso: „Cestiunea de căpetenie este aceea pusă de bătrânul Menenius Agrippa: dacă cineva este un organ al vieții sociale, dacă suma sa se transmite asupra lui, <dacă> e tradusă într-un echivalent de muncă proprie care se reflectează asupra totalității sau dacă este o superfilație, un neg social, care n-are nicio funcție organică”, și, în continuare, pe fila 164, argumentează afirmația de mai sus: „Precum ar trebui să fie egal a/a și nu poate fi niciodată egal cu a/3, tot astfel o cantitate de muncă comunicată unui altuia, *posito* ca spoliare ar fi, nu se poate traduce decât într-o cantitate de muncă abstractă, cum voiti, dar într-un echivalent de muncă. Cestiunea de căpetenie nu este aceasta. E vorba de altceva. Acel echivalent de muncă unde se prestează? La Paris ori la București. Pentru poporul român se înțelege că lucrul nu este indiferent.” Și tot pe aceeași filă 164 verso formulează concluzia: „De aceea suntem, fără îndoială, protecționisti și adversari ai absenteismului” (9).

Lectura atentă a acestor note aflate pe spatele fiilor de manuscris, nepublicate în editia academică a operei lui Eminescu, ne dezvăluie sămburi gândirii economice eminesciene, care susțin teza *compensării economice* descoperită în nuce în fabula lui Menenius Agrippa și detaliată prin statutul organic al omului în procesul social al muncii. În acest proces, plusvaloarea muncii rămâne unde se prestează munca. Prin acest fapt, Eminescu își justifică politica sa protecționistă. Dacă în nota de pe fila 140 din mss. 2270, poetul descifrează în fabula antică relația dintre producători și consumatori, în nota de pe fila 163 din mss. 2269 relevă statutul organic al omului în viața socială, nu de neg social, fapt care face ca echivalentul muncii sale să se reflecte atât asupra sa cât și asupra societății. Pe fila 164 verso din același manuscris se reliefează o „ceștiune de căpetenie”, anume faptul că „echivalentul de muncă” se scurge unde se prestează munca, motiv pentru care poetul se declară partizan al protecționismului și adversar al absenteismului. Asadar, teza *compensării economice* este fundamentul teoriei sale. Această celulă a concepției sale, adecvată la timp și loc, are valoare perenă și actuală.

Concepția lui Eminescu despre lume și viață nu este utopică și nici desuetă, ci legată organic de doctrina sa etnocentrică, bazată pe cultul muncii, specifică veacului său (10). Eminescu este, desigur, un cugetător de geniu al identității noastre naționale care transcende timpul și spațiul.

Note

1. D. Murărașu, *Naționalismul lui Eminescu*, București, Editura „Bucovina. I.E. Torouțiu”, 1932.
2. Dumitru Velea, *Fabula lui Menenius Agrippa și amara ei ironie*, în *Tribuna*, nr. 323, 16-29 februarie 2016.
3. Traian Diaconescu, *Eminescu și antichitatea greco-latină*, Iași, Feed Back, 2009.
4. Titus Livius, *Ab urbe condita*, *De la fundarea Romei*, vol. I C II, 32, București, Editura Științifică, 1959, p. 146.
5. Plutarh, *Vieți paralele*, vol. II, *Coriolan*, traducere de N.I. Barbu, București, Editura Științifică, 1963, p. 84.
6. W. Shakespeare, *Opere complete*, vol. VII, *Coriolan*, traducere de Tudor Vianu, București, Univers, 1988.
7. Valeriu Anania, *Istoria agrippine*, București, Cartea Românească, 1976.
8. Karl Marx, *Capitalul. Critica economiei politice*, vol. I, trad. C. Agoutin, Suceava, 2009, pp. 328-383.
9. Precizăm că aceste texte reproduc din manuscrisul 2267 f. 133 verso și 2270 f. 140 verso nu au fost tipărite în editia academică Perpessicius.
10. Din bibliografia bogată a acestei teme selectăm: Nicolae Iorga, *Istoria presei românești de la începuturi până la 1916*, București, Adevarul, 1922; Ion Petrovici, *Contribuții la filosofia lui Eminescu*, în *Revista de filosofie*, iulie-septembrie 1930; Theodor Codreanu, *Modelul ontologic eminescian*, Galați, Porto-Franco, 1992, volumul recent *Coordonate ale identității naționale în publicistica lui Eminescu, Context românesc și european*, București, Editura MNLR, 2013.

Până la restaurarea adevăratei sale staturi cosmice, va mai fi încă de așteptat. Prea încrezător în evanghelia sofismelor inventate chiar de el, încăpătânându-se să găsească universul cel mare prin explorarea celui infinit de mic, se trezește ca a rătăcit scala și odată cu ea pe sine însuși. Atomizat și propulsat la viteze luminate prin rețelele sale optice sau cele invizibile, de radiofrecvență, omul este mult prea preocupat de electronica, cibernetica, topologia, dinamica și cinematica fluxurilor pentru a mai avea răgazul de a zăbovi cum se cuvine asupra rostului unei asemenea grabe nelumeste care e pe cale să-i mistuie ființa ca pe o banală dar atât de vitală siguranță fuzibilă.

Ele, aceste discipline, nu mai sunt sau în orice caz nu mai au funcționalitatea pe care o aveau înainte de internet (I.I. – în opoziție cu D.I. – După Internet) –

după modelul împărțirii în perioade antehistrice și posthistrice. Această reactualizare a lor și a rolului lor în această veritabilă „fugă spre roșu a galaxiilor” se impune ca urgență următorilor ani pe agenda de lucru a celor care iau decizii de mare impact social pentru armonizare cu starea curentă în punctul unde a ajuns civilizația, pentru pichetarea unor balize de invariabilitate de natură a ajuta la edificarea unei alte configurații cu un anumit grad de recognoscibilitate inteligentă. Însă, odată ajunși acolo, însăși noțiunea de inteligentă va trebui pusă sub semnul îndoialii; sau, în cel mai bun caz, redefinită din perspectiva dihotomiei natural-sintetic. Ceea ce nu va fi ușor, din cauza unei spețe de imprecizie Heisenberg.



Istoria de lângă noi



Dorin NĂDRĂU

Fără îndoială, cercetarea presei românilor-americani din Statele Unite ale Americi este esențială pentru înțelegerea trecutului comunității românești, așa cum literatura exilului este importantă pentru cunoașterea aprofundată a culturii române. Dificultatea unei analize serioase asupra acestui domeniu constă, în principal, în aceea că procesul evolutiv al presei nu a permis conservarea în locuri special amenajate care să asigure prezervarea permanentă și supravegherea a publicațiilor. Cauzele acestui nefericit impediment au fost multiple: instabilitatea și migrația grupurilor etnice de români, tirajul (adeseori) redus, numeroase întreruperi, circulația restrânsă etc.

Rolul deosebit pe care l-au avut ziarele în viața românilor din America rezultă dintr-o serie de caracteristici care, indiscutabil, merită menționate. În primul rând, pentru cei mai mulți, presa a fost un mijloc util de comunicare, de păstrare a memoriei naționale, un real antidot împotriva uitării. Se poate spune că ea a păstrat vie conștiința de grup a românilor răspândiți pe întregul continent american. În același timp, a fost un exercițiu de limbă și credință, probând o admirabilă putere de autodefinire și cultivând idealuri de solidaritate, bună reputație, dragoste și generozitate. Produs incontestabil al comunității românești, presa a urmat întrutotul evoluția acesteia, comportând dubla calitate de a fi fost atât oglinda, cât și parte integrantă a sa. Este unanim acceptat că presa din secolul trecut reprezintă izvorul de bază pentru istoria românilor-americani.

Orice efort de documentare conduce la constatarea că foarte puține sunt colecțiile complete ale periodicelor apărute în primele decenii ale secolului trecut. La Library of Congress, dacă soliciți publicații care consideri că ar fi trebuit

inventariate și păstrate, respectiv organizate într-o arhivă a comunității românești, răspunsurile sunt descurajante, sugerând că intenția ta de căutare este sortită unui previzibil eșec. Această stare de lucruri nu se datorează, decât în mică măsură, celebrei bibliotecii, motivele principale fiind tirajul mic, schimbarea locului de apariție, distanțele mari, inexistența unor fonduri de expediție, apariția doar a câtorva fonduri dintr-un titlu s.a. În acest context, trebuie reținut că Library of Congress nu deține nicio colecție completă a vreunei publicații periodice românești.

O retrospectivă cuprinzătoare asupra apariției și parcursului presei românilor din Statele Unite

relevă o impresionantă bogăție informațională a numeroaselor publicații, cele mai multe dintre ele având o existență scurtă și pasională: viața cotidiană, date despre conducători locali, stiri privind personalitățile vremii, detalii despre traseul istoric al institutiilor românilor-americani, constituind un volum informativ de reală însemnată despre întreaga evoluție socială, economică și culturală. Analizată cronologic cu minuțiozitate în contextul istoric general, presa reflectă fără echivoc procesul de formare și integrare a comunității românilor-americani în națiunea americană, ca parte a acesteia, cu o identitate



distinctă păstrătoare ca realitate vie a modelului existențial românesc.

Cercetarea acestui subiect atât de mult ocolit o bună perioadă de timp a constituit preocuparea demnă de admirat a reputatului intelectual clujean prof. univ. Aurel Suciu, autor al unor valoroase lucrări despre cultura românilor din America. Redactarea lucrării consacrate presei românilor din Statele Unite, reprezentând un adevărat act de cultură, a presupus, în primul rând, un redutabil efort, întins pe mai mulți ani în țară și pe continentul american. Totodată, a necesitat, cu orice poate bănuși, depășirea unor considerabile dificultăți de informare și financiare, dublate de lungi deplasări pe două continente în mari centre universitare și culturale. Studiul amănunțit realizat în mod sistematic privind acest fenomen complex, solicitând multă strădanie, osteneală și trudă, fiind nevoie de reconstituirea existenței multor publicații, s-a desfășurat urmând un itinerar uluitor, cu repetate reveniri: Washington, DC, New York, NY, Chicago, IL, Cleveland, OH, Pittsburg, PA, Jackson, MI, Saint Louis, MO, St. Paul, MN.

Prețioasa lucrare consemnează în mod inegalabil cum a decurs întregul proces istoric al publicațiilor românești pe tărâm american, caracterul exact și original prevălad asupra oricărui comentariu: „Materialul a fost astfel organizat încât să ofere cititorului întreaga informație privind începuturile, istoria și scopul presei românilor din Statele Unite și Canada. Prezentarea lui alfabetică, în ideea de dicționar, prezintă avantajul unei structuri simple, acolo unde cronologia ar fi amestecat titluri, editori și programe. Un indice cronologic și alfabetic permite și lectura în diacronie a cărții.”

Martoră a tuturor evenimentelor și faptelor care au marcat evoluția în timp a comunității românilor-americani, presa din Statele Unite din veacul trecut este o componentă elocventă a devenirii acesteia, trecutul zbuciumat al diasporei românești merițând incontestabil o justificată atenție și apreciere.

Cât și cum afectează România emigrarea cetățenilor săi educați



Mihail ORZEA

Cine sunt cei care emigrează? Mulți dintre cei care emigrează, indiferent de nivelul lor de instruire, fac parte din categoria celor

care au adoptat ca deviză dictonul „țara mea este acolo unde îmi este mie bine”. Din păcate, unii dintre oamenii care fac parte din această categorie confundă conducerea politică a țării cu țara însăși, așa cum au fost destui dintre cei care au plecat din țară înainte de 1989. Aceștia vor blama România, încercând să justifice, mai mult forurilor lor interioare, că țara unde s-au născut nu îi merită. În final, cei mai activi în acțiunea de denigrare vor sfârși prin a crede în imaginea pe care ei înșiși au construit-o, asemenea lui Stalin care a dispus să i se însceneze un act de trădare marelui Tuhacevski și apoi l-a condamnat la moarte crezând că mareșalul chiar este trădător.

În general, cei care au decis să emigreze își cunosc valoarea și nu mai au răbdare să aștepte până când societatea le va recunoaște calitățile. Ei sunt dornici de schimbare, au idei și resurse intelectuale pentru a le pune în aplicare, dar obținutitatea, birocratia și intențiile destul de inabile ale unora de a le fura ideile sau de a profita de potențialul lor creativ îi determină să aleagă calea plecării, sperând că lumea „de afară” (de regulă, din Occident) este așa cum se spune: democratică, în care domnește supremația legii și toți sunt egali, iar discriminarea nu există. Curând, își vor da seama

că nu există societate perfectă și se vor împăca cu ideea aceasta rămânând peste hotare și afirmându-se sau vor dori să revină în țară pentru a încerca să o schimbe. Aceștia din urmă pot constitui unul dintre nucleele în jurul cărora se vor concentra energiile creatoare și pozitive ale națiunii pentru a renaște.

Ce pierde România prin emigrarea cetățenilor ei? Pe termen scurt, vom fi mai săraci de trei ori. Mai întâi, pentru că acești compatrioți bine pregătiți și cu potențial de dezvoltare vor produce pentru alții și nu pentru România. În al doilea rând, investițiile în pregătirea acestor oameni vor fi pierdute, pentru că ele vor produce efecte pentru alții, care nu au niciun scrupul să îi atragă cu oferte tentante. În al treilea rând, timpul necesar pentru instruirea altor oameni la nivelul celor care pleacă va fi și el pierdut și uite așa se mărește decalajul dintre România și statele dezvoltate.

În orice criză există și o parte bună, dacă știm să o identificăm și să o fructificăm. Partea bună este trezirea brutală la realitate și utilizarea energiei existente, dar neîntrebuinate încă sau folosite inefficient. Mai exact, pe termen mediu și lung, pierderea suferită prin plecarea compatrioților educați și dinamici ar trebui să accentueze criza economică, financiară și morală până la nivelul în care atât decidenții, cât și cei care sunt conduși vor înțelege că așa nu se mai poate. Atunci, în ceasul al doisprezecelea, vor lua măsuri adecvate de repunere în drepturi a valorii și a performanței profesionale,

precum și a integrității, responsabilității și conștiințiozității. În acel moment, România va „pierde” impostura, nonvaloarea, traseismul politic, corupția și lipsa de responsabilitate. Cât de departe este acel moment? Greu de estimat, dar cred că trebuie cel puțin o generație pentru a reconstrui ceea ce s-a demolat cu atâta frenezie în planul educației și al moralului cetățeanului.

Ce ar trebui făcut? Mai întâi, ar trebui să ne trezim din această lungă lăcomie în care ne aflăm. Prea mulți concetățeni cred, sau cel puțin așa dau de înțeles, că alții trebuie să ne ajute sau chiar să facă ce trebuie în locul nostru, uitând sau poate nestiind că oamenii sfîntesc locul. Nu poate fi altfel evaluată atitudinea celor care nu cultivă pământul, dar blamează situația jenantă în care ne aflăm pentru că nu reușim să ne asigurăm hrana cea de toate zilele și trebuie să importăm mai mult de jumătate din necesarul de alimente. Educația este în mare suferință. Mulți dintre educatori nu sunt exemple de urmat și elevii și studenții nu îi respectă și nu se instruiesc așa cum trebuie. Decidenții politici de după 1989 au transformat educația în cenșă-reasă societății, deși câțiva prim-ministri și doi președinți au fost și sunt cadre didactice universitare. În categoria iresponsabililor trebuie încadrați cei care au desființat și continuă să desființeze industria, pentru a construi locuințe scumpe, care stau neocupate. Se mai întâmplă și la alții, dar asta nu ne ține de cald și nici de foame.



Poenărei-Corbi, satul binecuvântat de Dumnezeu



Sorin MAZILESCU

Umăresc cu atenție ceea ce se întâmplă în peisajul cultural argesean de câțiva ani buni. Sunt lucruri care bucură pe iubitorul de cultură, dar și pe simplul privitor. Încerc, uneori, să fiu echidistant și să judec ca atare. Rar mi-a fost dat să văd o comunitate așa de mică cum este cea de la Poenărei-Corbi (atestată documentar în 1528 [7037] noiembrie 10, cf. DRH, B, TR, vol. III, doc. 66), cuprinsă de o eferescență nemaivăzută, organizând, în prima sâmbătă de după Sf. Maria, încă din 2004, *Întâlnirea fiilor satului*, sărbătoare ajunsă, astăzi, la cea de-a XIV-a ediție.

Încercarea de a reda, în câteva rânduri, aspecte și semnificații ale sărbătorilor comunităților locale argesene se dovedeste dintru început, atât pentru cercetătorul avizat, cât și pentru iubitorul împătimit al acestor petreceri câmpenești, cu evidentă tentă culturală, o întreprindere pe cât de riscantă, pe atât de dificil de înfăptuit. Căci primul trebuie să folosească puterea argumentului pentru a explica aspectele istorice și rolul acestora în configurarea spiritualității satelor, unitatea culturii universale exprimată prin diversitatea culturilor naționale, cultura influențelor, a interferențelor și a împrumuturilor.

Suntem tributari istoriei și nu putem să nu amintim de *Bordeiul partizanilor*, amenajat pe Dealul Toaca (895 m), în Râpale cu Brazi din Poenărei, care a constituit ultimul adăpost, în anii 1952-1958, al membrilor Grupării de Rezistență armată anticomunistă „Haiducii Muscelului”. Petre și Toma Arnăuțoiu, Constantin Jubleanu, Maria Plop și altelei acesteia, Ioana, născută, în 1956, în bordei. De *Troita* luptătorilor din rezistența anticomunistă amplasată în curtea gospodăriei preotului martir Ioan Constantinescu, consacrat eroilor din Gruparea de partizani „Haiducii Muscelului”, formațiunea care „a supraviețuit cel mai mult în România [1948-1958], comparativ cu alte detașamente de partizani anticomuniști”. Textul incizat este edificator vremurilor: „Jertfindu-vă, sub steagul sfânt/ al patriei, prin timp durate,/ ați semănat acest pământ/ cu dor nestins de libertate”.

Anii trec, satul românesc își schimbă înfățișarea, multe obiceiuri se uită, căci tinerii au alte aspirații și alte sisteme de valori. Dar fiecare tendință generală este însoțită de excepții. Cu cât sunt mai puține, cu atât mai valoroase.

Așa simțim aici, la Poenărei, unde „omul providențial” Virgil Baci, astăzi primarului comunității corbenesti, fiu al satului, plecat în lume să-și găsească destinul, a reușit pe deplin, iar această reușită a lui a vrut să o întoarcă spre comunitatea în care s-a născut. Nu a uitat niciodată locul de unde a plecat, iar, după ani, s-a gândit să-i reunească pe toți, organizând

o sărbătoare a lor, a celor rămași și a celor plecați din sat. Ce e mai frumos ca un sat cu puțin peste o sută de suflete să se trezească la viață, an de an, în luna lui gustar?

Sunt unul dintre cei care au participat la toate întâlnirile de la Poenărei, nu ca fiu al acestei comunități de pe Valea Râului Doamnei, ci ca prieten al multora dintre cei care își trag rădăcinile de aici.

Scriu astăzi pentru acești oameni, dar și pentru a înțelege spusele filologului spaniol Giulio Carlo



Constantin SAMOILĂ
MĂRTURII
la vârsta celor trei sferturi de veac



de existență pământească

2014

Aragon, care a afirmat că „poporul român este singurul din continentul european care a reușit să înfăptuiască, alături de o civilizație rurală marcată de inedit și sublime ritualuri, o civilizație ale cărei valori se constituie într-un inestimabil tezaur de aleasă și decantată spiritualitate”.

Îmi place ceea ce se întâmplă aici, îmi place că am găsit un nucleu bine încheiat în ani: gene-

rozitatea și buna organizare rar întâlnită a lui Virgil Baci, coroborată cu maturitatea artistului plastic Constantin Samoilă. Nu trebuie uitat nici

profesorul Grigore Constantinescu, fiu al satului, care ani de-a rândul a fost redactorul revistei *Poenărei – străbuna vatră natală* și autorul monografiei satului.

Rezultatele muncii lor și a oamenilor de bine din localitate sunt vizibile. O biserică deosebit de frumoasă, care îi reunește ca un magnet pe localnici și pe cei plecați din sat, dar și un muzeu care îți

aduce aminte de înaintași și care stă mărturie a unei realități care continuă să inspire și să fascineze, de sâmbătă 18 august a.c. purtând numele artistului plastic Constantin Samoilă.

Din această „țesătură” plină de forme și culori, putem deslăși adevăratul suflet românesc care se dezvăluie puțin câte puțin, din poemele cusute cu delicatețe pe ii, din grădinile pline de flori ale covoarelor, din stilizările creștăturilor în lemn, din armonia simbolurilor și culorilor zămislite pe vasele de ceramică, din fiecare obiect pe care casa tradițională sau modernă îl adăpostește pentru folosință sau pentru frumusețea lui.

Și dacă cineva se îndoiește de aceste adevăruri, nu are decât să meargă și să le cunoască, pentru a se convinge, asemenea unui călător străin altădată, cu cât dragoste, cu cât simțământ artistic înăscut își împodobesc localnicii din Poenărei casele și mormintele, crucile din cimitire, de la fântâni sau de pe drumuri, ca semne ale adâncii și caldei lor sensibilități.

L-am întrebat, acum mulți ani, pe unul dintre oamenii locului, Ion Vlad, vestit în ale gastronomiei, astăzi plecat la ceruri, ce crede că am putea transmite prin cuvinte, în câteva rânduri, străinilor despre îndeletnicirile noastre. Mi-a răspuns, fără să stea prea mult pe gânduri: „să vină să ne vadă și să ne calce pragul casei, ca să ne cunoască mai bine!”

Iar aceste vorbe spuse din suflet mi-au evocat ideile poetului Octavian Goga, care încerca, asemenea mie, să dea „în treacăt câteva noțiuni explicative pentru o carte care va înfățișa realitatea autentică a unui popor, dincolo de invenția subiectivă. Un străin nu poate bănuși această cascadă de senzații, cascada care nu va avea niciodată putința de a curge pe hârtie. Ca s-o verifice, va trebui să se ducă el însuși acolo – pe muchea unui deal, la poala muntelui, într-o duminică de vară, să vadă fetele și feciorii la horă, să desprindă, din mlădierile lor, ritmul antic al mișcărilor încrămpe în desenul vaselor grecești, să se uite în treacăt la creștăturile unei măciuci de cioban, sau să rămâie uimit de eleganța macaturilor și chilimurilor muntenesti.”

Închei această scurtă incursiune în spațiul spiritual al acestui străvechi sat muscelian cu urarea făcută localnicilor în 2006 de regretatul actor Gheorghe Dinică, cel care, ani de-a rândul, a participat în Poenărei, la *Întâlnirea cu fiii satului*: „Urez tuturor oamenilor care sunt aici, la Poenărei, să aibă multă sănătate și o viață bună și să mai lăsăm că o să vedem noi. Să înceapă, de acum, a-și schimba nivelul de trai, pentru că e păcat de Dumnezeu ca lumea asta inteligentă și cu un suflet frumos să nu se simtă mai bine.”

Cea mai importantă decizie ar fi reconstruirea educației pe baze sănătoase. Dintotdeauna știința a avut un rol important în evoluția umanității, iar unii dintre semenii noștri, care au avut curajul să împingă limitele cunoașterii spre noi orizonturi, au plătit cu viața această îndrăzneală. În prezent, cunoașterea și informația sunt *multiplicatori de putere*, iar oamenii, structurile și națiunile care nu vor înțelege la timp acest adevăr și nu vor lua măsurile corespunzătoare nu vor avea nicio șansă în competiția declanșată de era informației și a globalizării. Călea care permite evitarea intrării într-un „con de umbră” prin creșterea competitivității la nivel de individ, structură (colectivitate) și societate este *pregătirea adecvată a resursei umane*, respectiv, a celor care fundamentează deciziile, a celor care iau decizii și a celor care implementează decizii.

Din cele expuse până aici se poate desprinde concluzia că soluția optimă este *investirea în viitor, nu în trecut*. Poate că mai potrivit ar fi să spun că trebuie să investim în viitor, având în vedere „lecțiile învățate”, căci un om deștept învață din experiența altora, în timp ce unul neînștruit nu învață nici din experiența proprie. Americanii au lansat conceptul de „smart nation”, care are și înțelesul de șmecheră, nu numai de inteligentă. Noi nu avem nevoie de o națiune șmecheră, ci de una educată, adică de cetățeni care să aibă un nivel adecvat de cunoștințe, deprinderi corespunzătoare cerințelor de a le pune în valoare și voința de a le folosi. Nu ne ajută prea mult cei care promit, explică, dau soluții, își dau cu părerea, mai ales în emisiuni TV, dar când sunt puși să aplice soluțiile pe care le dau se dovedesc a fi ineficienți.

Până nu demult se spunea că o hotărâre proastă este preferabilă situației în care nu se ia nicio hotărâre. În prezent, această percepție trebuie modificată, deoarece o hotărâre proastă poate încălca „nota de plată” a uneia sau chiar a câtorva generații. Pentru a evita asemenea situații, trebuie să constientizăm, fiecare dintre noi, că societatea trebuie transformată fundamental. Transformarea este un proces continuu, care se desfășoară în condiții de eficiență și realism. Orice decizie care se bazează pe voluntarism și nu este fundamentată pe capacități realist comensurate va avea efecte negative importante. De asemenea, ar trebui să mai știm că transformarea continuă nu înseamnă existența pe nisipuri mișcătoare și nu trebuie asociată cu instabilitatea, nesiguranta și teama. Transformarea continuă presupune adaptarea permanentă la tendințele de evoluție a lumii în planurile politic, economic, social, cultural, psihologic și militar. Este singura cale de menținere a viabilității societății. În plan individual, acest proces de transformare continuă ar trebui să ne stimuleze să ne extindem limitele cunoașterii și să ne autodepășim, devenind performanți printr-o muncă asiduă, desfășurată în echipă, căci performanța la nivel de societate se obține numai printr-o activitate de echipă.

Pentru a îndeplini obiectivul enunțat anterior avem nevoie de coeziune socială și de *vectori ai transformării* – educatori și cetățeni onesti, cu statut moral și profesional recunoscut. Aceștia există, dar nu se implică suficient sau nu sunt promovați în pozițiile sociale din care să poată contribui substanțial la reconstruirea morală și renașterea pe toate planurile a României.



Istoria de lângă noi



Situția spirituală a timpului nostru (II)

Acad. Alexandru BOBOC

3 ■ Comentariile ar fi de prisos! Si stările

lumii de azi se pot examina în lumina acestor reflectii, formulate tot într-o perioadă de criză (anii '30-'40 ai secolului 20). Se pot trage însă, mai întâi, învățăminte: nevoia (morală, culturală în

genere) înscrierii comportamentului uman în orizontul valorilor, al structurării acestora într-o tablă de valori aptă să ofere temeiul unor noi preferințe și idealuri, al situării într-o viață istoric autentică.

Nu în ultimul rând, însă, legarea acestei regenerări morale de situarea în *adevăr*, care este mai mult decât o chestiune de cunoaștere. În conștiință, sublinia Hegel, este un *pentru* altul, adică ea are în genere în ea determinarea momentului cunoașterii; în același timp, pentru conștiință acest altul nu este doar *pentru* ea, ci și în afara acestei relații, adică în sine: momentul *adevărului*. Deci, în ceea ce conștiința declară în interiorul ei ca fiind *însinele*, adică adevărul, avem criteriul pe care ea însăși îl stabilește pentru a măsura prin el cunoașterea sa" (14).

De fapt, se produce aici o dedublare în conștiința de sine, prin care adevărul vine numai împreună cu efortul de a-l dobândi. „Nu adevărul, în a cărui stăpânire este sau intenționează să fie cineva, ci efortul intens pe care el l-a depus pentru a parveni dincolo de adevăr face valoarea omului. Căci nu prin posesie, ci prin cercetare asiduă a adevărului se dezvoltă forțele sale, singurele în care se află desăvârșirea sa crescândă” (15).

Cu aceasta, accentul cade pe modul de a fi al omului ca fiind istoric, a cărei structurare intențională (într-un orizont de cunoaștere și de situație) are loc în mod diferit, după contexte. De unde și nevoia de a situa adevărul în unitatea ființare-conștiință-adevăr, luate istoriceste prin contextualizare, ceea ce ridică în primul plan problema comprehensiunii (a înțelegerii) și a „experienței de adevăr” (*Erfahrung von Wahrheit*). Căci, „în științele spiritului se întâlnesc modalități de experiență în afara științei, cum sunt experiența filosofiei, experiența artei și experiența istoriei însăși. Acestea sunt tipuri de experiență în care se anunță un adevăr ce nu poate fi verificat cu mijloacele metodice ale științei” (16).

Cu acest „demers hermeneutic” intervin aspecte noi în cercetarea adevărului, îndeosebi în urma înțelegerii adevărului prin „ceea ce este *adevărat*” în orice tip de experiență.

Comprehensiunea (înțelegerea), concept central al hermeneuticii, se realizează într-un „orizont istoric” în unitatea dintre tradiție și ființa prezentului, într-o „situație istorică” și este solidară cu un „comportament productiv”, în coprezenta: *expresie, creație, interpretare*. Comprehensiunea, preciza Gadamer, „nu este numai reproductivă, ci realizează permanent și un comportament productiv. Probabil că tocmai datorită acestui moment productiv din comprehensiune, nici nu ar fi corect să vorbim de un a *înțelege* mai bine... Este de ajuns să spunem că se înțelege altfel, dacă în genere se înțelege” (17). Ceea ce mărește dificultatea ține de poziția limbajului, ai cărui termeni funcționează și ca formă de revelare a sensului (a ființei adevărului) și ca ascundere, în măsura în care orice revelare este delimitare. Aceasta din urmă își asociază, inevitabil, limitarea, întrucât (în discurs) cel care vorbește trebuie să se situeze într-un raport la adevăr, punând în prezentă într-un limbaj (al său) o unitate *sui-generis* dintre limbă și gândire, prin forța lucrurilor acționând aici principiul formulat de W. von Humboldt: „Limba este organul formator al gândului” (18).

În virtutea esenței sale, limba furnizează individului cadrul care îi sustine „imaginea lumii” (Humboldt), este un mod de a *locui* în lume (Heidegger). „Lumea omului este lume – împreună cu alții” (19), adică o „co-prezență interumană”.

În alți termeni, „ființarea în lume” se fundează în limbă, propunându-se în forma „convorbirii” (a dialogului) în orizontul unui limbaj, care, dincolo de faptul de a media comunicare, creează și pericolul „pierderii ființei”, pierderii de sine și al unui blocaj de comunicare. Căci în jocul dintre cel care spune

ceva și cel care ascultă, cuvântul devine deschidere și închidere în *același timp*, adică, dezvoltare și ascundere, se manifestă ca purtător de mesaj și ca mască, mediator și frână în *con-vorbire*.

Si aceasta chiar prin ceea ce de-a lungul discursului nu este spus, întrucât în enunț *adevărul* apare numai împreună cu ceea ce enunțul în cauză exclude. În acest sens, poate, și rostul aforismelor lui Nietzsche: „Fiecare cuvânt este o prejudecată”; „Același text îngăduie nenumărate interpretări: nu există explicare *corectă*” (20).

Fără a dezvoltă aceste chestiuni ale comunicării (importante, cum vom vedea) menționăm încă o dificultate (un paradox): „dezvăluirea” unui „adevăr” se produce în sistemul de referință al celui care îl lansează în comunicare, dar adevărata comprehensiune depinde de cel care *înțelege*. Poate de aceea se și consideră că „nu există comunicare umană perfectă” (21).

Nici nu e de mirare, întrucât fenomenul inter-

pretării (ceea ce s-a numit „o artă a interpretării”) se confruntă cu o situație complexă: *discursul* este desemnat ca *trădare*: a gândurilor în cuvinte, a faptelor în nume, a imaginilor în semne.

Comunicarea *reală* are loc, de fapt, atunci când ceva, spus de un vorbitor altuia, semnifică „ceva”. În limbaj kantian: cel care gândește că nu-i necesar să-l lase examinat al său *Führwahrhalten* (considerarea a ceva ca adevărat) și altuia, *rațiunii străine* altfel limitată, și să încerce comunicarea cu ea, acela nu-și cunoaște propria condiționare” (22).

4 ■ Revenind la problematica situației spirituale în epoca noastră, în condițiile noastre,

asociem totul cu orizontul și temporalitatea. Căci *problema* de bază este cea a prezentului și a adevărului acestui țesut din unitatea trecut-prezent-viitor, fixată prin conștiința de sine, care, spunea Hegel, „din aparenta colorată a sensibilității dincoace și din noaptea goală a suprasensibilității, dincolo, ea păsește în ziua spirituală a prezentului” (23).

Prezentul, atât de solicitat în proiectele și teoriile filosofice, este, de fapt, actualitatea (*acum-ul*) timpului și, prin situarea lui între ceea ce a trecut și ceea ce va să vină, implică destule dificultăți de înțelegere. De aceasta depinde și conceperea timpului (în știință, în metafizică, în artă) după modul în care omul-individ căutător și creator reușește să dezlege enigma căreia Schopenhauer i-a dat o expresie exemplară: „pentru ce acest *acum – aici*, al său prezent – este acum prezent, și nu a fost deja demult astfel?” (24)

Analiza fenomenologică a „conștiinței timpului” a pus în atenție timpul trăit în interacțiunea dintre „actualizare”, care survine prin percepție, și „reactualizare”, care este *reprezentare*, act care nu prezintă un obiect, ci „il reactualizează”, ca și cum acesta „s-ar prezenta în imagine, dar nu în modalitatea unei conștiințe a imaginii” (25).

Explicația (pe scurt) ar fi următoarea: primatul prezentului survine (nu este dat) contextual, în forma „prezenței” în timp, și, ca timp, privește „actualizarea”, nu prezentul ca atare (ca mod al timpului cosmic). În modalitatea „raportării la lume”, preciza Husserl, „percepția face să apară, ca prezent și ca realitate, o realitate actuală; *amintirea* ne pune în față o realitate ieșită din prezentă... nu ca actuală, totuși, ca realitate; *fantezie* îi lipsește conștiința realității raportată la ceea ce este imaginat” (26).

Aceste explicații fenomenologice înlesnesc astfel o mai bună înțelegere a *prezentului* prin deosebirea între prezent ca actual și prezent ca *actualizat*. Poziția prezentului este una de centrare, este calea omului de acces la temporalitate. Modulul timpului constituie o unitate în intrarea lor în prezentă ca timp.



Primatul prezentului privește *actualizarea*, nu prezentul ca atare, ceea ce înlesnește situarea în context a *discursului*, care este, de fapt, poziționare activă a unui „autor” în timp printr-un *acum* care marchează intrarea în timp a celui care se poziționează, ceea ce înseamnă „ceva” mai mult decât o afirmare prin *spunere*. Căci „poziționare” înseamnă înscriere în orizontul creației valorice, ceea ce dă valoare „clipei” (o formă a lui *acum*) celui care, poziționându-se în timp, îi dă acesteia o semnificație, *dezvăluie* o înscriere sub semnul valorilor.

5 ■ *Toate acestea înlesnesc* înțelegerea unei forme a *experienței de adevăr* în care „ceea ce se transformă reține atenția mai mult decât ceea ce rămâne”: experiența istoriei. Aici demersul hermeneutic este menit să releve particularitățile și calea către adevăr. Ceea ce nu-i deloc ușor, întrucât „perspectivele oferite de experiența transformărilor istorice se află permanent în pericol de a fi

contorsionări vane, căci nesocotesc prezența ascunsă a ceea ce se perpetuează. Trăim, se pare, într-o continuă stare de resuscitare a conștiinței noastre istorice” (27).

De aici și dificultatea sesizării momentului dobândirii adevărului. Căci *prezența ascunsă a ceva* nu-i accesibilă oricum, ci numai unei viziuni interpretative și comprehensive asupra a ceea ce ființează istoriceste, într-o *situație* dată, viziune menită să depășească cercul aflării într-o situație dintr-un alt orizont, anume, orizontul conștiinței istorice.

Aceasta vine însă la urmă, dacă nu, în unele perioade, prea târziu. Căci „această conștiință nu ține pasul cu viața istorică. Ea se reconstituie abia ulterior din urmele vieții salvate și prezintă de la o depărtare epigonică un tablou palid a ceea ce deja nu mai este viața noastră. Vine prea târziu. Ea nu mai poate înlocui conștiința valorică participantă a contemporanilor. Îi lipsește mijlocirea, entuziasmul coparticipării” (28).

De aici decurge nevoia de ceea ce s-a numit *istoria activă*, prin care unitatea cu tradiția vine ca o prelungire a trăirii și a comprehensiunii istorice. Prin istoria activă învățăm să recunoaștem, în comprehensiune „conștiința istoric-activă”, care este, înainte de toate, „conștiința situației”, într-o contextualizare determinată a lumilor prezente.

Poate că Hegel avea dreptate, îndemnând spre exemplul grecilor, care „și-au făcut din lumea lor o patrie proprie”, „și-au făcut din tot ce-au avut și au fost, o istorie”; „Însă ceea ce ne face să ne simțim la noi acasă atunci când e vorba de greci este faptul că ei și-au făcut din lumea lor o patrie proprie; ne leagă de ei spiritul comun al autohtonității” (29).

Evident, nu e vorba de a deveni greci! Dar avem a învăța din istoria lor ce înseamnă să fii în stare să ai conștiința unei patrii și, implicit, a unei identități, și, mai ales, să ai încredere în puterea spiritului, să ai curajul adevărului. Să ne amintim aici și de îndemnul unui mare filosof contemporan, care a studiat cândva „criza existenței umane europene”, ajungând la o concluzie semnificativă: „Criza existenței umane europene are numai două căi de ieșire: sau declinul Europei în înstrăinare față de propriul sens rațional de viață, căderea în dușmănie față de spirit și în barbarie, sau renasterea Europei din spiritul filosofiei printr-un eroism al rațiunii” (30).

6 ■ *Un eroism al rațiunii* mai încearcă, sperăm, și vremea noastră, atât de bântuită de tot felul de crize, reducibile, în ultimă analiză, la dezordine, la lipsa de orizont valoric, de ideal cultural bine determinat și susținut prin credință în puterea rațiunii. „Căci genul uman, spunea Fichte (într-un similar context al frământărilor și al căutărilor), și-a orientat toate relațiile sale în funcție de libertate, pe care a situat-o ca scop al întregii vieți... Căci relațiile trebuie să fie orientate după rațiune este acum de resemnificat pe multiple planuri...” (31)

În ceea ce ne privește, să ascultăm și sfatul unei mari personalități din istoria culturii noastre: „În străduința noastră teoretică hotărâște nu atât de unde purcedem, ci unde mergem, nu atât subiectul mijloc, cât obiectul scop.



Dezvelirea stelei „Ștefan Georgescu-Gorjan” pe Aleea Nemuritorilor din Târgu-Jiu

Sorin Lory BULIGA



Pe Aleea Nemuritorilor din centrul civic al municipiului Târgu-Jiu sunt imprimate stele dedicate unor personalități excepționale, culturale și științifice, care au marcat profund istoria orașului, aducându-i în același timp un prestigiu de necontestat. Prin calitățile și contribuțiile însemnate la evoluția orașului și a țării, acești mari oameni vor trăi vesnic în amintirea noastră, nouă revenindu-ne obligația de a cinsti cum se cuvine memoria lor. Ei pot fi luați drept exemplu și pot stimula astfel entuziasmul și creativitatea tinerei generații.

Aleea Nemuritorilor a fost inaugurată în anul 2012 (proiectul acesteia plecând de la propunerea scriitorului Ion Cepoi), cu stela artistului Constantin Brâncuși (creatorul sculpturii moderne) și apoi, în fiecare an, cu ocazia Zilelor Municipiului Târgu-Jiu și/sau ale Zilelor Turismului Gorjean, s-au adăugat alte stele închinatelor unor personalități majore: Sergiu Nicolaescu, Elvira Godeanu, Aretia Tătărescu, Tudor Arghezi, Tudor Vladimirescu, Ecaterina Teodoroiu (2013), Dincă Schileru, Aristizza Romanescu (2014), Francisc Milesu, Victor Daimaca (2015) și Alexandru Ștefulescu (2016). Realizarea unei astfel de alei este în mod cert un prilej de mândrie nu numai pentru gorjeni, dar și pentru toți românii care vizitează orașul.

În anul 2017, o astfel de stea ca simbol al excelenței a fost dedicată inginerului Ștefan Georgescu-Gorjan, realizatorul tehnic al *Coloanei fără Sfârșit*, lucrare monumentală creată de Brâncuși în anul 1937 și amplasată în Parcul Coloanei din Târgu-Jiu. În data de 16 mai, stela a fost dezvelită de către un grup de cercetători cu ocazia zilelor orașului Târgu-Jiu, la ceremonie participând numeroase oficialități și oameni de cultură din Gorj. La festivitate au luat cuvântul Doru Strimbușescu (managerul Centrului „Brâncuși”), Adrian Tudor (viceprimarul municipiului Târgu-Jiu) și Sorana Georgescu-Gorjan, fiica inginerului omagiat, evident emoționată de importanța momentului. De altfel, este a doua oară când autoritățile cinstesc memoria tatălui său, în 2007 Consiliul Local Târgu-Jiu conferind post-mortem inginerului Ștefan Georgescu-Gorjan titlul de Cetățean de Onoare al Municipiului Târgu-Jiu, pentru merite deosebite la ridicarea Ansamblului Monumental „Calea Eroilor” din Târgu-Jiu (avându-se în vedere că el a fost șef al proiectului de realizare a *Coloanei fără Sfârșit*).

Doamna Sorana Georgescu-Gorjan a vorbit pe scurt despre tatăl său și despre importanța evenimentului.

În după-amiaza aceleiași zile, am realizat un interviu cu doamna Sorana Georgescu-Gorjan, punându-i mai multe întrebări legate de

activitatea sa privind: reconstituirea dublei creații a *Coloanei fără Sfârșit* (artistică a lui Brâncuși și tehnică a inginerului Gorjan), exegeza de o binevenită acribie a vieții și operei lui Constantin Brâncuși, „asceza de bibliotecă” necesară întocmirii volumului de aforisme *Asa grăit-a Brâncuși* și modul în care ar dori să se desfașoare pe viitor activitatea Centrului de Cercetare, Documentare și Promovare „Constantin Brâncuși” din Târgu-Jiu (domnia sa fiind și membru al Consiliului științific al instituției respective). Redăm, în continuare, răspunsurile distinsei noastre invitate:

„În această zi, de 16 mai 2017, am avut o mare bucurie – am asistat la dezvelirea stelei dedicate tatălui meu, inginerul Ștefan Georgescu-Gorjan, pe Aleea Nemuritorilor din Târgu-Jiu. Imi aduc aminte, cu zece ani în urmă, tot într-o zi de mai (n.n.: mai precis pe 22 mai), tata a fost numit postum cetățean de onoare al orașului Târgu-Jiu. Cu douăzeci de ani în urmă, într-o zi de martie, la schitul Crasna a avut loc o comemorare pentru Constantin Brâncuși, Aretia și Gheorghe Tătărescu și, de asemenea, pentru tata. Am participat și eu acolo și a fost un moment de mare emoție. Acum, din nou, după alți ani, asist la acest moment – astral, zic eu – care pentru mine și pentru tata, de acolo din steaua unde se află, este o mare bucurie.



Tatăl meu era oltean, urmașul unui gorjean din Godinești și al unei oltence din Vâlcea. El însuși fiind născut la Craiova, se scotea triplu oltean și era foarte mândru de această obârșie a lui, așa cum era de altfel și Brâncuși. Colaborarea lui cu marele artist, începând din 1934-1935 și finalizându-se în 1937-1938, prin ridicarea *Coloanei fără Sfârșit*, a însemnat un moment de vârf în existența sa și a reprezentat pentru familia noastră o mare bucurie și o mare mândrie.

Tata s-a prăpădit în 1985, iar ultimul lui cuvânt înainte de Marea Trecere a fost „vertical”. Am considerat acest cuvânt ca un adevărat testament pentru mine, ca să încerc să continui ceea ce el lăsase neterminat, și anume, să-i apară cartea în care a concentrat toate informațiile date de colaborarea lui cu Brâncuși și, de asemenea, să apară *Coloana fără Sfârșit* de diversele vicisitudini care au apărut între timp, de demontare, de clonare și de multe alte momente nefericite. Am încercat toate

acestea, cu o voce slabă, dar permanentă. De altfel, chiar momentul de astăzi îmi dă încredere că pe Brâncuși în continuare îl vom respecta și iubi și că nimic nu este pierdut în apărarea lui.

L-am descoperit pe Brâncuși în mai multe moduri. Eu m-am născut în anul 1939, în casa în care tata l-a găzduit pe artist (în anul 1937). În casa aceea existau fotografiile făcute de tata la ridicarea Coloanei, catalogul expoziției personale deschise de Brâncuși în 1933-1934 la Brummer Gallery din New York (cu dedicația sculptorului), bustul bunicului meu făcut de Brâncuși în anul 1902 și, de asemenea, cătelul cu care artistul obisnuia să se joace. Toate aceste elemente le-am constituit, asadar, încă din copilărie și tinerete. Mai târziu, ca redactor la Editura Academiei Române, am lucrat la ediția în engleză a cărții domnului Barbu Brezianu (*Brâncuși în România*) și am încercat să studiez mai de aproape opera lui Brâncuși, în special cea din România.

Trebuie să mai adaug că tata corespundea cu cercetători din întreaga lume, iar unii dintre ei au venit la noi în casă, i-am cunoscut și am păstrat legătura cu ei și după dispariția tatei. Am corespondat, de pildă, cu Sidney Geist, Marielle Tabart, Doina Lemny și cu mulți alți brâncușiologi importanți, încercând să fac cunoscute, în măsura în care am putut, lucruri precise, clare și reale despre Brâncuși. Din acest motiv am publicat și cartea *Asa grăit-a Brâncuși*, cu aforisme bazate în special pe texte scrise chiar de mâna sculptorului.

Corectitudinea și exactitatea în cercetarea științifică le consider moșteniri din partea tatei, care era un om extrem de meticolos și de exact și tot ceea ce el a scris a verificat mai întâi cu mare precizie. Asistând la modul lui de a scrie și de a publica, am căutat la rândul meu să-i urmez calea. Am fost însă și redactor la Editura Academiei și știam că din această poziție trebuia să verific toate citatele, pentru a nu da informații inexacte. Asadar, această formație de redactor academic și-a spus cuvântul, iar ea s-a împletit cu iubirea față de Brâncuși, care m-a făcut să încerc să respect și să păstrez cât pot adevărul.

În ceea ce privește viitorul Centrului de Cercetare, Documentare și Promovare *Constantin Brâncuși*, consider că ar fi necesar ca acestuia să i se atribue un spațiu mai generos pentru a se putea realiza conferințe pe teme brâncușiene. El ar avea menirea să se transforme într-un centru de importanță națională și internațională, cu scopul precis de a furniza informații exacte despre viața și opera lui Brâncuși.”

Puterea de creație a românismului își va revărsa binefacerile nu prin tulburarea valorilor sau prin searbăda copiere a curentelor de aiurea ce întrețin confuzie, ci prin energică și lucidă realizare a bunurilor de tot felul, prin luminare până în adâncuri a rătăcirilor care pot fi foarte vechi ca și foarte noi” (32).

Desigur, considerațiile de mai sus schițează o analiză a temei, nu vor să fie o radiografiere multilaterală a *situației* spirituale a timpului nostru. Pentru aceasta s-ar cere încă multe și diverse studii de psihologie socială, de antropologie filosofică, de sociologie și economie mondială, a căror înțelegere într-un demers (mai mult descriptiv decât analitic) teoretico-metodologic (de fapt, filosofic) ar necesita încă multe dezvoltări teoretice, împreună însă cu analize de situații concrete. În speranța că aceste însemnări pot constitui un îndemn la abordarea (pe multiple și diverse planuri) acestei teme, ne consolăm cu un gând venit din înțelepciunea celor vechi: *Non omnia possumus omnes* (Vergiliu, *Bucolica*, VIII, 63: *Nu toți le putem [face] pe toate*).

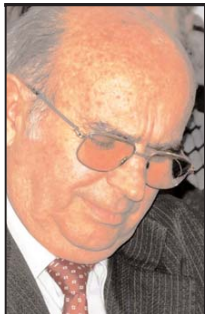
Putem însă încerca să facem cum trebuie ce trebuie făcut în noua deschidere și interacțiune a culturilor lumii. Într-o lume aflată în căutarea unui sens al vieții, este loc și pentru cei ce sunt și pentru cei ce vor veni de-acum înainte. Poate că „pericolul cel mare” (de care vorbea Husserl) nu e obseala, ci blocajul comunicării și mai ales al deschiderii spre noi orizonturi de semnificare a omului și a valorilor umane. Poate că „cea mai bună dintre lumile posibile” (Leibniz) ar fi aceea în care să se instituie înțelegere și comunicare! *Potius sero quom nunquam* (Titus Livius, *Ab urbe condita*: mai bine mai târziu decât niciodată).

Note

14. G.W.F. Hegel, *Fenomenologia spiritului* (ed. 1965), p. 55.
15. G.E. Lessing, *Über die Wahrheit* (1778), în *Ce este „Luminarea?”*. Teze, definiții și semnificații (ed. 1978), traducere, note și postfață de Alexandru Boboc, București, Editura Paideia, 2004, p. 48. Subliniind efortul căutării adevărului, Mircea Florian scria: „pot invoca un gând al lui Diderot: «mi se cere să caut adevărul, nu să-l gădesc»”. (*Reconstrucție filosofică*, București, Casa Școalelor, 1944, p. 43)
16. H.-G. Gadamer, *Wahrheit und Methode*, p. XVIII.
17. *Ibidem*, p. 280.
18. W. von Humboldt, *Einleitung zum Kawi-Werk*, în *Schriften zur Sprache*, Stuttgart, Reclam, 1973, p. 45.
19. M. Heidegger, *Sein und Zeit* (12. Aufl.), Tübingen, 1972, p. 18. În *Erläuterung zu Holderlins Dichtung* (Frankfurt a.M.), 1963, p. 35: „numai acolo unde este limbă, acolo este lume”.
20. Fr. Nietzsche, *Die Nachgelassene Fragmente. Eine Auswahl*, Stuttgart, Reclam, 1996, pp. 113, 116.
21. E. Tarasti, *Existential Semiotics*, Indiana Univ. Press, 2000, p. 6.
22. Imm. Kant, *Critica rațiunii pure*, București, Editura Științifică, 1969, p. 612.
23. G.W.F. Hegel, *Fenomenologia spiritului*, p. 107.
24. A. Schopenhauer, *Lumea ca voință și reprezentare* (cartea IV, 5) (selecția textelor, traducere și note, postfață și bibliografie de Alexandru Boboc), cartea IV, 54, Editura Grinta, 2014, p. 77. Căci „forma vieții sau a realității este propriu-zis numai prezentul, asadar nici trecutul, nici viitorul, care sunt numai în concept, n-au altă existență decât în contextul cunoașterii”, „timpul se aseamănă unui curent irezistibil, iar prezentul, unei stânci de care se izbește fiecare val, dar niciunul nu o clinește” (*Ibidem*, pp. 76, 78).



Centenarul Marii Uniri



Transilvania. Lupta unei generații

Ion C. HIRU

El n-are cu nimic asemănare,
Ca aerul ne este de vital,
Când plânge el, pe toți, în somn, ne doare.
Noi nu putem trăi fără Ardeal.
(Adrian Păunescu)

Preambul. La baza acestui ciclu de articole, trei la număr, stau, printre altele, lucrarea *Pentru Transilvania*, din colecția *Ardealul*, editată de Fundația Culturală Regală „Regele Mihai I”, și convorbirile telefonice avute cu prof. univ. Gabriel Tepelea (a cărui viață și activitate le-am descris în volumul întâi al cărții mele *Celebrități din negura uitării*). Am scris aceste rânduri pentru că mă îngrijorează frământările, surde deocamdată, goana după Ardeal (1), pașii mărunți care se fac, durerea românilor ardeleni care răzbate din inimile valahe, privirile nespuse de indulgente și gesturile împăciuitoare ale guvernanților țării noastre, care par că au uitat istoria mai îndepărtată sau mai recentă.

Să ne trezim, până nu va fi prea târziu! Am acceptat o dată supliciul și am tăcut. Icoana Daciei trebuie să ne cucerească iarăși sufletele. Imaginile lui Burebista, Deceneu, Gebeleizis, Zamolxe, Decebal se plimbă printre noi. Să ne amintim de Dacia Felix, de Columna lui Traian și de eroica cetate a Sarmizegetusei, care nu pot fi nicicum întinsecate de umbra apariției lui Arpad în șesul dintre Tisa și Dunărea noastră milenară.

30 august 1940, noapte tragică, Arbitrajul de la Viena, blestem al vremii, semnat de Ribbentrop și Ciano, cea mai injustă sentință care a atins și însăngerat drepturile și libertatea unui popor. Tragedie etnică și politică, lăsând în jumătate din Transilvania satele înălăcrimate. În Sătmăș, Someș, Cluj, Turda – plânsul românilor, al armatei care trebuia să se supună ordinului de la guvern. Soldații „înfășurau drapelele ruginite de acest ordin pe care îl executau”. O parte dintre ofițeri și soldații români aveau apoi să moară la Odessa, Sevastopol, Stalingrad, în timpane picurându-le glasul lui Vasile Lucaciu, tribunul Sătmășului, memorandumul cu mormântul la Sisest.

Sfârșecarea în două a Transilvaniei nu rezolva nici problema economică, nici pe cea etnică a celor două popoare, ungurii și românii.

Mulți dintre transilvăneni nu au dorit să rămână în țara lor cedată abuziv și să devină maghiari, și au luptat înversunați împotriva Dictatului de la Viena, împotriva aceluia care au acceptat acest act, înhămând România, la 6 septembrie 1940, la carul Axei. Au luptat pentru dezrobirea Transilvaniei și aducerea ei, din nou, sub autoritatea Coroanei Regale a României. Oamenii schingiuiți, români uciși în mod sălbatic, biserici arse până la temelii, sate devastate, intermări, masacrele de la Ip și Trăzneu, toate acestea i-au revoltat și înspăimântat pe români, ei nevrând conviețuire cu maghiarii și trecând cu miile frontiera pentru a deveni din nou liberi și pentru a lupta împotriva nedreptății și rusinosului Dictat. Guvernul român adusese trupele germane în țară, aplicând cu resemnare sentința și ingenușind în fața Germaniei. În octombrie 1940 se înființează Societatea „Pro Transilvania”, dar a fost repede desființată și protestele refugiaților transilvăneni înăbușite.

La Arad, se înființează „Asociația refugiaților”, al cărei președinte, avocatul Dumitru Nacu, desi nu a putut desfășura activitate politică, asigură totuși plasamente refugiaților, ajutoare și chiar scutiri de impozite. La Sibiu, ziarul *România Nouă* susține

cauza Transilvaniei, nu pentru multă vreme, fiind desființat în 1941, în locul lui apărând ziarul *Ardealul*, înființat de dr. Anton Mureșanu în a doua parte a anului 1941. A apărut până în 1942, an în care a fost arestat directorul său și condamnat la cinci ani închisoare.

Dictatura antonesciană, proclamarea statului legionar, masacrele de la Jilava, asasinarea lui Nicolae Iorga și a lui Virgil Madgearu, conflictele legionarilor cu seful guvernului, rebeliunea din 21 ianuarie 1941, toate acestea au pus în umbră problema Transilvaniei. Abia la sfârșitul anului 1941, după episodul de la Odessa, începe să se organizeze lupta pentru Transilvania. În *Proclamația* din



Transnistria dată de maresalul Antonescu, acesta spunea: „De la Odessa mă voi întoarce peste Maramureșul voievodal, la Cluj.” S-au întors la Cluj abia în 1944, dar alături de armata sovietică. Ion Antonescu, supunându-se ordinului lui Hitler, a condus trupele române la pierzanie, înmormântându-le la Stalingrad, pe Don și în Crimeea. Am trecut muntii (2) în decursul anului 1942, stabilindu-ne la București. Alături de mine, gazetarii și publiciștii ardeleni: Lucian Blaga, Liviu Rebreanu, Anton Mureșanu, Dumitru Nacu, C-tin Hagea, Mihai Beniuc (3), îmi spunea, în urmă cu câțiva ani, prin telefon, cărturarul Gabriel Monstrosului Dictat, pentru că independența României, dezvoltarea ei economică și culturală sunt legate de soarta Transilvaniei, care nu poate fi nici autonomă, nici fărămărită, nici înjumătățită după poftele unor fruntași etnici, care contestau nașterea neamului nostru pe melegurile daco-romane, mistificând și răstălmăcind istoria. Profesorii Ioan Lupas, Gh. Brătianu, C.C. Giurescu, D. Popovici, C. Daicoviciu, Em. Petrovici, I. Moga, Ioan Crăciun, Lucian Someșan și mulți alții au tipărit lucrări bazate pe studii istorice, așezând neamul românesc în granițele adevărate, pregătind evenimentele din 1944.

Trei ani de luptă, îmi spunea în continuare profesorul Gabriel Tepelea, luptă pentru Transilvania, cu armele gazetelor, articolelor, conferințelor, poeziei, împotriva Dictatului de la Viena. *Ruperea României de la Axă și acordul cu Anglia, U.R.S.S. și Statele Unite au dus la prăbușirea dictaturii antonesciene. Lucrările noastre au fost publicate și în limbi străine, au fost difuzate în cadrul Căminului Cultural „Avram Iancu” al refugiaților ardeleni, înființat de Iustin Handrea (4), în colecția „Ardealul nostru”, cu concursul nostru, al tinerilor scriitori de peste muni. S-au înființat filiale ale Asociației Refugiaților (5), organizate de către Fundația Culturală Regală „Regele Mihai I”, care a împrăștiat lucrările noastre în toate colțurile țării. Am publicat articole în colecția lui Iustin Handrea, Cartea*

refugiatului ardelen. Scriitorii, ziaristii, artiștii au fost atunci mai aproape de popor decât bărbatii de stat. Semăna, în mare măsură, cu situația și acțiunile tinerilor refugiați dintre anii 1914 și 1916, când în București au venit mulți intelectuali ardeleni. Noi luptăm acum, în 1941, prin scrierile noastre, împotriva puterilor Axei, autoarele Arbitrajului de la Viena.

Câtă dreptate avea academicianul Gabriel Tepelea, când vorbea despre înaintașii noștri, despre cei care au înfăptuit Marea Unire din 1918: *Atunci, nimeni nu a putut să se opună lui Vasile Lucaciu sau Octavian Goga, care, în discursuri și versuri, înfierau calvarul supușilor Coroanei Sfântului Ștefan. Din vârful Feleacului răsunau glasuri de jale, scrâșnete de mâne și blesteme. Poetul ardelen Mihai Beniuc publică emoționante versuri în poezia E slobod să mai cânt?*

Redau câteva dintre aceste versuri, mai puțin cunoscute de lumea contemporană:

Am coborât din munți și bolovani,
Legende de la Horea-mi curg în sânge,
În doina mea Ardealul plânge
Și cer dreptate două mii de ani.
Eu sunt trimisul timpurilor noi,
Leșit din rând cu cei ce scurmă glia
Și totuși viu nerăbdător la voi:
– E slobod să mai cânt în România?

Ca în exil mă simt în țara mea.

A trebuit să-mi pun călș pe coardă,
Pe-a inimii, că prea era nebună.
Acum doar surd în suflet mă răsună
Si-mi biciuiește carnea ca o joardă.
– Voi, trecători alături de vreme,
De auziți cum cântecele plâng,
Să știți că-n miezul muntelui, adânc,
Durerea românească geme!

S-au alăturat luptei pentru Transilvania personalități politice și culturale românești: Take Ionescu, Nicolae Filipescu, Nicolae Iorga, Paul Brătăsănu, I. Cantacuzino, Ion C. Brătianu, dr. C. Angelescu, Emil Costinescu, Delavrancea, dr. C. Istrate. Statul însă nu sprijinea activitatea refugiaților. În jurul Căminului Cultural „Avram Iancu” s-au adunat peste 40.000 de refugiați ardeleni. Am avut ajutor de la Banca Națională. Actori ai Teatrului Național, de la Operă și de la alte teatre (George Calboreanu, George Vraca, Pop Marian, Sorin Gabor, Tiberiu Brediceanu, Mircea Buciu, Eliza Petrăchescu și mulți alții) s-au alăturat cauzei noastre. De asemenea, Vladimir Ionescu, prin revista *Vremea*, a organizat la Ateneul Român sezători închinare Ardealului. De neuitat este însă acțiunea întreprinsă de Liviu Rebreanu pentru comemorările închinare lui Coșbuc, St.O. Iosif, Ilarie Chendi, lui Horea, Closca și Crișan, cu ocazia împlinirii unui sfert de veac de la Unirea Transilvaniei cu Regatul.

Așa am învins, prin lupta noastră, a intelectualilor transilvăneni refugiați, cărora ni s-au alăturat oameni politici, de cultură și artă din Regat. Așa s-a prăbușit Dictatul de la Viena. Doina noastră românească a început să răsună din nou în Transilvania, în Tara Oasului, în satele Sătmășului, Someșului, Clujului și Turdei. Dar, reține, profesore, lupta pentru Ardeal trebuie continuată fără întrerupere!

Iată cuvintele, spuse cu tremur de emoție în glas, ale marelui cărturar ardelen Gabriel Tepelea, născut în Borodul Bihorului, autorul nuvelei *Drum spre țară* (premiată de Lucian Blaga), refugiat în Regat pentru a lupta contra odiosului Dictat de la Viena, din noaptea tragică de 30 august 1940.

25. E. Husserl, *Zur Phänomenologie des inneren Zeitbewusstseins*, în *Husserliana*, Bd. X, Den Haag, M. Nijhoff, 1966, p. 41.

26. *Ibidem*, *Phantasie, Bildbewusstsein, Erinnerung. Zur Phänomenologie des anschaulichen Vergegenwärtigens*, în *Husserliana*, Bd. XVIII, 1980, p. 10.

27. H.-D. Gadamer, *Wahrheit und Methode*, pp. XIX-XX.

28. N. Hartmann, *Ethik*, p. 340.

29. G.W.F. Hegel, *Prelegeri de istorie a filosofiei*, Vol. I, București, Editura Academiei, 1963, pp. 138, 139.

30. E. Husserl, *Criza umanității europene și filosofia* (1935), București, Editura Paideia, 2003, p. 68.

31. Joh. G., Fichte, *Die Grundzüge des gegenwärtigen Zeitalters* (Berlin 1806), F. Meiner Verlag, Hamburg, 1978, p. 39. Accentul cade astfel pe rațiune, care „este legea de bază a vieții omenirii, ca și a întregii vieți spirituale... fără acțiunea acestei legi, genul uman nu putea nicicum să ajungă la propria-i ființare.” (*Ibidem*, p. 12)

32. M. Florian, *Reconstrucție filosofică*, București, Casa Școalelor, 1944, pp. 253-254.



Contribuția comunei Pietroșani-Teleorman la Războiul de Întregire

Marcel ȚENA



Localitatea **Pietroșani** din județul Teleorman este situată în partea de sud-est a județului, pe drumul național DN 5C Giurgiu-Zimnicea, fiind o localitate riverană Dunării. Atestarea sa arheologică este foarte veche, descoperindu-se aici ruinele unui castru roman. Prima atestare documentară datează de la 17 decembrie 1569 și constă într-un hrisov al domnitorului Alexandru Mircea Voievod, care „întăreste lui Neagomir din Pălăvici ocină în Pietroșani din partea socrului său Drăghici”.

Printre proprietarii de seamă ai moșiei Pietroșani, de-a lungul timpului, menționăm: domnitorul Serban Cantacuzino (1667-1688), stolnicul Constantin Bălăceanu și Mănăstirea Comana în secolul al XVIII-lea, boierii frați Dimitrie Lapati și Hristodor Lapati (1795-1851), clucerul Nicolae Alecsandrescu (1851-1859), domnitorul Barbu Stirbey (1859-1869), principele Dimitrie B. Stirbey, fiul domnitorului (1870-1913), contesa Marta von Blome și baroana Elsa Gerliczy, fiicele principelui Stirbey (1914-1919). De la înființarea comunelor, în vremea lui Alexandru Ioan Cuza (1861), comuna Pietroșani s-a redus la satul cu același nume, excepție făcând perioadele 1925-1930 și 1950-1968, când a avut în componența sa și satul vecin Pietrisu. Între anii 1845-1950, comuna Pietroșani a aparținut județului Vlasca, având reședința la Giurgiu, iar după 1968 aparține județului Teleorman, cu reședința la Alexandria. Astfel, marile evenimente istorice ale secolelor al XIX-lea și al XX-lea (Războiul de Independență 1877-1878, Răscola din 1907, Războiul de Întregire 1916-1918, Al Doilea Război Mondial 1941-1945), găsesc comuna Pietroșani în județul Vlasca. În preajma Primului Război Mondial, comuna Pietroșani era a doua ca populație și suprafață în județul Vlasca, pentru ca imediat după război să devină prima comună a județului ca populație, suprafață și dezvoltare economică. La recensământul din 1912, comuna Pietroșani avea 3.769 de locuitori, în 1930 înregistra 4.890 de locuitori, în 1941 număra 5.596 de locuitori, iar în 1956 atinge un maxim de 6.527 de locuitori satul și 8.195 de locuitori comuna.

După Războiul de Întregire, în 1919, moșia succesoarelor familiei Stirbey este expropriată și se înființează Ferma-model Pietroșani (transformată în timpul regimului comunist în IAS), care va constitui motorul dezvoltării economice a comunei în secolul al XX-lea.

Tot în perioada interbelică, Pietroșaniul are o puternică înflorire pe toate planurile: existau patru școli (de băieți, de fete, de economie casnică și de ucenici agricoli), o farmacie, un dispensar medical transformat ulterior în spital, un cămin cultural. Din nefericire, perioada comunistă și ceea ce a urmat după 1989 aveau să ducă la o decădere vizibilă a comunei Pietroșani. Așa se face că, la ultimul recensământ al populației, cel din 2011, numărul

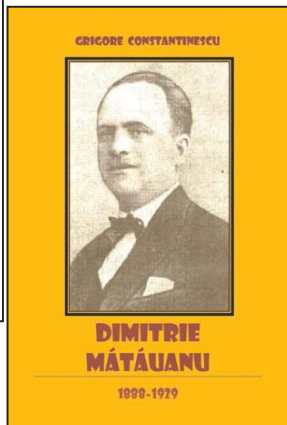
locuitorilor a ajuns la 2.941, adică mult sub nivelul celui de dinaintea Primului Război Mondial.

În timpul Primului Război Mondial, comuna Pietroșani a jucat un rol important în ceea ce s-a numit *apărarea Dunării*, zona Dunării dintre Turnu Măgurele și Giurgiu fiind împărțită în patru sectoare de apărare: Turnu Măgurele, Zimnicea, Pietroșani, Giurgiu. Cu toate acestea, trupele germane, urmate de cele bulgare, au reușit să debarce la Zimnicea, pe 10 noiembrie 1916, înaintând către capitală pe două direcții: cele germane pe direcția Alexandria-București, iar cele bulgare pe direcția Giurgiu-București. Comuna Pietroșani a fost ocupată de trupele bulgare la 14 noiembrie 1916, iar după câteva zile a fost pusă sub comandament german. Ocupația germano-bulgară a durat până la 10 noiembrie 1918, adică până în preziua încheierii războiului.



Comuna **Pietroșani** a dat un

impresionant tribut de sânge în Războiul de Întregire, 139 dintre fiii săi căzând pe câmpurile de luptă de la Jiu, Mărășești, Mărăști, Oituz. În memoria lor, s-a ridicat un impresionant monument situat la intrarea în comună dinspre Giurgiu, în fața fostei ferme-model. Monumentul este opera sculptorului Dimitrie Mățăuanu (1888-1929), el însuși luptător în război, și a fost dezvelit în anul 1928, la zece ani de la Marea Unire. Costul monumentului s-a ridicat la 650.000 de lei, bani strânși prin subscripția publică a locuitorilor comunei, în fruntea acestora aflându-se inginerul Marius Constantinescu, administratorul fermei-model, și învățătorul Teodor Popescu, directorul Școlii de Băieți din comună „Principele Dimitrie B. Stirbey”, ambii luptători în Războiul de Întregire. Monumentul este impozant, având 7,5 m înălțime și constă într-o statuie de bronz înfățișând un ostas



care ține în mână dreaptă drapelul victorios deasupra capului, iar în mână stângă arma în poziție verticală, statuia fiind așezată pe un pedestal înalt din piatră. Pe cele patru fețe laterale ale pedestalului sunt aplicate basoreliefuli în bronz, înfățișând scene din război și sunt gravate numele celor 139 de eroi, alături de cuvintele „Patria recunoscătoare eroilor din comuna Pietroșani, morți în războiul pentru reîntregire 1916-1919. De-a pururi cinste lor”. Ceva mai jos este scris îndemnul „Opriti-vă o clipă!” Într-o statistică din anul 1937 a monumentelor eroilor din sudul României Mari (Oltenia, Muntenia, Dobrogea), cel de la Pietroșani figurează al patrulea, ca preț (după cele din orasele Corabia, Buzeni, Oltenița), iar dintre monumentele sculptorului Dimitrie Mățăuanu este primul.

[Monumentul are o copie ridicată la Câmpulung Muscel, care a apărut pe prima pagină a numărului din luna iulie a revistei – N. red.]

Dimitrie **Mățăuanu**, fiu al Muscelului (născut în comuna Mătau – azi, Mioarele), format la Școala de Belle Arte din București, ca discipol al lui Dimitrie Paciurea, apoi la Paris, în preajma sculptorului Ernest Dubois, este unul dintre marii sculptori monumentaliști ai României, care a dăruit țării nu mai puțin de 27 de monumente ale eroilor, doar în județul Teleorman aflându-se cinci dintre operele sale, în localitățile Pietroșani, Zimnicea, Alexandria, Roșiori de Vede, Poroschia.

Marius Constantinescu (1891-1971), născut la Craiova, absolvent al Școlii Superioare de Agricultură „Herăstrău” din București (actuala facultate de agronomie), a venit în Pietroșani la 1 septembrie 1919, fiind numit de Ministerul Agriculturii și Domeniilor ca administrator al fermei-model nou-înființate. A jucat un rol foarte important în dezvoltarea comunei Pietroșani, al cărei primar a și fost vreme de câțiva ani, în perioada interbelică. În anul 1922, a publicat împreună cu învățătorul Teodor Popescu prima monografie a comunei Pietroșani-Vlasca.

Teodor Popescu (1885-1956), născut în comuna apropiată Malu, jud. Vlasca, a funcționat ca învățător la Pietroșani în perioada 1908-1945, cu o întrerupere în timpul Războiului de Întregire (1916-1918), când a luptat pe front și a fost prizonier în Germania. A fost director al școlii aproape 30 de ani, a fost revizor școlar al județului Vlasca și a publicat șase manuale (de aritmetică, de geometrie, de geografie) pentru școlile primare, două anuare ale Școlii de Băieți „Principele Dimitrie B. Stirbey”, precum și monografia comunei, împreună cu ing. Marius Constantinescu.

Acestea sunt, în linii generale, coordonatele care definesc comuna Pietroșani în contextul Marelui Război, descrise de un fiu al satului.

Marcel Țena este născut în 1951 în comuna Pietroșani, județul Teleorman. A absolvit Facultatea de Matematică a Universității din București în 1974. Doctorat în matematică în anul 2000.

Profesor la Colegiul Național „Al.D. Ghica” din Alexandria (1974-1981), la Liceul „Horia Hulubei” din București (1981-1990), la Colegiul Național „Sf. Sava” (din 1990 până în prezent), redactor principal (1981-1995) și redactor-șef la Gazeta Matematică seria B (din 1996 până în prezent).

Autor al mai multor articole și monografii matematice, numeroase culegeri de probleme și manuale, autorul monografiei comunei Pietroșani, județul Teleorman.

Note

1. *Transilvania* sau *Ardealul* (în maghiară *Erdély*, în germană *Siebenbürgen*) este regiunea istorică și geografică situată în interiorul arcului carpatic, una dintre regiunile istorice ale României. De-a lungul timpului a făcut parte din Dacia, din Imperiul Roman, din Regatul Ungariei, respectiv din Imperiul Austriac. Pentru circa 170 de ani, între 1526 și 1699, a fost stat independent, sub numele de Principatul Transilvaniei. În această calitate, a jucat un rol însemnat în Războiul de 30 de ani, de partea coaliției protestante. Odată cu victoriile imperiale pe frontul antotoman, Transilvania a intrat sub administrație habsburgică, însă și-a păstrat formal statalitatea până în 1867, fiind condusă de guvernatori numiți de la Viena.

Toponimul *Transilvania*, derivat din latina medievală de cancelarie, este atestat din anul 1075 („terra ultra silvam”), drept nume compus din *ultra* („peste”, „dincolo”) și *silva* („pădure”) și înseamnă „teritoriul de dincolo de pădure”. La începutul secolului al XII-lea, teritoriul era menționat cu denumirea *Partes Transsylvania* sau *Transsilvania* (de pildă, în *Legenda Sancti Gerardi*), *Legenda*

Sf. Gerard). În cronică *Gesta Hungarorum* de la sfârșitul secolului al XII-lea a notarului regal P., zis Anonymus, este menționat de asemenea sinonimul redat în textul latin „terra ultra silvam” sau „transsilvaniae” prin forma *erdeuelu* (*Erdeuelu*), în maghiara modernă, *erdő elve*, și înseamnă „teritoriul de dincolo de pădure”. (Cf. Wikipedia)

2. A se vedea și cartea lui Corneliu Albu, *Împotriva Dictatului de la Viena*, București, 1945.

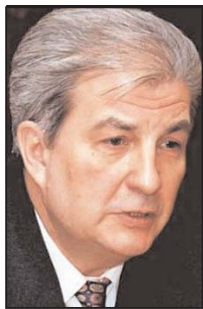
3. Vezi volumul de versuri *Orașul pierdut*.

4. Care publică, printre altele, *Calendarul refugiatului ardelean pe anul 1944*.

5. În cadrul acestei asociații, au apărut cărți, cum ar fi: Iustin Handrea, *Cronica sezătorilor din primul an de activitate, Trei ani cu refugiați ardeleni și Versuri pentru Ardeal*; Petre Mester, *Legea nr. 1036 pentru scutiri de impozite*; Octavian Goga, *Poezii* (prefată de Vasile Netea); Pavel Dan, *Iobagii* (nuvele istorice); Gabriel Tepelea, *Nuvele din viața Ardealului*; V. Netea, *Figuri ardeleni*; Liviu Rebreanu, *Nuvele*; Grigore Popa, *Ardealul – grădina rădăcinilor românești*; Ion Apostol Popescu, *Literatura ardeleană nouă* etc.



Mănăstirea Argeșului - 500



Un gând de recunoștință la 500 de ani

Nicolae Șt. NOICA

În seara zilei de 16 august, s-a lansat la Banca Națională a României volumul *Istoria restaurării Bisericii Episcopale de la Curtea de Argeș (1863-1886)*, apărută la Editura Vremea, București, 2017, sub semnătura lui Nicolae Șt. NOICA. Au colaborat și Peter Derer, Alexandru Istrate, Horia Moldovan, Dan Oproiu, Sidonia Teodorescu, iar „Cuvântul de însoțire” care deschide cartea este semnat de Calinic Argeșeanul, Arhiepiscop

al Argeșului și Muscelului.

Cu acest prilej, acad. Mugur Isărescu, guvernatorul BNR, a prezentat și emisiunea specială a trei monede, una de aur, una de argint și una de tombac, dedicate celor „500 de ani de la sfințirea Bisericii Mănăstirii Curtea de Argeș”.

Reluăm în continuare, aproape în întregime, un capitol din carte, desigur, cu acordul autorului. (Redacția)

Gândul acesta că ceea ce faci este definitiv făcut, că opera, scăpată din mâinile tale, se duce de-a lungul veacurilor și umele lumea de răsunetul vieții și bătailor inimii tale, are ceva din solemnitatea și fiorul judecății supreme a Sfintei Scripturi. (Alexandru Vlahuță, *Onestitatea în artă*)

Cred că acesta a fost „gândul” după care Domnitorul Neogoe Basarab a înțeles să-și conducă faptele, atunci când a fost chemat, în anul 1512, pe Tronul Țării Românești. Cu atât mai mult cu cât dânsul era un bun cunoscător al Sfintei Scripturi, pe care o studiase sub îndrumarea patriarhului Nifon al Constantinopolului, retras, în 1502, la Mănăstirea Bistrița. (1)

A ne apleca asupra acestor fapte care au reprezentat momente de răscruce în istoria țării este nu numai o datorie morală, dar și o obligație într-un moment de cumpănă. Astăzi, când societatea românească este bolnavă de neîncredere, suspiciune, frică și lipsă de responsabilitate, avem convingerea că numai istoria îi poate spune „leacul”.

De aceea, astăzi, când se împlinesc 500 de ani de la sfințirea Bisericii Episcopale de la Curtea de Argeș, am considerat că se cuvine să prezentăm o istorie a restaurării acestui edificiu pe baza unor documente deosebite aflate în Arhivele Naționale, multe dintre ele necercetate.

În anul 1512, când resedinta mitropolitană a fost mutată de la Curtea de Argeș la Târgoviște, Neogoe Basarab a hotărât să înalțe în curtea mănăstirii, ca o „compensatie”, o biserică monumentală, aceasta urmând a deveni și necropola familiei sale. Desi nu s-a găsit niciun document care să ateste data când a început construcția bisericii, se presupune că prezența lui Neogoe Basarab la Curtea de Argeș, în ziua de 17 august 1512, ar fi legată tocmai de începerea zidirii viitoarei biserici. Cunoaștem, însă, data la care construcția (mai puțin pictura din interior) era finalizată și sfințită cu mare fast, în prezența patriarhului Constantinopolului, Teolipt, la 15 august 1517.

Conform unei pisanii așezate de Neogoe Basarab pe fațada vestică, edificiul înlocuia o biserică anterioară ruinată. (2) Domnitorul o găsisse „dărâmată și neîntărită și având osârdie și dragoste către dânsa, ochii lui s-au deschis și s-a hotărât să o rezidească”. (3)

Despre arhitectul și meșterii implicați în conceperea și construirea bisericii nu s-a păstrat nicio mențiune certă. Consemnările referitoare la aceștia, reluând sub diverse forme tradițiile populare, îi atribuie concepția lăcașului lui Neogoe Basarab, care s-ar fi deprins cu arhitectura în timpul presupuselor sale sederi la sud de Dunăre. (4)

Deoarece rezistența terenului de fundare era slabă, așa cum s-a constatat și în timpul săpăturilor întreprinse de André Lecomte du Noüy, biserica „a fost clădită pe țărâsi de stejar lungi de 50 de centimetri, așezați la o distanță de 40 de centimetri unii de alții și legați prin crăci de arbori, și cu pământ gras amestecat cu cărbuni de lemn”. (5)

Strutura de rezistență a edificiului s-a realizat din pereți de zidărie alcătuiți integral din piatră fâlțuită și sculptată și cărămidă la interior, ca suport al decorației pictate. Piatra folosită a fost calcar extras din carierele de la Albești, de la Câmpulung, iar pentru lucrările speciale s-au utilizat marmură și mozaic aduse din Imperiul Otoman. De asemenea, arcele, bolțile și cupolele fuseseră realizate din cărămidă. Învelitoarea — așa cum se păstra la jumătatea secolului al XIX-lea — era din foi groase de plumb, fixate cu cuie de fier pe o bază de pământ bătorit, generând la exterior formele curbe ale boltii interioare. (6) În interior, pardoseala înălțată cu 1,50 metri față de nivelul curții era

realizată din marmură albă.

Prima zugrăvire a lăcașului s-a făcut de Dobromir din Târgoviște sub domnia lui Radu de la Afumați, fiind desăvârșită la 18 septembrie 1526.

De-a lungul celor peste 300 de ani până la restaurarea făcută în secolul al XIX-lea de André Lecomte, asupra Bisericii Episcopale s-au abătut numeroase nenorociri, care au condus la distrugerile ale edificiului. Astfel, în iarna dintre anii 1610-1611, ostile lui Gabriel Báthory, principele Transilvaniei, l-au alungat pe Radu Serban și au prădat Mănăstirea Argeșului, luându-i până și tabla de plumb de pe acoperiș și jefuind toate mormintele voievodale.

Aproape 30 de ani, clădirea bisericii s-a aflat în această stare. Abia sub domnia lui Matei Basarab, în anul 1639, s-a reparat biserica, s-a refăcut turnul clopotniței, a fost reaceripită biserica cu tablă de plumb și se refăcea pictura.

Edificiul va fi restaurat în timpul lui Șerban Cantacuzino, în 1662.

Acoperișul bisericii — învelitoarea de plumb — se va repara din nou în timpul domniei lui Matei Ghica (1752) și a lui Mihai Șutu (1785).

Cutremurele din anii 1802 și 1838, a căror magnitudine a fost de 7,5, respectiv 7,9 pe scara Richter, au afectat puternic clădirea Bisericii Episcopale, turla cea mare fiind parțial distrusă.

În anul 1853, starea monumentalei biserici de la Curtea de Argeș devenise atât de gravă, încât „înfățîșea ochilor o tristă priveliște”. Zugrăveala era aproape stearsă, pardoseala spartă, turlele pierduseră podoaba florilor de piatră. (7) Și, din păcate, nenorocirile abătute asupra vechiului monument se țineau lanț. Trei incendii puternice, care au avut loc în anii 1866 și 1867, au distrus în întregime clădirea seminarului, o parte importantă a clădirilor ansamblului; a ars catapeteasma, cu tot mobilierul și odoarele dinăuntrul bisericii.

Am considerat că este corect să punctăm aceste momente care au avut loc de-a lungul timpului și au marcat „viața” edificiului, pentru a le avea în vedere la analiza critică pe care o facem, de multe ori, restaurării bisericii făcută de André Lecomte du Noüy. La 18 octombrie 1793, sub păstoria episcopului Iosif I, biserica Mănăstirii de la Curtea de Argeș a devenit Catedrală Episcopală. La începutul celei de-a doua jumătăți a secolului XIX, au fost demarate o serie de cercetări asupra ansamblului argeșean. Ca urmare a solicitării Comisiei Monumentelor de la Viena, Ludwig Reissenberger vine la Curtea de Argeș în anul 1857, cercetează edificiul și publică istoricul, descrierea amănunțită și relevul construcțiilor. În 1867 se publică la Viena, în limba franceză, *L'église du monastere episcopal de Curtea d'Argis en Valachie* de Ludwig Reissenberger, care cuprinde descrierea bisericii.

Cercetările începute la Argeș au contribuit la popularizarea monumentului, dar și la transformarea lui într-un simbol al tinerei națiuni, „principalul titlu de glorie al artelor române din trecut”, după cum spunea

Alexandru Odobescu.

În anul 1865, Imperiul Francez invita Principatele Unite să participe la o mare Expoziție Universală. După ce Alexandru Ioan Cuza a acceptat invitația, Guvernul României l-a desemnat pe Alexandru Odobescu Comisar General al Principatelor. României i se vor repartiza 1.000 de metri pătrați pentru a-și construi un pavilion propriu, separat de Turcia, puterea suzerană. Proiectarea pavilionului i-a revenit arhitectului și arheologului francez Ambroise Baudry, care a realizat o combinație între biserica de la Curtea de Argeș și biserica Stavropoleos din București. În interior a fost expusă macheta bisericii de la Argeș, din lemn de tei și mestecăan, realizată la scara 1/14 de sculptorul Karl Storck, după desenele arhitectului Gaetano Burelly și ale inginerului Michael Seyfried, colaborator al lui Ludwig Reissenberger. (8)

Astăzi, după 150 de ani, macheta se găsește la Muzeul Storck din București.

Încă din momentul urcării pe tron, Principele Domnitor Carol I, atârnat valorilor din țară și conștient de trecutul voievozilor noștri, al căror scaun îl ocupa, hotărâste să repare vechile lăcașuri de cult.

Este motivul pentru care, în august 1867, Carol I a mers la Curtea de Argeș, „spre a vedea dezastrurile incendiilor care au devastat Episcopia”. Cu acest prilej, arhitectul Gaetano Burelly, la invitația Ministrului Cultelor, Dimitrie Gusti, prezintă Domnitorului

Carol I proiectul de restaurare a bisericii, întocmit în 1864 și aprobat de Consiliul Tehnic în 1865. Se hotărâste începerea reparațiilor, în anul 1868. Din păcate, de-abia în anul 1869 Ministerul Cultelor dispune aprovizionarea cu unele dintre principalele materiale, precum „150 de table de plumb în greutate de 15.200 kg și 87,9 metri cubi blocuri și dale din piatră”. Și, într-adevăr, la 9 decembrie 1869, furnitura de tablă de plumb, livrată de firma Winiwarter et Compania din Viena, sosită la gara Giurgiu de la Filaret.

Lucrările fiind în mare întârziere, iar arhitectul ministrului Gaetano Burelly fiind „însărcinat cu alte afaceri”, ministrul Cultelor, Petre P. Carp, decide să încredințeze aceste lucrări arhitectului Filip Montoreanu. La 30 iulie 1870, ministrul încheie un contract cu arhitectul Filip Montoreanu, prin care acesta se obliga „de a dirija și supraveghea, sub propria responsabilitate, toate lucrările de artă necesare pentru a repara și restaura Biserica Episcopală de la Curtea de Argeș, absolut după planul vechi al acestui monument”. Arhitectul primea 500 de franci pe lună, dar și o diurnă substanțială — 12 franci/zi vara și 18 franci/zi iarna, cât și cheltuielile de transport.

Starea precară a „temeliilor bisericii” îl determină pe arhitectul Filip Montoreanu să solicite sculptorului Karl Storck să întocmească un deviz „pentru lucrarea subbasamentului bisericii episcopale”. Imediat, la 29 iulie 1870, se semnează contractul prin care Karl Storck se obliga a executa „toată lucrarea întocmai după schița și devizul” primite de la minister, să asculte „ordinul domnului Filip Montoreanu” și să angajeze „lucrători din cei mai buni”. Lucrările la soclul Bisericii Episcopale încep în august 1870, fiind terminate în doi ani, în septembrie 1872.

Deși trecuseră aproape doi ani de la semnarea contractului, arhitectul Filip Montoreanu nu elaborase niciun plan pentru restaurarea Bisericii Episcopale și nu inițiasse nicio intervenție la structura de rezistență a acesteia. De altfel, nu erau montate nici schelele necesare unor astfel de lucrări.



De-abia la 29 mai 1872, el organizează licitația pentru aprovizionarea lemnului de brad pentru execuția schelelor. După mai bine de un an și jumătate, se termină schelele exterioare, la 15 noiembrie 1873.

Nemulțumit de ritmul lucrărilor de restaurare și de maniera de lucru a arhitectului Filip Montoreanu, ministrul Cultelor, Basil Boerescu, numeste, la 30 ianuarie 1874, o comisie alcătuită din Alexandru Orăscu, D. Berindei, Berthon, A. Gottreau tatăl, Scarlat Enderly și Alexandru Odobescu, care să constate „lucrările efectuate până acum” și apoi să întocmească, în baza unui studiu asupra monumentului, „un plan general pentru toate lucrările ce au a se efectua până la completa restaurare”. În raportul înaintat la 18 martie 1874, comisia arată ministrului, cu surprindere, că „de la mijlocul anului 1870 până la finele anului 1873, adică trei ani și jumătate”, singurele lucrări făcute sub coordonarea arhitectului Filip Montoreanu au fost „reclădirea soclului cu piatră nouă și înălțarea schelelor exterioare și interioare”. Apoi propunea un număr de măsuri cu care Filip Montoreanu trebuia însărcinat spre a le duce la îndeplinire „în cel mai scurt timp” pentru reluarea lucrărilor de restaurare într-un ritm normal, măsuri care devin obligatorii, prin decizia ministrului din 27 martie 1872. În loc să-și îndeplinească obligațiile, Filip Montoreanu vine, după două luni, la 22 mai 1874, să pretindă noi condiții ministerului, întârziind astfel din nou lucrările de restaurare.

În fața acestei situații, noul Ministru al Cultelor, Titu Maiorescu, după ce se consultă cu comisia condusă de profesorul arhitect Alexandru Orăscu, care consideră că „a devenit imposibilă continuarea lucrărilor cu domnul arhitect Filip Montoreanu”, dispune la 12 iulie 1874: „Se va scrie domnului Montoreanu că de astăzi înainte este și rămâne desărcinat de misiunea încredințată lui în privința restaurării bisericii Curtea de Argeș”.

În același timp, la propunerea lui Alexandru Odobescu, care sugerase ca „Ministrul să se adreseze la una din celebritățile în arta restaurației din Europa apuseană pentru a-i cere avizul restaurării monumentului nostru național, și desemnarea de către acel bărbat luminat a unei persoane capabile de a executa cu integritate și constanță operațiunile”, ministrul Titu Maiorescu se adresează, la 16 iulie 1874, arhitectului Viollet-le-Duc, propunându-i să examineze Biserica Episcopală de la Curtea de Argeș și să dea avizul asupra soluției de restaurare. Neputând veni în România, arhitectul îl trimite pe unul dintre colaboratorii săi, Anatole de Baudot, „care va lua desemnurile exacte ale edificiului și va releva în detaliu toate părțile care necesită restaurație”, angajându-se ca în baza lor să elaboreze „o lucrare preparatorie după metodele sale”.

Îl recomandă apoi pentru a dirija execuția restaurării „pe un arhitect cu mult talent”, André Lecomte du Noüy (în figură, reluată de la pagina 103 a cărții - Redacția).

Ca urmare, la 12 aprilie 1875 se încheie contractul cu arhitectul André Lecomte, care se angajează „să conducă și să dirijeze execuția urmând proiectul întocmit de A. de Baudet și aprobat de Viollet-le-Duc”. El trebuia să furnizeze toate detaliile necesare, apelând la sfaturile acestora la nevoie.

A. Lecomte du Noüy vine în țară, iar la 1 iunie 1875 începe cercetarea stării Bisericii Episcopale în vederea stabilirii primelor măsuri relative la restaurarea ei. După o săptămână, prezintă ministrului lucrările și cheltuielile ce urmau a se face până la sfârșitul anului. Imediat, la 16 iunie 1875, el cere ministrului autorizarea pentru a transporta din magazinele Bisericii Dimitrie din Capitală cele 150 de table de plumb aprovizionate pentru acoperișul monumentului.

La 24 iunie 1876, arhitectul A. Lecomte prezintă ministrului un raport detaliat privind lucrările întreprinse în timpul unui an.

Arată că printre primele lucrări necesare au fost „refacerea completă a schelei exterioare, care nu prezenta nicio garanție de soliditate”, apoi „schele interioare a trebuit integral demolată și refăcută”. Descrie apoi lucrările la cele două turle mari, cât și la cele două turle mici, precum și execuția altor lucrări.

În același timp, precizează ministrului „ce rămâne de făcut pentru a termina acest monument în vechea

lui splendoare”. Lecomte însoțește raportul și cu un deviz estimativ pentru următoarele lucrări.

La 11 decembrie 1876, Nicolae Gabrielescu a fost numit de ministru „conducător al restaurării Bisericii Episcopale de la Curtea de Argeș”, la propunerea lui André Lecomte.

După începerea Războiului de Independență, André Lecomte îl informează pe ministru, la 25 aprilie 1877, că activitatea pe șantier a stagnat și că ar fi regretabil a abandona lucrarea. Îl roagă pe ministru să facă un efort, chiar în condițiile războiului, și să aloce o sumă de 5000 lei lunar. Îi amintește, de asemenea, că, încheiat la 12 aprilie 1875 pe o perioadă de doi ani, contractul său se termină la 20 mai 1877. Cu promptitudine, ministrul Cultelor



Gheorghe Chițu prezintă în ședința de guvern din 25 iunie 1877 un referat în care propune prelungirea contractului cu arhitectul A. Lecomte și asigurarea sumei de 5000 lei lunar.

În primăvara anului 1878, Domnitorul Carol I poposea la Curtea de Argeș, pentru a verifica stadiul lucrărilor. Se urca pe schele până pe acoperișul bisericii, fiind mulțumit de calitatea restaurării.

Despre cum au avansat lucrările în anul 1878 aflăm din raportul pe care André Lecomte

du Noüy îl înmâna ministrului la 25 ianuarie 1879.

Dintre lucrările terminate în această perioadă reținem „ciopirea, lucrarea cu ciubuce și lustruire a cca 24 bucăți de piatră așezate pe fetele laterale nord și sud ale bisericii, sculptarea canalurilor în piatră pentru scurgerea apelor la turlele bisericii”, dar și „înlocuirea bucăților de piatră crăpată”. În același timp, s-a executat și învelitoarea de plumb a celor patru cupole ale turlelor, precum și învelirea cu tablă de plumb a unei suprafețe de 256 de metri pătrați, adică aproape jumătate din învelitoarea bisericii.

Lucrările continuă în același ritm susținut și în anul 1879. La sfârșitul acestui an, perioada de angajare a lui Lecomte terminându-se, ministrul Nicolae Kretzulescu numeste în octombrie 1879 o comisie formată din pictorul Theodor Aman, directorul general al Băncii Naționale Theodor Ștefănescu, sculptorul Storck și arhitectul Alex. Săvulescu, să cerceteze lucrările ultimilor doi ani. În raportul prezentat la 3 noiembrie 1879, comisia critică restaurarea făcută, acuzându-l pe A. Lecomte că a introdus modificări regretabile, a încărcat cupolele cu ornamente care nu existau, a răzuit nepermis pietrele vechi și toate acestea cu o depășire mare a bugetului inițial.

Acum apărea primul conflict cu arhitectul A. Lecomte du Noüy.

Profund surprins de acest „raport așa de straniu”, arhitectul A. Lecomte prezintă ministrului Cultelor, la 10 decembrie 1879, un raport prin care răspunde punctual la toate acuzațiile Comisiei Aman-Ștefănescu-Storck-Săvulescu. Imputa comisiei că pentru aspectele tehnice ar fi fost normal să fie invitat la o discuție pentru a oferi „deslusiri neapărate într-un asemenea caz”, iar pentru clarificarea chestiunilor de ordin financiar anexează la raport un „Tablou general cu principalele cheltuieli ocazionate pentru restaurarea Bisericii Episcopale”, defalcat pe categorii de lucrări și pe ani.

La 30 mai 1880, ministerul semnează prelungirea contractului cu A. Lecomte pe încă un an, până la terminarea „lucrărilor de restaurare exterioare a întregului monument până la cel mult la finele anului 1880”. Depășind numeroasele obstacole cu care se va mai confrunta, arhitectul A. Lecomte anunța la 23 octombrie ministrul că a terminat restaurarea exterioară.

Ca urmare, ministrul Vasile Conta numeste, la 15 noiembrie 1880 comisia pentru recepția

lucrărilor de restaurare exterioară, alcătuită din Ion Ghica, arhitectii Dimitrie Berindei, Alexandru Orăscu, Mihai Capuțineanu și C. Stăncescu.

In raportul final, membrii comisiei precizau că restaurarea exterioară a Bisericii Episcopale din Argeș este complet terminată, motiv pentru care propun ministrului ca „Dl. Arhitect Lecomte să fie considerat ca descărcat de sarcina de a aduce în totul în stare bună biserica pe dinafară”. Totodată, în privința respectării stilului original al monumentului, ei afirmă: „n-am putut observa nicio schimbare introdusă, care să altereze acest stil”. Era aprecierea finală a celor mai distinși specialiști ai acelor vremuri.

Pentru verificarea întrebuintării fondurilor este însărcinată Curtea de Conturi. Printre documentele păstrate la Arhivele Naționale am găsit și Declarația-raport a Curții de Conturi din 31 martie 1882, semnată de președintele Constantin Grădistanu, în urma verificărilor făcute. Mai întâi se subliniază „că, după un decurs de mai mulți ani, cu toate dificultățile ce o asemenea colosală și dificilă întreprindere prezintă mai ales într-o localitate lipsită de orice resurse, dl. Lecomte parveni a termina această operă artistică și astăzi restaurarea exterioară a bisericii este terminată de aproape doi ani de zile”.

În finalul declarației se preciza: Curtea de Conturi „admite de bune cheltuielile făcute de domnul Lecomte”, care s-au constatat făcute în limitele creditelor și sumelor ordonantate de ministru și-l consideră pe Lecomte „achitat de gestiunile sale pe anii de la 1875 până la 1881/1882”.

Lucrările de restaurare la interiorul bisericii, inclusiv pictura, vor continua în anii următori, ele fiind finalizate în vara anului 1886.

La 12 octombrie 1886 avea loc slujba de sfințire în prezența Regelui Carol I.

Despre toate etapele de mai sus se vorbește pe larg în primele două părți ale cărții.

În partea a treia a lucrării, arhitectii Petre Derer și Sidonia Teodorescu prezintă un demers analitic în „chestiunea” restaurărilor monumentelor istorice din țara noastră, făcute de arhitectul francez André Lecomte du Noüy, adesea criticate de arhitectii noștri și nu numai. Surprinde din aceste materiale vehementa acestor critici începând cu anii 1890.

Alături de numeroasele discuții și memorii „pentru luminarea publicului” prezentate în demersul de mai sus, cred că merită amintit și un document inedit, scrisoarea de protest din 20 aprilie 1890, adresată prim-ministrului general George Manu, semnată de un număr de pictori, sculptori și arhitecți, aflați la Arhivele Naționale în Fondul Ministerului Cultelor și Instrucțiunii Publice, dosar 709/1890, filele 6-8. Este interesant de reținut că o parte din critici din 1890 aveau, în anul 1875, când André Lecomte a început restaurările, vârste între 16 și 27 de ani! Este cel puțin curios și faptul că vârful de lance al acestor proteste a fost Nicolae Gabrielescu, cel care l-a secundat pe Lecomte aproape 15 ani.

Cred că ar trebui să ne amintim mai des cuvintele arhitectului Toma T. Socolescu, care spunea în anii '30: „sunt peste 60 de ani de când s-au terminat restaurările și, dacă privim lucrurile cu întreaga obiectivitate, ajutată și de sumedenia anilor care s-au scurs, acum când niciunul din combatanții din acea vreme nu mai este în viață, putem afirma că acele monumente de veche artă românească, restaurate de Lecomte, sunt și acum socotite ca lucrări de mare frumusețe artistică și foarte bine executate, unele chiar cu mare lux la interior, printr-un arhitect de talent și de specialitate în restaurări, care a făcut studii serioase asupra lor”. (9)

Gândul este cu atât mai actual astăzi, la peste 140 de ani de la acele restaurări. Este interesant să reținem și opinia arhitectului Spiridon Cegăneanu, care, referindu-se la criticile restaurărilor de monumente din anii 1890 spunea: „critică în această chestie, este ca și critica politică a epocii”.

În ultima parte a cărții se prezintă, pentru prima oară în literatura tehnică din țara noastră, viața arhitectului André Lecomte du Noüy, prezentare pe care o datorăm arhitectului Horia Moldovan.

Dar și viața mentorului lui Lecomte, profesorul arhitect Viollet-le-Duc, într-un articol semnat de istoricul Alexandru Istrate. (...)



Mănăstirea Argeșului - 500

Însemnările Monahiei Platonida

Titlul complet al cărții este *Măria Sa Neagoe Basarab... Însemnările Monahiei Platonida, Doamna Despina a Țării Românești*. De pe pagina de gardă aflăm că avem o „ediție alcătuită și îngrijită la Mănăstirea Diaconesti și tipărită cu binecuvântarea presfințitului Ioachim Băcăuanul, episcop vicar al

Arhiepiscopiei Romanului și Bacăului”, și apărută în 2012 la Editura Bonifaciu din Bacău.

(Am primit cartea, la Ziua Revistei, pe 12 august 2017, de la doamna Romanita Ștefănel. Gh.P.)

La începutul *Lămuririi asupra ediției* (pagina 5) citim:

„Măria sa, Neagoe Basarab... nu este în totalitate, așa cum poate o sugerează titlul, o lucrare de istorie, nici o ficțiune literară și cu atât mai puțin o scriere aghiografică. Nefiind exclusiv vreuna din acestea, cuprinde totuși câte ceva din fiecare.

Lucrare de istorie poate fi socotită în măsura în care urmărește firul cronologic al domniei lui Neagoe Basarab, așa cum l-am găsit înfățișat – cu controversile de rigoare – în cele două vechi izvoare, *Letopisetul Cantacuzinesc* și *Viata Sfântului Nifon* scrisă de Gavril Protul, precum și în alte documente și studii de specialitate, toate indicate în bibliografia orientativă de la sfârșitul cărții.

Ficțiune literară este în privința modalității narative adoptate: nu se cunoaște până acum existența vreunor însemnări biografice ale Monahiei Platonida, fosta Doamnă Despina a Țării Românești. Am ales însă această formulă de „jurnal” pentru că permite o mai mare bogăție stilistică, ferită de monotonia inevitabilă a expunerilor clasice. Ideea ne-a sugerat-o și afirmația lui Constantin Gane din *Trecute vieți de doamne și domnițe* că probabil Monahia Platonida, retrasă la Schitul Ostrov de pe Olt [imaginaie alăturată], *va fi rememorat, între zidurile mănăstirii, puțină fericire și multe lacrimi de care a avut parte în viață alături de Domnul Neagoe Basarab*.

Scriere aghiografică nu putezăm a o numi, căci cele sfinte se cuvin a fi scrise de cei sfînți. Gândul nostru a fost doar acela de a înfățișa – într-o societate a modelelor de tot felul – chipul unui domn român care a trăit în mod isihast. Aici, sursa principală de inspirație ne-a fost cartea *Învățăturile lui Neagoe Basarab către fiul său Theodosie*, o scriere în felul ei autobiografică, fiindcă toate sfaturile date printului mentor au în ele greutatea cuvântului cercat cu fapta. (...)

Intre-o *Predoslovie* și mai lămuritoare, Marcel Petrișor este și mai explicit: avem de a face cu o scriere colectivă, a maicilor de la Mănăstirea Diaconesti, care au „simulat”, cu talent și acbie, un presupus/posibil jurnal al Monahiei Platonida, Doamna Despina Milita, plecadă de la *Învățăturile...* și de la informațiile istorice privind-o pe Sfântul Voievod. „Jurnalul” începe în „1551 Septembrie 15 zile, Schitul Ostrov”, se încheie în „1552 Septembrie 9 zile” și este urmat de o Adăugire a Mitropolitului Anania al Țării Românești („datată” 1556), care începe astfel:

„Aici se sfârșește caietul scris de mână mult-pătimitoarei Monahii Platonida, doamna Despina Milita a Țării Românești, în ultimii ani ai vieții sale, la Schitul Ostrov. Ea a răposat la 30 ianuarie 1554, la Sibiu, răpusă de boala ciumei și a fost îngropată acolo. De la Sibiu, cu mila lui Dumnezeu, am adus osemintele sale de le-am așezat în ctitoria de la Argeș, alături de trupul domnului Neagoe Basarab, la anul 1556.”

Întă și *Predoslovie*, în întregime:

„Citițorule,

Cartea pe care o ai în față și pe care, pesemne, ai de gând s-o citești sau măcar s-o răsfoiești, dacă tot ai cumpărat-o sau ai primit-o în dar, nu este o simplă istorie a unei ilustre familii domnitoare valahe, muntenesc, familia creștinului voievod Neagoe Basarab (1512-1521), de-acum numărat cu sfinții și prăznuit la 26 septembrie, ci este o istorisire inspirată



său Leon, sau ale lui Constantin Porfirogenetul către fiul său Romanos, sau ale lui Vladimir Monomahul către fiii săi, sau ca *Panegiricul Sfântului Constantin cel Mare* alcătuit de Eftimie al Târnovei, sau ca *Viata lui Ștefan Lazarevici* alcătuită de Konstantin Kostenetki, *Însemnările Monahiei Platonida* (nimeni alta decât Doamna Despina Milita, răposată la 1554) ascund îndărătul lor nevoita și harul unui întreg sobor de maici ortodoxe ale Sfintei Mănăstiri Diaconesti, de pe Valea Troțușului, și cuprind nu o simplă reluare a faimoaselor *Învățăături* ale lui Neagoe, ci o iscusită repunere în scenă, cu ingeniozitate literară, dar și cu bună documentație istorică, a vremurilor în care au trăit preafiercitul voievod și aleasa sa doamnă.

Și e de remarcat ceva foarte important: meșteșugul anonimelor maici care, într-un limbaj adecvat secolului nostru, dar nu lipsit de miresmele arhaice, ne transmit conținutul ideatic și suferest al unei înțelepciuni demult și de prea mult uitată, iesite din adânci fapte de viață și în esența ei mereu actuale. Un semn că tradiția rămâne vie și că mult se poate folosi cel ce nu va pregeta s-o cerceteze cu smerită și iubitoare vrednicie.” (Marcel Petrișor)

Jurnalul rememorează multe dintre zilele domniei lui Neagoe Basarab, inclusiv detalii privind ridicarea Bisericii Mănăstirii Argeșului. Paginile 171-172 ale cărții propun o ingenioasă „explicație” a semnificației numelui mesterului din faimoasa baladă:

Încă din 1513, domnul Neagoe a început lucrul la Mănăstirea Argeșului, căutând mai întâi a afla izvod frumos cum nu mai era altul pentru zidirea bisericii închinată Adormirii Născătoarei de Dumnezeu. Pentru aceasta, a chemat la Argeș cei mai buni

mestri pietrari munteni, georgieni și armeni și le-a cerut întâi să închipuiască planul zidirii, pe cât le stătea mai iscusit în putintă. Apoi, domnul însuși a ales de la fiecare tot ce a aflat mai frumos și mai cu meșteșug așezat și întocmindu-le cu pricepere și aducându-le la o unime a alcătuirii, a închipuit el însuși planul ce a stat ca izvod al bisericii. A avut încă bunătatea și smerenia de a mă întreba și pe mine la tot lucru în parte, iar aceasta spre a-mi face bucurie și a lua plată împreună cu domnia sa de la Doamna și Stăpâna noastră, Pururea Fecioara Maria.

Când zugravul Dobromir a sfârșit de asternut pe hârtie închipuirea bisericii, dimpreună cu turnul cel mare, chiliile, arhondăria și egumenia, domnul Neagoe a chemat pe mestri să le arate întocmai ce aveau de împlinit. Și a fost lucru de mirare pentru dânsii a vedea izvodul bisericii și toți se întreba cu uimire unii pe alții cine a putut închipui o așa minunată alcătuire. Însă nimeni nu știa ce să răspundă. Deci prinzând ei puțină îndrăzneală, l-au întrebat pe domn. Iar Măria sa, făcându-se a-i fulgera cu asprime în ochi, le-a răspuns:

– Cum, voi sunteți cei mai de seamă mestri din acest colț de lume și nu-l puteți recunoaște pe acela care a întocmit izvodul?! Atunci ce fel de știință și pricepere aveți domniile voastre?

Mestrii s-au privit nedumeriți, neștiind ce să spună. Domnul, cu fața mâniaoasă, părea că nu poate răbda o așa tăcere:

– Am crezut că sunteți lăudați după dreptate, dar văd că vorbe goale mi s-au spus despre voi! Să-mi ziceți îndată cine e mesterul, de voiți să lucrați la această biserică!

Toată lumea a amuțit. Privirile mesterilor au început a cerceta cu înfrigurare liniile izvodului, cu sprâncenele zburite de atăta întrebare. Bietii oameni, stingerii de neștiință, își dregau întruna glasurile, tusing în bărbele răsfirate de uimire.

Nu mai chir Dobromir dimpreună cu Vlădica Macarie surădeau cu fereală, cu ochii împăienjeniți de nesomn, întrebându-se cât avea domnul să-i mai spitească pe sârmanii pietrari.

– Să știți, mestri dumneavoastră, că lucrul acesta nu l-a făcut nimeni altcineva decât numai Manole! S-a îndurat domnul într-un târziu să le spună. Ați auzit de el, să nu ziceți nul, i-a mai înspăimântat el iară.

Din nou mesterii au îngânat câte un murmur nedeslusit. În cele din urmă, ca să nu se mânia iarăși domnul, unul din pietrarii georgieni a băguit că a auzit parcă de un mare mester Manole, dar nu-și mai amintea unde...

– Bun!, a zămbit domnul. Așa să știți, că nimeni altul decât marele Manole a închipuit acest preafrumos izvod. Și dânsul are să petreacă printre voi necunoscut până ce isprăviți lucrul, ca să se încredințeze că se fac toate cu bună așezare, după cum le-a întocmit el pe hârtie.

Și domnul nu le-a lămurit nimic mai mult, lăsându-i să-și bată capul cu această vorbă care nu era fără înțeles, căci Manole se tălcuiește, din limba oveiască, „cu noi este Dumnezeu”. Cel de la care vine toată darea cea bună și tot darul cel desăvârșit.

Iar vorba aceasta despre mesterul Manole și zidirea Mănăstirii Argeșului a rămas până astăzi.

Astfel, în primăvara anului 1514 am început lucrul la zidirea poate celei mai frumoase biserici care s-a ridicat în tot Răsăritul de la căderea Constantinopolului încoace.

Lămurirea asupra ediției se încheie cu o rugăciune-îndemn la care subscriem: „Fie ca osteneala tuturor celor ce au pus o fărâma de suflet la plămădirea acestor Însemnări să nu rămână fără rod!” (Redacția)

Note

1. *Învățăturile ale lui Neagoe Basarab către fiul său Teodosie*, Editura Basilica, Patriarhia Română, București, 2012.
2. Horia Moldovan, „Arhitectura Bisericii lui Neagoe Basarab”, în *Mărturie, Frescele Mănăstirii Argeșului*, Muzeul Național de Artă al României, 2012.
3. Grigore Ionescu, *Curtea de Argeș. Istoria orașului prin monumentele lui*, Fundația pentru Literatură și Artă Regele Carol II, București, 1940.
4. Horia Moldovan, *op. cit.*
5. Grigore Tocilescu, *Biserica Episcopală a Mănăstirii Curtea de Argeș restaurată în zilele M.S. Regelui Carol I, sfîntită din nou în ziua de 12 octombrie 1886*, București.

6. *Restaurarea Monumentelor Istorice 1865 – 1890, Acte și rapoarte oficiale*, Tipografia Carol Gobi, București, 1890.

7. Mănăstirea Aninoasa, *Catedrala de la Curtea de Argeș – quincentenar*, Album aniversar, Ed. Arhiepiscopiei Argeșului Muscelului, Curtea de Argeș, 2016.

8. Emanuel Bădescu, „Biserica Sfântului Neagoe Basarab, model românesc la Expoziția din 1867”, în *Catedrala de la Curtea de Argeș – quincentenar*, Album aniversar, Ed. Arhiepiscopiei Argeșului și Muscelului, Curtea de Argeș, 2016.

9. Toma T. Socolescu, *Fresca Arhitecților care au lucrat în România între anii 1880-1925*, Ed. Caligraf, 2004.



Gr.C. Moisil, un mod de a privi matematica și cultura



Dragoș VAIDA

Facultatea de Matematică și Informatică a Universității București a omagiat într-o sesiune recentă (13-14 iunie), inițiată de profesorul Sorin Istrail (Brown University, SUA), memoria profesorilor Gr.C. Moisil și Solomon Marcus, membri ai Academiei Române, evocați împreună, precum și în onoarea unui distins urmaș al lor, profesorul Sergiu Rudeanu. În articolul de față și în cel care va urma, încerc să îi evoc, la rândul meu, după puteri, pe primii doi, care ne-au fost profesori, lui S. Rudeanu și mie. Când mă gândesc la acest subiect provocator, *Moisil-Marcus*, propus de profesorul S. Istrail, subiect surprinzător, totuși natural, la unul și la celălalt dintre cei doi străluciți deschizători de drumuri, îmi apar idei noi, pe care nu le-am văzut, când am scris despre cei doi profesori separat, exemple [Vai2007], [Vai2014]. Scriind despre unul, îmi apare în minte celălalt, atât de diferiți și totuși înrudiți, din aceeași familie distinsă a spiritului, vezi [Mar2008]. Desigur, nu mă încumet să urmez modelul lui Plutarh, cu *Viețile paralele ale oamenilor iluștri* (mă întreb oare ce înțelegea de fapt Plutarh (cca. 46-125) prin „paralelism”, în țara lui Euclid (cca. 325-265 î.Hr.)).

Profesorul Gr.C. Moisil a fost ceea ce numim fără ezitare o puternică personalitate, strălucit matematician, fondator al informaticii în România [Vai2007], creator și îndrumător al școlii de logică de la noi, domeniu pe care îl vedea ca *matematică deopotrivă teoretică și aplicată*. Profesorul Moisil, a fost, în același timp, un om de o vastă cultură, de altfel ca și profesorul Marcus, o prezență socială foarte vie, cu binefăcătoare intervenții și influență socială care a marcat matematica și epoca. Toți am resimțit, la plecarea sa și mult timp după aceea, golul rămas, greu de umplut cu aceeași strălucire intelectuală, cu acel umor, adesea acid și nemilos, care își lăsa inter-locutorul fără replică. Cred că acesta este exact umorul neîndurat vizat în următorul text de I.L. Caragiale (*Almanahul literar*, 1983, A.S.B., p. 295):

„Se poate glumi?”

— Da și nu.

Se poate când ai a face cu oameni sănătoși.

Nu se poate — cu oameni bolnavi.

Se poate — cu oameni veseli și bine dispusi.

Nu se poate — cu oameni posaci și măhniti.

Se poate — cu oameni de spirit.

Nu se poate — cu oameni proști.

Se poate — cu literați și artiști.

Nu se poate — cu gloabe literare și artistice.”

Este remarcabil acest concept transdisciplinar!

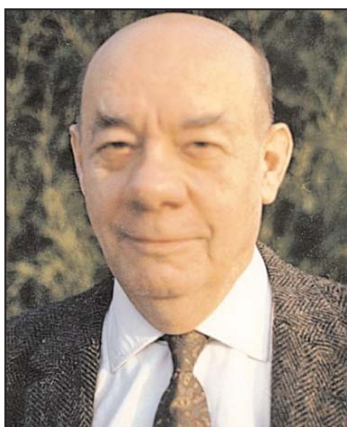
Străbunul profesorului, Grigore Moisil (1814-1891), a fost vicar episcopal greco-catolic pentru ținutul Rodnei, unul dintre întemeietorii primului liceu românesc din Năsăud. Poate că de la acesta provine combativitatea socială incomodă a profesorului. Transilvănenii greco-catolici au fost siliți, în istoria lor, să se lupte pentru a-și păstra neamul și credința, pentru ca noi să ne bucurăm și azi de moștenire, exemplu, de Mica Romă de la Blaj.

Întorcându-mă cu soția din străinătate, cu trenul, străbătând podisul Transilvaniei, am văzut împreună pământul frumos, roditor, cu apă și aur, din acel teren „pustiu” pe care unii susțin că l-au descoperit. Cum era ca acel pământ, bogat în multe, să fi fost nelocuit?! Lupta a continuat și în cursul primelor guverne postrevoluționare, care au menținut în viață publică oameni și metode din vechile — dar mereu activele — structuri, inclusiv discriminarea greco-catolicilor (sunt ortodox).

Gr.C. Moisil, Grigori cum îl alinta mama lui și cum va rămâne toată viața pentru cei apropiați, s-a dovedit foarte repede a fi un copil deosebit, cu o curiozitate nicidecum satisfăcută. Elena Moisil a avut o covârșitoare contribuție în formarea personalității

viitorului academician, s-a ocupat cu multă răbdare de fiul ei. L-a învățat să socotească, să citească și să scrie, să judece singur și să muncească ordonat.

Am lucrat îndrumat de profesorul Gr.C. Moisil, într-o relație personală neîntreruptă din 1954 (aveam pe atunci 21 de ani, iar profesorul 48), din care am câștigat în plan profesional, intelectual și managerial (cum spunem azi). De exemplu, îmi spunea să nu mă fereșc de colaboratori mai buni decât mine, căci aceia mă vor pune mai bine în valoare! Învățam mereu câte ceva din matematică, nu numai din metodele de lucru din domeniu, ci și din modul personal al profesorului de a privi matematica, lumea. Exersând efectiv, împreună cu dânsul, surprindeam ceva din acest mod. Exemplu principal, o idee



centrală la profesorii Moisil și Marcus a fost aceea că *informatica trebuie văzută în legătură strânsă cu matematica*, ceea ce a condus la noi perspective privind matematica însăși, vezi [GHP2016], cea mai recentă lucrare despre Gr.C. Moisil.

Magistrul nu avea dificultăți să facă matematică și să ne învețe, ori de câte ori se prezenta o ocazie, uneori în împrejurări neașteptate, neconvenționale, în resta-

urantul Academiei (Casa Oamenilor de Știință, COS), pe un aeroport sau lângă Scala, unde își căuta pantofi. Era viață și mobilizarea spiritului în modul în care se referea la noi, în felul în care își dezvoltă ideile și opera. Profesorii Moisil și Marcus au fost excelenți comunicatori, cu umor, deschizând schimbul de idei de la primul contact, cu o mare disponibilitate de a asculta. Spirite active, agile, nu le-am remarcat nicidecum întâzieri, ezitări, sau alunecări în înțelegere sau în exprimare.

Orice făceam sau ziceam, până terminam, profesorul Gr.C. Moisil era deja la punctul de întâlnire al ideilor. Inflexibil în diagnosticul pe care îl punea, denunța, cu un umor nemilos, prejudecățile și automatismele gândirii lenese. Profesorul ne chema la diferite expuneri sau lecții de deschidere, ne invita la *manifestările științifice* pe care le organiza sau la care participa, ne încuraja și pe noi să ne înscriem cu lucrări, ne invita ori de câte ori primea vizita unui profesor de peste hotare, ne aducea cărți din străinătate, pe care ni le dădea pentru referate, în fine, după ce aveam și noi câteva lucrări publicate în reviste de specialitate, ne întreba dacă ne-am gândit la un doctorat. Nicidecum nu ne cerea rapoarte, chiar îmi spunea că un îndrumător care află din rapoarte cu ce se ocupă colaboratorii nu este un bun conducător științific.

Magistrul privea matematica ca pe un *tot unitar, articulat*. Fără a le ignora valoarea metodică limitată, nicidecum nu se referea la diferitele compartimentări ca la ceva ținând de esență. Nu-mi amintesc să fi refuzat vreodată cuiva posibilitatea unei expuneri/comunicări pe motiv că subiectul propus nu se încadra în profilul sesiunii/volumului. În monografia dedicată teoriei algebre a circuitelor de comutație [Moi1969], domeniu în care lucrările din România ajungeau să ocupe locul al treilea în lume, autorul scria că în ultima jumătate de secol (textul este din martie 1968) „științele matematiche au suferit o schimbare esențială, încetând să mai fie o știință cantitativă și devenind știință structurală”.

Caracterul aplicativ era văzut ca unul foarte larg.

Ceea ce este azi matematica „pură”, mâine poate deveni o ramură fertilă de matematică aplicată. Subliniez două puncte esențiale din istoria ideilor lui Gr.C. Moisil: *proeminența îndrumării algebre în logică*, strălucit reprezentată azi de școala prof. George Georgescu, cu profesorii de azi, exemple Afrodita Iorgulescu, Ioana și Laurențiu Leuștean, Denisa Diaconescu s.a.; *constituirea la noi a domeniului computer science, informatică teoretică și aplicată*. Titlul cărții [IMRV2007] a fost pus de principalul editor și contributor, profesorul S. Marcus. Cu onestitate științifică, Gr.C. Moisil scrisese că auzit de existența domeniului *matematică calculatorie*, „vicislițelnaia matematika”, la un colocviu al algebristilor din URSS, la care cunoscutul algebrist A.G. Kuros, pe care l-am avut conducător la doctorat, a vorbit despre constituirea acestui „capitol nou al matematicilor”, vezi articolul lui Gr.C. Moisil din 1971, reprodus în [IMRV2007]. Cu Moisil, logica și algebra au cunoscut importante transformări. Logica s-a dezvoltat ca știință aplicată și a dobândit un pronunțat caracter algebric, în prezent, făgăș principal de dezvoltare a domeniului, iar algebra a devenit algebră abstractă aplicată. Îndrumarea algebrică în informatică este probabil cel mai important câștig pe care l-am dobândit de la profesor [Vai2014].

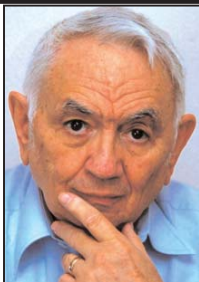
Seminarul și grupul profesorului Moisil erau o *Junime* în mișcare. Casa Oamenilor de Știință era o *Universitate Moisil*, iar restaurantul de la subsol un club al nostru. Ne-a lăsat un patrimoniu de lucrări și idei, o biografie și un capitol de istorie. Era un om de cultură inovator, pentru instituțiile din conducerea cărora a făcut parte. Societatea de Științe Matematice și Comisia de Automatizări (ulterior, Comisia de Cibernetică) a Academiei, prezidate de profesor (eram secretar onorific la cea din urmă), erau co-organizatoare ale multor evenimente științifice în domeniul informaticii. În legătură cu Gr.C. Moisil, influențat de magistrul, s-au format distinși intelectuali, mari profesori, ilustrând și îmbogățind tradiția școlii Gr.C. Moisil — Adrian Atanasiu, Cristian Calude, Virgil Căzănescu, Alexandru Mateescu, Gheorghe Ștefănescu, acad. Ioan Tomescu, Ion Văduva și mulți alții [IMRV2007].

La profesorii noștri studiul, cercetarea, nu erau un exercițiu izolat, între anumite ore, o obligație de serviciu. Cu profesorul Gr.C. Moisil trăiam într-un *seminar de studii și cercetare științifică* permanent, deschizător de perspective interesante. Comunicarea *Applicazioni dell'algebra alle calcolatrici moderne* [Moi1963] începe afirmând că *direcția matematicii în prezent, cu precădere algebrică, face posibilă matematizarea diferitelor discipline pentru care caracterul cantitativ al matematicii clasice a constituit un grav impediment*. Articolul [Moi1960], publicat într-un moment în care semiinele erau puțin studiate, este citat cu regularitate în lucrările care se ocupă de aplicațiile acestor structuri în optimizare, exemplu vezi [Kol2001]. Articolul este printre primele în care se studiază o *algebră a drumurilor în grafuri*, cu proprietăți de extrem.

Semnalez necesitatea unei analize detaliate a lucrărilor lui Gr.C. Moisil, pentru a preciza raportul dintre acestea și modelarea fuzzy, introdusă și dezvoltată în școala lui L. Zadeh, vezi [Moi1975]. De exemplu, Gr.C. Moisil se apropie de teoria fuzzy, prin considerarea relației cuaternare $W(a,b,c,d)$ cu înțelesul „punctul a nu este mai îndepărtat de b decât este c de d ”, în spații Hausdorff uniforme. Avem un exemplu de relație fuzzy calitativă, proprietatea considerată nefiind calificată printr-o valoare numerică în intervalul real unitar $[0,1]$, ca la L. Zadeh; vezi mai ales [IMRV2007] și [Moi1975], editată și pusă în valoare de profesorul Marcus.



Știința, parte a culturii



Octavian STĂNĂȘILĂ

În această perioadă, au loc diverse întâlniri unde se analizează îmbunătățirea conținutului învățământului românesc; una dintre ideile principale este cea a grupării unor discipline care, fără a-și

pierde identitatea, să coopereze la pregătirea mai eficientă a elevilor pentru viitoarea profesie, pentru viață, dincolo de corelarea atât de mult evocată dar practic inexistentă.

Asa cum sunt predate acum Matematica, Informatica, Fizica, Tehnologia, Chimia etc., acestea apar ca discipline complet separate, nearmonizate și, în fond, puțin înțelese în esența lor. Dacă nu ar exista obligativitatea prezentei fizice, examenele de absolvire sau admitere, aceste discipline ar fi rejectate de mulți elevi, amplificând abandonul școlar. Nu fac cuiva procese de intenție, dar constat că dialogul profesor-elev a fost redus la o comunicare distantă și la testarea asimilării materiei doar prin extemporale expeditivă, al căror rost este să umple cataloagele cu note.

De ani buni, asistăm la lipsa oricărei răspunderi din partea acelor corpuri didactice ai căror absolvenți fac greșeli de exprimare și logică, generând așa-zisi ingineri, fizicieni sau economiști semidocți, care nu știu să adune două fracții, nu știu ce este un radian, ce sunt logaritmi, nu știu în ce se măsoară sinusul unui unghi și nici de ce nu se simplifică prin 0. Fără a mai vorbi de chestiuni elementare de mecanică, electricitate sau căldură. În țara noastră, după desființarea în '92 a treptei a doua, care a deschis larg drumul spre Bac, simultan cu închiderea multor întreprinderi, au dispărut orele de practică, unde se puteau desfășura unele activități de înțelegere a rostului celor învățate și, în plus, s-a renumțat la examinările orale. În disperare de cauză, a fost dereglată și organizarea unui învățământ motivațional, care să indice săgeata spre meserii viitoare. S-a ajuns la ciudătenii de tipul „diplome

universitare la toată lumea”, „profesori de orice”, „suplinitori complet necalificați”, „manuale alternative” etc. Greșelile din învățământ se resimt cu întârziere, iar la noi există o tehnică a învinovățirilor alternative, odată cu alternările la guvernare. Noroc că s-au cam epuizat greșelile posibile, iar timpul nu mai are răbdare!

În momentul actual, când profesorii și-au pierdut autoritatea și au căpătat o condiție socială precară, se impune sprijin pentru recăștigarea respectului și încrederii în ei înșiși și apoi din partea elevilor. Recent, regretatul academician Solomon Marcus ne-a reamintit câteva principii educaționale generale, adeseori uitate. Nu e nevoie de lozinci mobilizatoare, de laudă pentru calitățile native ale tinerilor noștri, de rezultatele de la olimpiade ș.a., toate devenite îndemnuri tardii și inoperante. Profesorii trebuie să indice elevilor un sens al vieții, să le stimuleze curiozitatea, să extragă esențialul din materia studiată, neuitând de aplicațiile posibile, dar fără amestec în treaba altor colegi. Profesorul Marcus a avut inițiativa organizării unor întâlniri, care au discutat modalități de integrare a unor grupe de discipline (e.g., Matematică-Fizică-Informatică, Matematică-Chimie-Informatică, Fizică-Chimie-Tehnologie etc.), care să prezinte în comun unele probleme de bază. Rămâne ca directorii de liceu să organizeze astfel de întâlniri în cadrul școlii, inclusiv vizite reciproce la lectii. Iată câteva exemple:

- după studiul funcției reale de gradul

întâi, se pot da exemple din Economie (cerere/ofertă, preț de echilibru);

- după studiul trinomului de gradul doi, există aplicații spectaculoase (căderea corpurilor, lansarea proiectilelor);

- calcule chimice privind dimensiunile moleculelor;
- legi de evoluție, algebră financiară în limbaj matematic, prezentarea GPS sau a funcționării celulelor etc.

De asemenea, Societatea de Științe Matematice ar putea lansa un concurs de elaborare a unor „texte integrate” și seturi de probleme atractive, care să cuprindă enunțul, modelul fizico-chimic, modelul matematic și cel informatic etc.

Profesorii ar putea alege jocuri „curate” de pe tablete, să evite exercițiile pline de artificii, folosind argumentele de tipul „voila”; simpla utilizare a manualelor digitale nu mai este suficientă. Există multe semne că profesorii doresc o schimbare de fond, depășind modul actual de comunicare, dar sunt necesare măsuri și acțiuni concrete, care să atragă tinerii la studiu și pe decidenți, la organizare.

Termenul de „integrare” a mai fost utilizat, fiind compromis de amestecul politic; eficiența învățământului poate fi măsurată prin calitatea predării, examinării și asimilării, nu prin indicatori cantitativi greu de susținut. Integrarea trebuie să capete alt conținut, anume acela de întrepătrundere a disciplinelor, de abordare a „maieuticii socratice”, prin întrebări bine plasate în dialogul cu elevii.

Progresul țării se poate realiza doar cu oameni culti, capabili să se bată pentru dreptate și adevăr. Din păcate, avem de luptat cu unii lideri nedemni, care încă profită de toleranța noastră, dar și cu cei trei „i” – invidia, ignoranța și mai ales indiferența, care ne trimit la mediocrizare. Fără un Moise legendar sau un Spiru Haret în frunte, alternativa este pustiu socio-economic și cultural...



Trăcând în alt registru, să observăm că în tradiția culturii românești a existat un filon de critică socială, oamenii de cultură de la noi au luat poziție față de realitățile care nu îi mulțumeau. Noi avem în tradiția noastră oameni de cultură care au făcut analize sociale critice, cum au fost Gr.C. Moisil sau mai demult Spiru Haret. Mai cu seamă în țări în dezvoltare, cum este și România, din multe puncte de vedere, creatorul de cultură este chemat să participe la istorie, la progresul social, renunțând la o politete comodă, universal corectă, la o toleranță fără discernământ, la „echidistanța” care se asociază des cu oportunismul.

Omul de cultură la noi nu se poate mărgini la rezolvarea problemelor profesionale, așa cum o poate face, de cele mai multe ori, colegul său din țările avansate care beneficiază de tradiții consolidate, de proceduri de comunicare și publicare bine stabilite. La noi intelectualul devine, pe cale naturală, într-o oarecare măsură, co-autor la cursul istoriei de lângă el. Acest intelectual nu poate evita răspunsul la întrebarea „de partea cui a fost”. În vremurile grele în care a trait, Moisil nu și-a lăsat contemporanii într-o plăcută comoditate, și-a promovat energic colaboratorii, a tot venit cu propuneri, unele departe de gustul liderilor, a avut o amplă cunoaștere a factorului social și o influență benefică. Dacă ar mai fi trăit, Gr.C. Moisil ar fi fost poate un Andrei Saharov al nostru.

Gr.C. Moisil ne oferă un model, paradoxal astăzi din ce în ce mai puțin reprezentat, al omului de cultură identificat de Tudor Vianu la noi în termenii următori: „tipul omului de cultură care nu cultivă numai o specialitate științifică, ci care reflectează la destinul global al culturii noastre și care se simte răspunzător de întreaga orientare a civilizației țării” (*Filozofia culturii*, 1945).

Gr.C. Moisil a fost însă și un manager. Puteai să vorbești cu el la telefon când doreai, te invita personal, alături de el, la conferințe, sesiuni, te promova, exclusiv pe criteriu profesional, nu îți dădea niciun exemplu de compromis moral etc. Lucram cam cum se lucra în atelierul unui maestru din Renaștere, începeam de jos, făceam referate, învățam să amestecăm culorile, nu stăteam de vorbă cu maestrul pentru a ne bări colegul. Scrisa cărți, ne cita și pe noi, dacă avea ceva de citat, era academician, nu se dădea ocupat, umbla în Trabant, auzi acolo?!

Una dintre preocupările majore și mai puțin cunoscute, asociate cu plecarea la Facultatea de Filosofie, a fost teoria matematică a clasificării, care a condus la monografia dedicată matematicii în științele istorice și arheologice [MWKT1971], vezi și [Moi1972]. Gr.C. Moisil a organizat importante manifestări științifice. Pentru ilustrare, amintesc de primul nostru congres, cu participare internațională, care a inclus profilul informatic în program, din București (1967), ocazie la care Gr.C. Moisil l-a întâlnit pe L. Zadeh, ceea ce i-a redormit interesul pentru logicele multivalente [Moisil, 1975], precum și de Congresul de Logică, Metodologia și Filosofia Științei (București, 29 august – 4 septembrie 1971). Congresul s-a bucurat de participarea unor iluștri matematicieni

informaticieni, cum ar fi D.E. Knuth, M.P. Schützenberger sau D.S. Scott. Gr.C. Moisil a participat la editarea lucrărilor încredințate unui comitet internațional.

Azi ne este de folos să privim cum au trăit și au lucrat înaintașii noștri, precum profesorii Moisil-Marcus, pentru a ne da seama mai bine de cum trăim noi, deci pentru a avea repere. Ca și bornele de pe un drum, acestea nu ne spun încotro trebuie să mergem de acum încolo, ne spun numai unde am ajuns. După ce vedem, mai departe este treaba și responsabilitatea noastră.

Bibliografie

- [1] [IMRV2007] A. Iorgulescu, S. Marcus, S. Rudeanu, D. Vaida (coordonatori/eds.): *Grigore C. Moisil și continuatorii săi în domeniul informaticii teoretice/Grigore C. Moisil and His Followers in the Field of Theoretical Computer Science*, Editura Academiei Române, 2007.
- [2] [Kol2001] V.N. Kolokoltsov: Idempotent structures in optimization. *Journal of Mathematical Sciences*, Vol. 104, no. 1, 2001, 847-880.
- [3] [Mar2008] S. Marcus: *Singularitatea matematicianului*, Editura Academiei Române, 2008, http://www.acad.ro/discursuri_receptie/d2008/SMarcus-discursReceptie.doc
- [4] [Moi1960] Gr.C. Moisil: Asupra unor reprezentări ale grafurilor ce intervin în probleme de economia transporturilor, *Com. Acad. X*, 8, 1960, 647-652.
- [5] [Moi1963] Gr.C. Moisil: Applicazioni dell'algebra alle calcolatrici moderne, *Atti della 2-a Riunione del Groupement de Mathématiciens d'expression latine*, Firenze, 26-30 settembre 1961 – Bologna, 1-3 ottobre 1961, Roma, Edizioni Cremonese, 1963, 259-284.
- [6] [Moi1969] Gr.C. Moisil: *The Algebraic Theory of Switching Circuits*, Pergamon Press, 1969.
- [7] [MWKT1971] Gr.C. Moisil, F.R. Wodson, D.G. Kendall, P. Tăutu (eds.): *Mathematics in the archaeological and historical sciences, Proc. Anglo. Rom. Conf., Mamaia*, 1970, Edinburgh University Press, 1971.
- [8] [Moi1972] Gr.C. Moisil: *Sur l'emploi des mathématiques dans les sciences de l'homme*, Roma, Accademia dei Lincei (Contributi del Centro Linceo Interdisciplinare di Scienze Matematiche e loro Applicazione, n. 17; Conferenza tenuto il 5 Giugno 1972).
- [9] [Moi1975] Gr.C. Moisil: *Lecții despre logica raționalului nuanțat* (S. Marcus, Editor și Cuvânt înainte), București, Editura Științifică și Enciclopedică, 1975.
- [10] [GHP2016] Gh. Păun (editor): *Moisil 110*, Biblioteca Revistei Curtea de la Argeș, Editura Tiparg, 2016.
- [11] [Vai2007] D. Vaida: Profesorul Gr.C. Moisil – pionierul informaticii românești (în două părți); în [IMRV2007].
- [12] [Vai2014] D. Vaida: *Viitorul din începuturi – gândurile unui matematician privind unitatea culturii*, Biblioteca Revistei Curtea de la Argeș, Ed. Tiparg, 2014.



2017, an aniversar/comemorativ în istoria științei

Istoria științei este densă în nume și date, iar dacă în viața științifică numele proprii ale ilustrilor creatori și descoperitori sunt atât de frecvent folosite încât au sonoritatea substantivelor comune, aniversările și comemorările cu un anumit grad de solemnitate nu mai înregistrează trecerea anilor, ci scurgerea decadelor.

Privit astfel, 2017 este an de readucere în memorie a unor uriași ai spiritului științific și ai geniului uman. Orizontul meu profesional mă obligă să mă restrâng doar la acele nume legate de matematică – și nu sunt puține!

De la naștere, îi evocăm pe Euler, cu 310 ani, pe d'Alembert cu 300 de ani, pe Jukovski cu 170 de ani, pe Schrödinger cu 130 de ani și cu tot atâția ani pe Stoiilov. Îi comemorăm pe Torricelli la 370 de ani, pe Newton la 290 de ani, pe Gauss la 240, pe Laplace la 190, pe Cauchy la 160, pe Weierstrass la 120, pe Darboux la 100 de ani, dar și pe matematicianul român academician Gheorghe Marinescu, la 30 de ani de la trecerea în eternitate.

Majoritatea numelor de mai sus sunt de referință, nu doar într-o singură ramură a științei, căci legi, formule, reguli și principii pe care le-au descoperit guvernează multe discipline științifice. Având la dispoziție o atât de bogată galerie de personalități din istoria științei, îl voi lua ca punct de plecare pe G.H. Hardy, chiar dacă numele său nu are rezonanța multora dintre cele enumerate mai sus, dar pentru a sa *Apologie* pe care a făcut-o Matematicii și în care am văzut multe puncte de susținere a credinței celor care s-au dedicat celei mai abstracte dintre științe.

Prin anii '70 ai secolului trecut era prezentă pe rafturile librăriilor din țară o cărticică a Colecției „Orizonturi”, Editura Enciclopedică Română, iar aceasta nu putea să nu trezească dorința de a o citi oricui ar fi avut un interes sau o afinitate pentru matematică. Năstind poate chiar nimic despre autorul său, G.H. Hardy, stia că îi este apropiat prin titlul cărții. În românește, acesta este: *Crezul meu? Matematica!*, în original, *A Mathematical Apology*.

Godfrey Harold Hardy (1877–1947; Fig. 1: în jurul anului 1900, Wikipedia), încadrându-l în acest an aniversar/comemorativ, ca nume rămas în istoria matematicii, este un creator în teoria numerelor, analiză matematică, genetică și estetică matematică (a se vedea Wikipedia), iar pentru o vreme a fost considerat a fi al cincilea între cei mai buni matematicieni din lume. Cele mai importante descoperiri matematice le-a făcut împreună cu J.E. Littlewood, circa 100 de studii, și cu S. Ramanujan, matematician indian autodidact genial, descoperit de Hardy.

Voi enumera mai întâi unele motive ale alegerii lui Hardy în cadrul anului aniversar/comemorativ 2017:

1) Starea de spirit pe care ți-o transmite când îi citești „Crezul” sau direct „Apologia unui matematician”.

2) Faptul că cel mai cunoscut matematician român, prezent încă în memoria unui public larg în afara matematicienilor, Grigore C. Moisil, și-a legat unele gânduri de eseul lui Hardy, inserând în postfața cărții cugetări proprii.

3) Este impresionantă și simpla constatare că pentru cel care a fost un descoperitor în lumea misterelor numerelor, același număr, 7, îi domină intrarea în viață (1877), îl trece dincolo de viață (1947) și îi numără, prin cei 70, anii de viață.

4) Prezentarea apologiei pe care o face Hardy matematicilor pure este interesantă și pentru a constata cât de mult s-a schimbat fața științelor într-o perioadă de aproximativ 70 de ani.

5) Fără a scrie o istorie a matematicilor, Hardy pune la dispoziția cititorului, care poate să nu aibă

o pregătire superioară în domeniu, momente cheie ale acestei istorii, demne de a fi elemente de cultură generală. Este interesant cum în cele 85 de pagini de carte, format mic, ale eseului lui Hardy, întâlnim și referiri la marile nume ale științei, nume pe care le-am amintit aici, în introducerea.

6) Dar nu și ultimul motiv: sunt în cărticica lui Hardy atât de multe reflecții admirabile și informații despre lumea în care a trăit!

Pentru acest ultim motiv voi începe prin a da conținut în ordine inversă motivațiilor enumerate. Cel puțin următoarele idei merită a fi menționate.

În Anglia secolului al XIX-lea o educație specială, primită la una dintre cele mai bune școli, dădea persoanei o influență mai mare în viața socială decât orice avere.

„Prima îndatorire a unui om – și în orice caz aceea a unui tânăr – este de a fi ambițios... Cea mai nobilă ambiție este însă aceea de a lăsa în urma ta ceva care să aibă o valoare permanentă.”

Matematica are o permanentă valoare estetică. Eleganța unei teoreme constă în faptul că, într-un grad înalt,



se întâlnesc „neasteptatului cu inevitabilitatea și cu economia... O demonstrație matematică trebuie să se asemene cu o constelație simplă și bine conturată și nu cu un roi împrăștiat de stele din Calea Lactee”.

Aici fac o paranteză pentru a alătura definiției de mai sus, dată de Hardy unor caracteristici esențiale ale teoriei matematice, pe cea pe care Barbilian o exprimă, evocându-l pe Gauss: „arta neegalată a teoriei... maximum de gând în minimum de cuprindere”.

Deosebirea netă între matematica „pură” și matematica „aplicată” aproape că nu afectează utilitatea lor.

Teoremele sunt „notite” pe care le iau matematicienii în timpul observațiilor unei „realități matematice” care există în afara noastră.

Forța matematicii constă în caracterul ei abstract general, în sistemul universal de simboluri pe care ea le pune la dispoziția științei.

„Matematicianul, ca și pictorul sau poetul, este un creator de modele.”

„Ar fi greu să găsim în prezent un om cult care să fie cu totul insensibil la seducția estetică a matematicii.”

„Atunci când lumea înnebunește, matematicianul poate afla în matematica lui un calmant de neasemuit.”

Dar, cu tristețe, Hardy și-a completat acest gând: „Nimeni nu poate găsi prea multă mângâiere [în acest refugiu] atunci când și-a pierdut puterea sau dorința de a crea.” Este vorba de bătrânețe, care, spune Hardy, „se poate întâmpla matematicianului destul de devreme”.

Înversunarea cu care Hardy apără matematica

Eufrosina OTLĂCAN

pură are rădăcini și în aceea că, suferind și văzând atâta suferință în timpul războiului, nu a putut să nu recunoască faptul că matematica „utilă” și-a avut rolul său distrugător, integrându-se în știința producerii armamentului de război. În acest context, el nu vede „matematica-artă” implicată în vreun fel de acte distructive.

Mai citez, cu titlul de informație, un aspect privind viața universitară la Cambridge sau Oxford, unde a fost profesor Hardy: „Am avut totdeauna suficient răgaz pentru cercetări, care au fost unica și marea fericire statornică a vieții mele”.

Pe titanii științelor exacte și-i ia ca argument pentru a-și susține părerea legată fie de mărimea matematicii, fie de vârsta potrivită creației. Citez: „Cele mai însemnate dintre ideile lui [Newton] – calculul diferențial și legile gravitației – i-au venit cam prin 1666, când avea 24 de ani... Marele studiu al lui Gauss asupra geometriei diferențiale a fost publicat la 50 de ani (deși ideile fundamentale le concepușe cu zece ani înainte).”

Pentru acest titan, pe care l-am citat mai sus prin fraza lui Hardy, să mai zăbovim câteva clipe cu emoția matematicianului-poet Dan Barbilian – Ion Barbu, aflat, în trecerea sa ultimă prin Göttingen, în odaia în care a murit, acum 240 de ani, Gauss: „Impresia e copleșitoare... Această cameră ce a conținut în putere, matematica unui veac întreg, mi-a apărut însăși materializarea artei neegalate a teoriei, practică de Gauss” (citată din Solomon Marcus, *Din gândirea matematică românească*, Ed. Științifică și Enciclopedică, București, 1985, p. 138).

Numele lui Euler, Fermat, Gauss, Abel și Riemann sunt alăturate pentru a demonstra că

viața unui matematician autentic nu poate fi justificată pe baza „utilității” operei lui. Hardy subliniază că vorbește de „matematică autentică” așa cum ar putea vorbi de „poezie autentică” și „poet autentic”.

Hardy a trăit abia în faza inițială a puternicului proces de formalizare și matematizare a științelor contemporane și în primul rând a fizicii. Astăzi, în epoca dominației calculatoarelor uimitor de performante, cu care sunt urmărite și studiate procese, de la cele vitale ale organismului uman la cele macrosociale, putem aprecia clarviziunea lui Hardy, care admite că timpul schimbă granița între matematicile pure și cele utile sau aplicate: „Nimeni n-a prevăzut aplicarea matricilor, a grupurilor și a altor teorii ale matematicii pure în fizica modernă”.

În postfața cărții, Moisil îl completează pe Hardy, răspunzând la întrebarea care îi este pusă uneori: „De ce faceți matematică?” Citez (ceea ce este și o justificare la alegerea subiectului): „Unele răspunsuri – și foarte interesante – le găsiți în destăinuirile lui G.H. Hardy.”

După câteva observații privind psihologia bucuriei produse de matematică, Moisil vine cu „bucuria interdisciplinară” sau, într-o terminologie mai veche, „bucuria matematicilor aplicate” (termenii îi aparțin lui Moisil).

La numărul unu al argumentelor aduse pentru a nu-l lăsa nici noi în uitare pe G.H. Hardy, am numit starea de spirit pe care ți-o transmite lectura eseului său. Transmiterea acestei stări de spirit, a dragostei pentru matematică, este și țelul prezentei evocări.





Cărți și autori



De la Zalmoxis la Sarmizegetusa

Elena ARMENESCU

Intr-o seară magică de august, în proximitatea ctitorilor voievodale așezate în locuri deosebit de pitorești care dau unicitate orașului Curtea de Argeș, locuri dragi nouă, tuturor românilor, pentru că sunt

încărcate de istorie și de spiritualitate, am primit volumul *De la Zalmoxis la Sarmizegetusa* chiar de la autorul lui, Florin Horvath, pe care-l consider de la bun început un inițiat, fie și numai pentru că a scris acest volum extrem de documentat, plecând de la izvoarele cele mai demne de încredere, autori antici binecunoscuți, Herodot (istoric) și Strabon (geograf), sau din primele secole ale erei creștine, ca Iordanes (sec. VI d.Hr.).

Capitole ca *Excurs în vremile de dinainte de Dacia sacră* și *Dacia înainte și în timpul domniei lui Burebista* demonstrează cu prisosință cele afirmate, cu ample citate din autorii amintiți și nu numai.

Absolut inedită prin noutatea și rigoarea conținutului, urmează o amplă evocare a *Centrului de la Sarmizegetusa*, cu descrierea elementelor de cult de pe terasa a XI-a, simbolurile și deciptrarea lor, cu schițele cercurilor, potcoavei, numărul și mărimea stălpilor, un capitol complex, care trebuie citit cu mare atenție și cu pixul în mână, să mai socotești și să verifici ca un Toma Necredinciosul dacă, folosind calculele sugerate, ajungi nu numai la anul format din 365 de zile, dar și la numărul de aur 1,6... și la valorosul număr 3,14!

Mai presus de toate acestea, mi-au atras însă atenția două capitole cheie: *Legendele pământului și Deciptrarea mesajului simbolic al legendei*, care ar trebui citite, explicate spre a fi înțelese de tânăra generație, ca să-și cunoască bine rădăcinile, strămoșii, să fie mai înțaiți, cu apoi să se lase învăluiti de simțul datoriei de a continua existența pe aceste meleaguri la aceeași înaltă vibrație, dată de legătura directă cu divinitatea. În *Legendele pământului* sunt redată în cuvinte răpitoare, expuse în curgere lină, în ritm de poveste, de basm, mai multe legende. Prima este *Legenda printesei Io* fiica lui Agenor (făcut de Zeul cel Mare Diaus Pitar) alături de trei frați: Cilix, Fenix și Cadmos, care vor fi întemeietorii de semintii (Cilicia, Fenicia).

Zeul cel Mare s-a îndrăgostit de printesa Io, dar soția lui Zeus, din gelozie, o transformă într-o junincă albă pe care o alungă tănuții undeva departe. Primii doi frați nu reușesc s-o găsească, dar, după eșecul lor, Cadmos, în urma unui vis, când zeul Ares i s-a arătat și i-a destăinuit că o va găsi pe sora lui în preajma unei peșteri păzite de un balaur, pornește la drum înarmat cu săgeți și o sulită. Până la urmă, găsește peștera, ucide balaurul care tocmai înghițea un lup începând cu jumătatea din spate, astfel că i-a rămas afară din gură jumătatea din față. După ce l-a ucis, l-a așezat în sulită – și acesta a devenit stindardul dacilor – iar din sângele lui care s-a transformat în apă împede se naștea o apă curgătoare numită Argeș.

Cadmos, la vârsta senectuții, a fost venerat, considerat și recunoscut drept mare preot și înțelept. Pe acele meleaguri s-a născut cel ce vrăjea cu puterea cântatului, Orpheon, care a înțeles că taina multora dintre lucrurile nevăzute este înveșmântată în ritualuri, în care sacrificiul, de pildă, nu mai este crimă, ci jertfă cu rol simbolic.

Nu a fost uitată nici *Legenda celor doi gemeni*: Apollon (Albul) și sora sa Artemis (Roșioara). Împlerirea celor două culori (măștișorului?) conduce la culoarea roz a florilor de măr, copii născuți din flori.

Doritor de cunoaștere, Apollon, după sfatul înțelepților, la vârsta pubertății, coboară în Peștera sacră, unde urmează să se formeze ca inițiat. Când a ieșit, după trei ani, a luat numele Zalmoxis.

Legenda marelui Zalmoxis culminează cu visul Marelui Zeu din visul lui Zalmoxis, în care se arată un ou urias, Oul cunoașterii. „Dacă va ști să spargă oul, va dobândi învățătura prin care va înțelege și legea luminii și legea întunericului”, gândea Zeul în somnul lui. Lumina și întunericul și-au întins mâna reciproc deasupra altarului pe care se aflau trei potire pline cu miere, apă și vin. Aruncate spre cer, din cel cu miere

(cel dinspre lumină) s-a ivit Soarele care împarte lumina la toți și care a născut *bradul*, copacul dreptății care-și așază ramurile formând o piramidă să aibă toate parte de soare, cel cu vin (dinspre întuneric) a născut *muntele* în interiorul căruia era grota în care sta Zalmoxis, iar din cel cu apă neînțeleptă (așezat în mijloc pe altar) au apărut două râuri care curg antagonic, pe malul cărora pescarii s-au transformat unui într-o livadă cu meri (pomul nemuririi, cu fructul cunoașterii binelui și răului), alții, care cărau coșuri cu peste (rodul apei), s-au transformat în păsări-gând, în cântecul cărora s-a trezit Zeul dimineții și i-a spus flăcăului: „la aminte, când te vei trezi, o să întâlnești semnul sarpelui. Din înțelepciunea lui vei învăța să iubești oamenii, încă înainte de a ști să umbli.”

Aceste trei potire semnifică trei trepte ale inițierii sau simbolul Triadei fundamentale a Facerii.

Mircea Eliade, Mircea Vulcănescu apoi Vasile Lovinescu au sugerat în scrierile lor că tradiția, ritualurile și mai cu seamă povestile și basmele populare pot fi luate ca depozitare ale unor elemente reale din protoistoria noastră, explicând că atunci când o formă tradițională cunoscută de inițiat este în pericol de a pieri, ea este încredințată memoriei colective a poporului, sub formă de parabolă, adică forma facilă, folosită mai târziu de Iisus, spre a fi înțelese de toți.

René Guénon, unul dintre autorii de marcă ai literaturii ezoterice, care a purtat o intensă corespondență cu Vasile Lovinescu, după ce a vizitat țara noastră și a pătruns sensurile literaturii populare, referindu-se la simboluri a afirmat: „orice simbol veritabil își cuprinde sensurile multiple încă de la origine, căci el nu s-a constituit ca atare în virtutea unei convenții umane, ci în virtutea unei Legi a corespondenței – care leagă toate lumile între ele”.

Așadar, elementele tradiționale își au expresia în puterea semnului, adică sunt și rămân criptate în simboluri fundamentale, cercul, spirala, crucea, pătratul etc., atât de frumos păstrate în țesăturile noastre tradiționale, fie ele covoare, macate, servete sau veșminte, mai cu seamă iile și cămășile, plus cele înscrutate pe lemn sau ceramică, astfel că oamenii își desfășurau existența între simboluri și practica ritualurilor.

Extinzând mental imaginea acestor semne, observăm că ele de fapt sunt expresii simbolice ale Locului, iar fiecare loc are un Centru. Localizarea centrului este motivată de simbolul lui, de aceea, ei, inițiatii, au vrut să delimiteze acest Centru ca pe o axă care face legătura între pământ și cer, locul Stăpânului lumii, Stălpul cosmic, simbolizat în ezoterism prin semnul muntelui, arborelui sacru, axei în jurul căreia se susțin ambele planuri (vezi Coloana lui Brâncuși ca semn închipuind Axis Mundi, idee inspirată din arta populară a lemnului – stâlpii caselor, dar și cei din cimitir – știind că civilizația dacă a excelat în prelucrarea acestui element).

Cercul, tot în ezoterism, este acreditat drept simbol al Universului.

Revenind la visul lui Zalmoxis, în locul Zeului, în mijlocul cercului a apărut un rug aprins din care s-au desprins trei mănunchiuri: unul s-a întors spre soare, al doilea s-a prelinș prin păduri până a luat chipul unui lup alb falnic, iar al treilea, după ce s-a zbatut pe creasta muntelui, s-a întrupat într-un dragon (balaur), care s-a ascuns în peșteră. Apoi, flăcăul a avut o vedenie în care veneau osteni din cele patru zări, iar magii inițiați au înălțat fumul sacru de pe altarul jertfelor. Fumul s-a contopit cu razele soarelui și împreună au format o roată de foc care a prins

a se rostogoli spre ostenii puși pe fugă.

Prin urmare, cercul cosmic din visul Marelui Zeu și cercul mai mic din visul lui Zalmoxis, plus cele trei potire, care au tot formă rotundă, plasate aproape de centru, concentrice, le regăsim în Marele Sanctuar circular de la Sarmizegetusa, ales drept cale de deschidere și accedere către taina Legii divine.

Cele două râuri care curg în sensuri diferite simbolizează cele două firi: pământească din planul fizic și spirituală din planul nevăzut. Pescarii care cărau rodul bun au fost transformați în păsări, care prin gând se vor înălța și vor merita să audă glasul Tatălui.

Despărțite, lumina și întunericul se succed peste Ou (Oul cunoașterii) și în perimetrul pământesc (care este tot rotund, cerc), dar ele devin vizibile, se aleg în patru momente: dimineată, amiază, înserarea și noaptea. Unind aceste puncte marcate pe cerc, obținem în primul rând o cruce cu vârfulurile aplecate spre stânga, care sugerează mișcarea, trecerea uneia în alta, adică dimineata trece (dă în) spre amiază, amiază spre seară etc., cruce care nu este altceva decât o svastică levogiră. Menționez că torul, spinul în jurul căruia se învârt energiile celulare în organismele vii, când realizează regenerarea sau înmulțirea (mitoza), este levogir, adică întreținător, aducător de viață (svastica fascistă avea sensul dextrogir, adică simboliza moarte).

În al doilea rând, putem obține un pătrat în cerc. Pătratul simbolizează cele patru elemente fundamentale, pământ, aer, apă, foc, ele realizând mediul, climatul în care se mișcă divinitățile în lăut însuflețit, *omul*.

Bradul este simbolul iubirii, dar poate fi socotit și Axis Mundi, face legătura cu planul divin, fiind folosit de români în ritualurile de nuntă și de înmormântare a celor tineri, când este poziționat cu vârful în jos.

Muntele, simbol de piramidă, este socotit centrul planului terestru, menit să ne înalte din întunecimea grotei spre piscul unde vom întâlni Centrul Suprem.

La ieșirea din vis, Zalmoxis a povestit bătrânilor înțelepți întregul vis, iar aceștia, după ce l-au ascultat, l-au venerat, i-au dat toaigul înțelepciunii și l-au investit mesager al cerului.

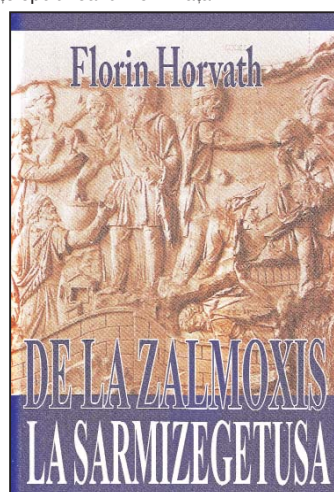
Cele trei potire vor lua locul jertfelului, care, ales candidat, nu va mai fi aruncat în cele trei sulite ca până atunci, ci va fi chemat și trimis să învețe tainele inițierii.

Doar după inițiere va înțelege taina, esența Legii universale: totul este iubire, suport fără de care începând „a umbla” nu va găsi rostul existenței omenesti decât prin ideea de a accede vesnicii, nemurirea, în care au ajuns să creadă locuitorii acestor meleaguri înainte de venirea lui Iisus.

Înțelegerea marelui simbol al sarpelui Uroboros care își înghite coada, devenind un cerc, semnifică curgerea fără sfârșit a timpului, totul fiind o continuă renaștere (simbol universal).

Calea prin care Zalmoxis – mai târziu și Iisus – ajunge la inima și mintea oamenilor a fost aceea a folosirii focului spiritualului pentru cei chemați, pe care i-a învățat să fie vindecători ai trupului prin vindecarea sufletului, concept admirabil de medicină integrală, care este reluat acum, subiect despre care scriem și îl promovăm de un sfert de secol, citând de fiecare dată celebra informație scrisă de Platon în *Dialogul* cu Charmides: „Zalmoxe, regele nostru, care e zeu, spune că precum nu se cade să încercăm a vindeca ochii fără să ne ocupăm de cap, ori capul fără trup, tot astfel nu se cade să încercăm a vindeca trupul fără să vedem de suflet, și că tocmai din pricina asta sunt multe boli la care ne pricep doctorii greci, fiindcă nu cunosc întregul de care ar trebui să îngrijească”.

Legenda Marele Lup Alb simbolizează vitejia dreaptă care, unită cu înțelepciunea ascunsă, simbolizată de dragon (ascunsă ca și balaurul), sunt două calități, două însușiri ale oșteanului dac care aspiră la nemurire și, prin folosirea stindardului cu aceste semne, veșnic va fi biruitor.





Un roman psihologic de valoare

Ion C. ȘTEFAN



Prezență discretă, dar constantă, în lumea literărilor bucurestene, Geni Duță dovedește un real talent de prozatoare, precum și de autoare de cărți pentru copii, în versuri sau proză, fiind de o rară sensibilitate în descifrarea sufletelor celor mici.

Până acum este semnată romanul *Rătăcirile drumuri și Destin*, volumelor de povestiri *O poveste cu fetica frumusea*, *Frumusea din pădure* și *Izgonirea din Rai* și volumului de versuri *Vis de tinerețe* – bucurându-se de câteva cronici de întâmpinare din partea mea și a scriitorului Geo Călugăru, apărute în revistele *Sud* și *Litere*.

Mă voi referi în continuare la unul dintre cele mai reușite romane ale sale de dragoste, pe care le-am citit în ultima perioadă, *Iubire interzisă*, tipărit în anul 2016 la Editura Fast Editing, București.

Specificul acestei narațiuni este înrădăcit cu stilul unor autori din perioada interbelică, anume Camil Petrescu și Gib I. Mihăilescu, fiind o dezvoltare treptată a unui suflet sensibil și delicat, prizonierul unei iubiri înflăcărate, dar atipice, deoarece eroina principală, Lucia, lector universitar la Facultatea de Matematică și căsătorită cu muzicologul Sorin, având împreună o fetiță blondă și drăgălașă, pe Laura, este admirată și curată de unul dintre cei mai capabili studenți ai săi, Radu Alexandrescu, inteligent, frumos și profund în studiu, iar ca bărbat, tulburător, sensibil și îndrăzneț.

De unde, la început, sentimentele lor apar

ca un joc amuzant, intensitatea iubirii celor doi crește până la împlinire.

Atipică pare așezarea în contrapartidă a dragostei aparente dintre soțul Luciei și admiratoarea sa din orchestră, Mariana Crețulescu.

Astfel de perechi, nepotrivite sau chiar antitetice, am mai întâlnit în lecturile mele, dar romanul Jeniei Duță excelează printr-o dezvoltare graduală a sufletului feminin, în pendularea între datoria față de familie și greșala, pe care încearcă să o evite, printr-un efort evident, dar nu reușește. Eroina principală se confesează, atât prin inteligența mărturisirilor, cât și prin sinceritatea sentimentelor sale, încât pare că nu e beneficiara iubirii studentului său îndrăgostit până la sacrificiul de sine, ci, mai degrabă, victima propriilor sale slăbiciuni.

Fiecare gest, fiecare propoziție rostită cu emoție, poziția trupului într-un limbaj al gesturilor, privirile care vorbesc de la sine, faptele expresive ale personajelor îndrăgostiți par uneori secvențe cinematografice, decente și semnificative: „Era ca o trezire dintr-o moarte aparentă. Ar fi vrut să stea de vorbă cu cineva, însă constata, la 33 de ani, că nu avea nicio prietenă, era înfiorător de singură în perfecțiunea vieții sale” (p. 29).

Tocmai în stilul comemorării stă farmecul analizelor psihologice ale naratoarei, în conștientizarea greșelii în devenire și dramatizarea faptei dorite, în exprimări ca: „Așteptați o poveste romantică de iubire pe

care nu o trăiserăți încă” (p. 61).

Pentru detensionarea acțiunii, amintim și dese vizite ale Luciei la psihologul Tudor Brătescu, mărturisirile ei, ca o despoșurare de sine, privite ca fața cealaltă a realității, fiind încercări disperate de a se sustrage unei mari pasiuni și a reveni la normalitatea faptelor.

Se dovedește că relația lui Sorin cu Mariana sunt doar o perdea transparentă pentru acoperirea adevăratei greșeli a Luciei:

„Am senzația că noi doi, acum, existăm într-o lume care plutește ca o insulă, în lumea reală, adică, de fapt, suntem, aici, dar dincolo, în realitate nu putem sta alături, pentru că nu existăm împreună” (p. 67).

Finalul romanului devine, totuși, firesc și moral: studentul Radu Alexandrescu se transferă la Cluj, pentru a-și termina facultatea, soțul Luciei îi mărturisește că între el și Mariana n-a fost decât o admirație platonică și cei doi soți se împacă, reunindu-și eforturile în educarea fiicei lor, derutată la un moment dat de ceea ce se întâmpla în familie.

De fapt, ieșirea din planul normalității este o dovadă că „iubirea interzisă” nu poate fi acceptată. Un roman de-o mare sensibilitate, scris într-un stil literar convingător, de-o prozatoare cu adevărat talentată.

Legenda Marelui Lup Alb este legată și de prezența sfântului Apostol Andrei pe teritoriul Daciei la începutul erei creștine – se cunoaște rolul sfântului Apostol în creștinarea locuitorilor acestor meleaguri!

Rugul aprins rămas în mijlocul cerului (din care s-au desprins cele trei mănunchiuri), pe lângă anticiparea rugului lui Moise, ne arată că străluminarea s-a produs în mintea inițiatului și nu are decât să urmeze calea propriei perfecționări.

Desigur, în acest captivant volum urmează alte capitole la fel de interesante: despre interpretarea altor simboluri, despre Munții sacri și călugării Capnobotai (cei cu capetele nevăzute, acoperite) călugării Bessi („Bessi sunt un trib preoteș zalmoxian, asemeni tribului ovreiesc al levitilor”, Herodot, *Istoria* VI), despre magii din Carpați, treptele de inițiere, Kogaion și Muntele ocolit, zestrea zalmoxianismului, ritualuri (asupra cărora voi reveni) etc.

Despre zestrea zalmoxianismului putem sublinia că Zalmoxis s-a impus ca învățător și născător al unei credințe capabile să reunească triburile geto-dace nu prin puterea militară, ci prin puterea credinței unice, a format adepți, inițiat care au transmis ideea de unitate într-o credință pe întreg teritoriul Daciei.

La sfârșit, autorul conferă spațiu unui întreg capitol referitor la alfabetul dacic, la eforturile care se fac în această privință. Volumul este ilustrat cu multiple imagini care susțin conținutul și se încheie cu o bibliografie selectivă în care sunt citate 82 de surse. Desigur, multe aspecte au rămas neamintite, dar las cititorului bucuria de a le descoperi.

M-am întrebat: de unde a aflat Florin Horvath aceste legende minunate, pentru că eu, sincer, pe unele nu le-am știut până acum. Descoperirea unor simboluri ezoterice o cunoaștem, știu că interpretarea lor este universal valabilă, dar unele dintre legende de unde le-a cules? Atunci am început să mă rog, să mi se dezvăluie acest mister. Răspunsul a venit mai târziu, nu chiar imediat. L-am văzut în vis pe Florin urcând o cărare de munte, unde s-a întâlnit cu un călugăr, care, după ce au stat de vorbă, i-a spus că îl primește ca ucenic la Ușa Muntelui, adică prima treaptă de inițiere. Dacă va fi parcurs această treaptă și pe următoarele două nu știu (în total, sunt trei trepte care presupun ani de dezvoltare transpersonală), dar știu că volumul acesta intitulat *De la Zalmoxis la Sarmizegetusa* rămâne scris cu ceea ce inițiatii consideră azi ca urgență să ajungă la lume, lucru care, iată, se întâmplă chiar acum.

Ideea de unitate într-o credință inoculată de Zalmoxis dăinuie și azi în mintea oricărui român, este cea care ne-a ținut uniți în spirit. Aceasta cred că este taina dăinuirii noastre aici, „o insulă de latini într-o mare de slavi” – credința unică în Dumnezeu! Anul viitor, 2018, întâmpinăm nu numai Centenarul Marii re-Uniri, ci și 1.747 de ani de la retragerea armatelor romane, din anul 271 d.Hr., din Dacia, cunoscută ca retragerea aureliană.

Marele Zeu al lui Zalmoxis și al lui Iisus să ne aibă în pază, aici pe pământ și în nemurire!

Lacrima Anei



Icoană

obosită de nisipul deșertăciunii
Ana s-a așezat
în pacea catedralei.
pe masă Potirul cel Sfânt
în zidul bisericii Ana.
pe masa-mormânt
în zidul-mormânt
Jertfa stă icoană,
pod de viață
coborât
dinspre cer
spre adânc.

Alexandru Mărchidan s-a născut la 28 ianuarie 1983, în comuna Slobozia, județul Argeș. Din 1997 locuiește în Pitești. A absolvit Facultatea de Filosofie (Universitatea din Pitești), master la Facultatea de Filosofie (Universitatea din București), doctorat în filosofie (2010) la Universitatea de Vest din Timișoara. Este lector universitar la Facultatea de Științe Socio-Umane (Universitatea din Pitești), și secretar literar la Școala Populară de Artă și Meserii Pitești.

Numeroase premii la concursuri naționale de literatură, prezent în multe antologii de poezie, în diverse reviste literare și culturale. Dintre cărțile tipărite: *Obiectivarea fenomenologiei în etică în opera lui Emmanuel Levinas* (teză de doctorat), Tiparg, Pitești, 2011; *Exil în inimă* (poeme), Alean și Tiparg, Pitești, 2012; *Hesychia* (poezie – Alexandru Mărchidan; fotografie – Sorin Dănuț Radu), Alean, Pitești, 2015; *33 de cuvinte pentru Luiza și alte câteva poeme*, Tiparg, Pitești, 2017.

Poemele alăturate sunt inedite.

Zidire

cuvintele petreceau în găoace
partea lor de veșnicie
eu spărgeam cojile
să le prind
să mi le fac prietene
pentru că cine poate trăi
fără chilia din spatele lor
sigur, nu toate găoacele se spărgeau
nu toate erau pline de miezul cel bun
dar azi unul mâine altul
am reușit să le lipesc de mine
să fac chilie cochilie
în care nu pe Ana
ci pe mine mă zidesc
lăsând în piept
deschis
ochiul

spre
Atotziditorul.

Stâlp

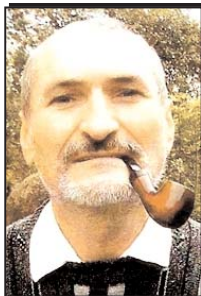
ne răsfrângem
în lacrimile tale, Ană,
ori tu, când noaptea ți se așază
în jur ca o ramă,
ieși înaintea tuturor
pe drumurile pe care apuci
și le zidești înăuntrul
încă și încă o Ană.
vezi tu, singurătății nu-i mai dă
nicio șansă stâlpul ce ai ajuns,
rezemându-ne rând pe rând
de lacrima ta
ca de o mamă.

Glasul pietrelor

cuvinte cernute prin cărămizi
șoptește biserica
dinspre inima ta
de parcă prin trupul tău
s-ar fi prelus grai omenesc în piatră
ca și ele să poată fi auzite.
n-ai fi ajuns la locul zidirii, e drept,
de n-ai fi-nțeles că toate
au nevoie de glas
chiar și pietrele măiestrit înălțate
chiar și tăcerile,
Ană cu nume venit din Scripturi
nume de mamă
însemnând
miluită.



Cărți și autori



Lucian GRUIA

Galina Martea s-a născut la 30 iulie 1959 în localitatea Cornesti, Ungheni, Basarabia. A devenit o personalitate în țara sa și nu numai, prin activități de excepție în domeniile scriitoricești, științific și pedagogic.

Este lector universitar, doctor în economie, membru al Academiei Româno-Americane de Științe și Arte, membru al Consiliului Unirii – Moldova etc.

Cartea Galinei Martea *Universul umanității – evoluție și involuție* (Editura Anamarol, 2017) reprezintă o cercetare deosebit de lucidă și actuală asupra realităților sociale contemporane, cu aspectele pozitive și negative ale acesteia.

Autoarea are o viziune umanistă asupra existenței, așa cum se practica în Grecia Antică. Omul este situat în centrul societății și personalitatea sa trebuie formată și dezvoltată armonios, prin învățământ, atât spiritual cât și fizic.

Societatea, în funcție de modul cum e condusă, poate avea perioade de progres sau de regres. Peisajul societății actuale ne oferă exemple din ambele categorii. Europa Occidentală, America de Nord și Australia, Japonia și altele, prin democrațiile autentice adoptate, promovează dezvoltarea personalității și ridică civilizația și cultura la cote remarcabile. Țările Europei de Est (foste comuniste), ale Africii și Americii de Sud etc. nu au reușit să

creeze condițiile necesare dezvoltării continue.

În procesul formării și dezvoltării personalității, învățământul are rol prioritar.

În dezvoltarea pozitivă a societății, rolul creației (spirituale și materiale) devine foarte important. Pentru ca societatea să fie armonioasă, umanistă, accentul trebuie să cadă pe valorile spirituale. Țările în care materialismul și ateismul au triumfat, în perioada comunistă, s-au dovedit falimentare economic. Statul, ca unic proprietar, supus unei doctrine politice aberante, s-a dovedit un prost administrator. Progresul nu poate fi adus decât de o economie de piață în condițiile unei concurențe loiale.

Sincopel de dezvoltarea unei țări se datorează clasei aflate la putere și care pune interesele personale mai presus de cele ale nației. Clasa dominantă, coruptă, demagogică și arogantă se îmbogățește pe spezele statului în timp ce populația se pauperizează. Problema clasei conducătoare este una de mentalitate, deci morală.

Galina Martea își exemplifică analizele economice și sociale în cazul concret pe care l-a cercetat cel mai amănunțit, situația Basarabiei. Deși concluziile sunt negative, analizele pertinente izvorăsc din cel mai înalt patriotism. Clasa conducătoare din Republica Moldova este criticată pentru că a adus țara în impas. Statisticile dovedesc că nivelul de trai din Basarabia este cel mai scăzut din Europa.

Dezbinării populației, sub acțiunea clasei conducătoare corupte, l-a căzut victimă, din păcate,

și intelectualitatea, cea care trebuia să fie la cârma țării. Autoarea consideră o urgență înființarea unui Comitet al Salvării Naționale care să rețrezească sentimentul unității naționale a românilor. Șansa redresării economice și integrarea europeană a Basarabiei constă în unirea cu România, pentru care autoarea militează ca membră a Consiliului Unirii. Momentul propice ar fi anul 2018, când se vor serba 100 de ani de la constituirea României Mari.

Multe dintre concluziile Galinei Martea privind situația economică-socială precară din Basarabia, sunt, din păcate, valabile și în România.

Prin *Universul umanității – evoluție și involuție*, Galina Martea realizează o cercetare dinamică și complexă asupra societății contemporane.

Textele sunt astfel selectate încât să realizeze o viziune unitară asupra relațiilor sociale de astăzi.

Autoarea consideră lumea de sorginte divină, deci perfectibilă. Între om și natură, desi există compatibilitate, se instaurează o relație de subordonare care poate împiedica armoniei planetei. Depinde de om cum gestionează această relație.

În ceea ce privește armonia unei societăți sănătoase, autoarea afirmă: „Pentru a menține echilibrul decent al vieții prin procesele evoluției este necesar să creăm continuu acele valori care să ne motiveze existența prin cele mai civilizate forme ale dezvoltării umane.”

Cartea incită la meditație și acțiune unionistă.

Semn(al) de carte

Sanda Golopenția, *Fluviul Alfeu sau despre exil și întoarceri*, 2 volume, Colecția Distinguo, Editura Spandugino, București, 2017

Am pierdut, plecând, calitatea de expert. Limba nu ne-o mai vorbim fără gres și născocitor. Meseria nu ne-o practicăm (când se întâmplă s-o avem, aici, pe cea de acasă) fără sentimentul înstrăinării. Cu prietenii noi nu vorbim nestingheriti. Părinții români de copii americani sau aculturați astfel nu au cum fi, pentru acestia, oază de siguranță încrezătoare și infailibilă. Măncăm mirat, ascultăm ușor decalat, pășim pe catalige invizibile. Avem accent în toate. (...)

Patria interioară ne ajută să supraviețuim ca exilați. Să nu ne înstrăinăm de funcțiile pe care ar trebui să le împlinim dacă vrem să persistăm în cadre ce nu exclud cultura românească. Ea nu ne ajută neapărat să *supraviețuim*, ci chiar dimpotrivă. Rupându-l mereu pe cel care o poartă în sine de trăirea nemijlocită, oarbă uneori, firească într-un cuvânt, a schimbării, situându-l sau situându-l permanent în zona de zbatere a trăirii reflectate, patria interioară ne face să viețuim în doi timpi, ba chiar, când devenim de tot bizați, într-un indescifrabil ritm *aksak*, să fim, cavaleri-ai tristei figuri, sfioși – desi ispititi – în a ne „reface” prietenii, în a ne schimba accentul, gesturile și cetățenia, nu pentru că nu am fi în stare să o facem sau nu am vrea, nu pentru că ne-am socotit inutili aici sau indispensabili în România, ci pentru că, în modul organic de a defini apartenența social-culturală a exilaților, lucrul *nu se poate*, nu folosește adânc nimănui, nu încape. (Autoarea, pe copertele celor două volume)

Lucian Costache, *Hazard. Granit, flori de câmp și scaieți*, Editura Bibliostar, Râmnicul Vâlcea, 2017

Cuvântul are forța lui proprie, nu numai minunată (ca minune), dar și ca forță creatoare de sine însăși și de univers. În jurul unui cuvânt cresc altele și altele, cu frenezia vitală, cu o energie creatoare și întotdeauna primordială, când e vorba de artă, ca și cum, odată rostit, dă drumul unui izvor sau unui fluviu pe care singur îl poate seca sau mări. E ca și cum ai lovi cu barosul în stâncă, în pământ sau în piatră seacă și, de acolo, o picătură de apă se face fir de apă ori cascadă, mlaștină sau ocean. Tot atât de adevărat e că nu orice însărire automată – și rima e adesea un balast nesuferit – proba cea mai sigură a lipsei de poetic și de poezie – e artă literară. Am fost mai degrabă valetul cuvântului, deși am avut uneori orgoliul stăpânului. Să fi fost într-adevăr nobilul său proprietar? Cel mai

bine e să rămâi cavalerul rădăcitor, nebunul de care nu are nimeni nevoie – poate doar pentru amuzament! Dar, o proprietate se poate vinde sau cumpăra! Ori eu nu am dorit nici una, nici alta. De la cine să cumpăr și cui să vând? Dacă am luat cu împrumut, voi plăti dobânzi zilnice cămătarilor de cuvinte. (Autorul, în introducerea la carte, intitulată *Baroc transmodernist. Si eu Cred*)

Lina Codreanu, *Chemarea apelor*, Editura Junimea, Iași, 2017

Romanul de față nu are propriu-zis o structură epică, iar din multitudinea personajelor, cu nume și porecle, îmi este greu să mă opresc la careva dintre ele. Copiii, adulții și bătrânii satului tăiat în două de un Canal sunt surprinși în vârtejul desfășurării întâmplărilor, de la naștere până la moarte, apăsați totuși de-o anumită monotonie și lentoare, de la realismul cel mai dur la planurile fantastice, halucinate.

O altă caracteristică definitorie a cărții este nu detasarea obiectivă, obișnuită în proza epică, mai degrabă prezenta autoarei în lumea aceasta conservatoare încă de mentalități străvechi, exprimate într-un limbaj de-o varietate și expresivitate rar întâlnite în proza contemporană. (Ion Brad, pe coperta a patra)

Nicolae Dan Frunteletă, *Baladângile*, Editura Semne, București, 2017

Baladângile nu sunt o băscălie a unui poet ironic și glumeț, ele sunt niște lacrimi de ciudă și de durere, ele vor să pecetluiescă despărțirea de rodiile unor sentimente vetuste și intrarea în lumea strepezită a corcoduselor care au fost menite vieții noastre.

Pa, rodii, bonjour corcodușe, dacă v-am supărat la urechi să mă iertați, dacă n-am fost postmodern *mi si rupi*, cum zice japonezul trăitor la Hârâu, dacă nu mă credeți, scuțați-vă dimineată și trageți în piept aerul poluat de cuvinte corcite, de idoli falși, de aroganța unor miliardari semianalfabeți, de greva continuă a gunoierilor, de discursurile emfaticale ale unor papagali pe care, culmea, noi i-am votat cu mâna noastră, tăia-ne-ar mâna asta Vodă Tepeș!

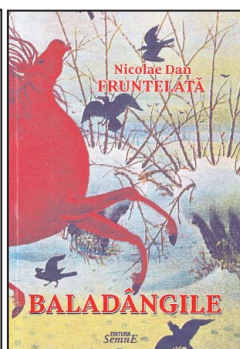
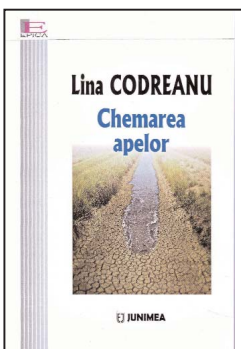
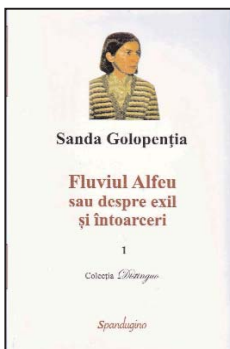
Atât vă spun. Citiți-mă și dați-mi dreptate ori înjurați-mă sănătos. Numai nu rămâneți indiferenți. Asta ucide, ucide tot ce a mai rămas viu în ființa noastră!

Nu simțiți că nu mai avem aer? Nu simțiți că nu mai avem pe ce să ne scriem gândul și povestea? Poate numai pe ziduri, pe zidurile în ruină ale unei patrii ce se depărtează de noi. *Baladângile* sunt tot un fel de *poeme de scris pe ziduri*.

Le înșoțesc, în viziunea grafică a unei doamne a cărții frumoase și a artelor plastice, dna Anna Maria Orban, soția prietenului meu artist, Mircea Dumitrescu, cu niște imagini naive ale unei lumi răsturnate în sine, în durerile ei și în povestile ei ciudate – lumea unor pictori naivi de lângă noi și de departe.

Încolo, totul e un clopot din ce în ce mai mut. O poveste veche din Sudul meu nebun spune că locuitorii unui sat ascuns într-o vale unde nu ajungea niciun năvălitor – satul se numea Scorila, prietenii mei – au îmbrăcat clopotul bisericii în hălci mari de carne de la o vacă jertfită. Să bată când e nevoie, dar să nu se audă decât cu sufletul, pentru ca dușmanii să nu descopere satul lor.

Aceste clopote mute sunt, vor să fie, baladângile mele. Atât... (Prefata la carte a autorului, intitulată *De ce baladângile?*)





De vorbă cu Petre Roman

Nicolae MELINESCU

**O comunitate națională este puternică prin componentele sale identitare. Petre Roman**

State europene cu un sistem consolidat al instituțiilor democratice au început să se întoarcă tot mai mult către sine și către propria identitate, lăsând principiile solidarității transfrontaliere în termeni politici și economici să le afecteze deciziile doar în măsura în care acestea nu aduc atingere propriilor interese și strategii. O asemenea conjunctură poate crea spațiul în care țara ca România să nu mai abordeze timid identitatea națională și să o promoveze pe baza valorilor specifice care pot îmbogăți patrimoniul european al unității și conlucrării. Petre Roman consideră că o menținere a intereselor naționale în permanență focalizare a unei societăți nu constituie o manevră politică de moment.

Concentrarea asupra interesului național este un reflex pe care îl consider firesc față de un fenomen de globalizare din care popoarele, oamenii au început tot mai mult să iasă cu un sentiment de frustrare. S-a vorbit prea mult, s-a promovat prea mult, mult prea mult, această idee de extindere și intensificare a relațiilor și schimburilor accesibile la nivel planetar. Au existat voci care prevesteau că statele-națiune nu-și mai găsesc locul în noua configurație mondială. Este greșit, pur și simplu greșit, pentru că statele-națiune sunt pentru oamenii din interiorul lor o pavăză, pentru că aceste entități generează sentimentul de protecție, sentiment apărut odată cu nașterea statelor moderne. Acest sentiment de apartenență se înrădăcinează în contractul colectiv și include un reper identitar fundamental. În momentul în care ni se spune „stat-națiune și-a pierdut sensul” survine în mod firesc întrebarea: „bine, dispăre stat-națiune și ce puneti în loc? Nimic!” Sigur, eu nu sunt deloc un naționalist întors către sine, sunt un om al unei lumi deschise, însă este vorba aici de răspunderea față de cetățeni. Această răspundere pe care o are stat-națiune față de cetățean, față de libertățile, față de interesele sale, nu s-a schimbat. Statele puternice nu încep acum să se întoarcă spre sine. Este clar că niciodată nu și-au părăsit interesul lor vital, cel mai pertinent domeniu fiind cel al intereselor economice. Fiecare conducător, fie el președinte sau prim-ministru, din Franța, Italia, Spania, Statele Unite, promovează permanent, niciodată nu încetează să promoveze interesele economice naționale. Aceasta este o chestiune evidentă chiar și în perioada aceea în care globalizarea devenise un fel de mantră a zilelor noastre. Numai noi, România, am căzut, ca de obicei, dintr-o extremă într-alta și am sărit de la o societate care tindea să fie complet închisă într-o societate în care interesul economic, interesul statului român părea că ajunsese complet dizolvat, ceea ce ne-a adus foarte, foarte mari necazuri.

După schimbarea de regim din 1989, România parcurgea procesul dificil și incert al structurării societății după alte norme și principii decât cele ale partidului unic și ale economiei planificate. Denumită în mod convențional „tranzitie” de către sfătuitoari și consultanți din exterior, această clasificare încerca să creeze o nouă grupare de state cu foste conducători comuniste, diferită de lumea a treia sau alte lumi, și care masca o realitate mult mai provocatoare, corect descrisă de termenul anocrație (Spencer W. Weart, Never at War. Why Democracies Will Not Fight One Another, Yale University Press, New Haven and London, 1998, pp. 71-74), adică o democrație anormală, cu instituții democratice în fașă, care nu funcționau sau funcționau inconsecvent. În martie 1992, la Convenția Națională a Frontului Salvării Naționale, Petre Roman a reușit să aducă în atenție o nouă viziune de dezvoltare a țării, lansată în confruntarea politică prin motiunea sa „Viitorul Azi!”, un program politic social-democrat european și reformist. Viitorul acelor ani este acum un trecut aproape uitat, chiar dacă a fost aglomerat cu convulsii politice și sociale dramatice. Fostul deputat de atunci a rămas preocupat, de-a lungul bogatei sale cariere politice, de viitor, ca un domeniu căruia trebuie să i se acorde atenția maximă a decidenților politici și strategici.

Nouă ne-a mai rămas acum un fapt cert. România este stat membru al Uniunii Europene, cu drepturi și obligații depline, ceea ce înseamnă dezvoltarea unor mecanisme și reguli ale Uniunii. Până la urmă, Uniunea Europeană asta înseamnă. Un ansamblu de instituții și principii în baza cărora funcționează piața unică generatoare a unor avantaje care decurg din această structură. Ca țară membră a Uniunii Europene, după ce am pierdut – și nu vreau să folosesc cuvinte foarte dure – în cel mai bun caz prin nepăsare, dar de multe ori prin vinovății corupte, parte din activele statului a căror dispariție nu se justifică sub nicio formă, cred că în contul viitorului care mă preocupă de mai multă vreme ar trebui să încercăm să realizăm, să punem pe picioare, să punem în funcțiune cel puțin câteva dintre marile proiecte și marile companii românești. Un exemplu poate fi Cehia, o țară mult mai mică decât România,



mult mai bine plasată geografic în vecinătatea Germaniei, cunoscută pentru o companie care se numește CEZ, de energie electrică. Avem și noi o companie importantă, Hidroelectrica, și aici vorbesc din perspectiva domeniului meu de specialitate, care are active excepțional de valoroase, pentru că se referă la domeniul energiei regenerabile și pentru că ele sunt valabile, sunt active încă 30-50 de ani. Din această companie eu am convingerea că putem face o mare corporație de valorare sau de semnificație cel puțin regională, poate și mai mult. Avem câteva proiecte de o însemnată excepțională pentru noi, pentru statul român, cum ar fi canalul Siret – Bărăgan, care ar însemna în primul rând cinci sute de mii de hectare irigate, la producții rezultante de 9-10 tone la hectar, producții adăugate la ceea ce se întâmplă deja în România și am deveni o țară cu un potențial agricol excepțional în context european și nu numai.

După cel de-Al Doilea Război Mondial, în România suprafața irigată nu depășea 200.000 de hectare, în principal pentru culturile de legume și orez. Profesorul Aurel Lup, specialist în ameliorări, autorul cărții Irigații în agricultura României, publicată în 1997, preciza că un program planificat de extindere a irigațiilor a început în 1965, cu comiterea a două mari greseli, în opinia sa: construirea de capacități de producție, a irigațiilor, pe suprafețe foarte mari și reducerea sustinerii financiare pentru exploatarea corectă. Lipsa de energie la stațiile de pompare, diminuarea cotelor de combustibil pentru motopompe au făcut ca investiții imense să producă beneficii mult sub așteptări (<http://agrointel.ro/41778/se-mai-pot-salva-sistemele-de-irigatii-construite-in-comunism-aurel-lup-are-raspunsul>).

Cunosc tema foarte bine pentru că sistemul vechi era în mare parte gândit cu totul greșit, deși se pompa apă din Dunăre cu costuri foarte mari, apa care ajungea la plante era foarte puțină. Spun asta pentru că am făcut cercetări în acest domeniu. Se spunea că avem două milioane de hectare irigate. N-au funcționat niciodată mai mult de cinci sute de mii. Dintre sistemele vechi mai pot fi eventual modernizate, re tehnologizate, cum îmi place mie să spun, poate cinci sute de mii de hectare. În orice caz, ar fi foarte complicat și nu s-ar justifica economic să pompăm apă pe diferențe de nivel foarte mari, ceea ce înseamnă pierderi și consumuri cu totul excesive. Există forme de irigare moderne mult mai eficiente și care ar însemna, desigur, un efort din partea statului. Proiectul pe care îl avem la dispoziție a fost deja început, primul tronson a fost construit, ceea ce ar însemna că odată finalizat întregul proiect, vom beneficia de o mare realizare pentru economia

românească. Azi în toată lumea se finalizează obiective colosale, cu un conținut imens de creație, de inventivitate, de inteligență, de cultură chiar, care sunt repere emblematic pentru lumea de astăzi. Ele costă foarte mult, dar costurile nu mai contează; ceea ce are însemnată este însuși faptul că există clădiri emblematic, spații emblematic. Noi nu putem ajunge într-un asemenea stadiu, deocamdată, în schimb putem să valorificăm resursele pe care le avem. Asta a redevenit problema noastră esențială și chiar decisivă, cred: valorificarea resurselor de care dispunem, prin acest termen înțelegând nu numai resursele naturale, ci și resursele de inteligență, de creație industrială, tehnologică, așa cum am evocat în cele două exemple. Asta ar însemna, în mod concret, nu doar în vorbe, apărarea și promovarea intereselor naționale.

Petre Roman, membru al distinsului corp universitar tehnic, prim-ministru, ministru de Externe, președinte al Senatului, a avut de la începutul carierei de personalitate publică o experiență cu totul originală. Odată cu schimbarea de regim din România, la sfârșitul lui 1989, s-a schimbat profilul și calificarea șefului echipei ministeriale. Ultimul premier comunist, un aparatcic de 66 de ani, promovat prin școlile Partidului Comunist, un activist obedișt și lipsit de personalitate, a fost succedat de un universitar, deținător al titlului de doctor în științe al prestigioasei universități din Toulouse. La 43 de ani avea experiență, dar și entuziasmul necesare angajării în transportarea țării sale din etapa finală a celei de-a doua revoluții industriale, către un stat modern, angrenat în sistemul euroatlantic de valori și de securitate.

Eu sunt într-o mare măsură produsul școlii românești, de la clasele primare până la studiile universitare. Sunt, în același timp, produsul educației pe care am primit-o cu foarte mare grijă de la tatăl meu și întârită prin întâlnirile pe care le-am avut cu mari personalități ale României, în care filonul acesta al identității naționale și nu știu de ce ne ferim să-l evocăm, filonul patriotic, al sentimentului patriotic, a fost foarte puternic. Prin urmare, când am ajuns prim-ministru, în împrejurări pe care le numesc integral accidentale – fără niciun fel de rezervă le consider și acum accidentale, deși s-au spus multe pe această temă, chiar dacă eu am explicat de atâtea ori împrejurările acelea – primul lucru pe care l-am făcut a fost să încerc din poziția de șef al guvernului să valorific resursa națională de inteligență. A fost primul meu gând! Am fost numit prim-ministru pe 27 decembrie și pe 5 ianuarie 1990 am avut o discuție cu academicianul Tudorel Postolache și cu colaboratorii săi de la Institutul de Cercetări Economice, ca să lansăm o strategie a României, era vorba de strategia care s-a realizat într-o manieră pe care o pot numi impecabilă în doar câteva luni, strategia înfăptuirii economiei de piață a României. În toată perioada cât am fost prim-ministru, în bună măsură pentru că exista o imagine în lume, în Europa, specială, bună despre mine ca persoană și reprezentant al României, nu mi-a fost foarte greu să le spun marilor personalități cu care m-am întâlnit despre dorința noastră, ce vrem să fim, în ce fel putem să ne conectăm mai bine cu țări ca Germania, Franța, Italia, Belgia, Spania, țările Americii Latine, țările arabe. Toate eforturile, toată stăruința pe care am avea-o noi pentru a ne expune în sens bun, să ne prezentăm, să ne promovăm, toate acestea depind de credibilitate într-o proporție covârșitoare. Am trăit fericirea, bucuria de a fi în legătură cu mari personalități și pentru că eu eram credibil. În momentul în care reprezentanții României nu sunt credibili, România la rândul ei nu mai este credibilă, pentru că mass-media internațională descoperă tot felul de lucruri urâte din interiorul societății românești, pe care le expune, diminuând credibilitatea dramatic și creând o stare de suspiciune, ceea ce face greoaie conectarea cu exteriorul.



Nevoia de românism

In contextul discutării tot mai intense a structurării Uniunii Europene în cercuri concentrice, cu un nucleu decizional și cu inele tot mai largi de executanți, România ar putea să se plaseze pe unul dintre cercurile exterioare, tocmai din cauza pierderii credibilității. O Europă cu cel puțin două viteze, așa cum se proiectează, o stratificare a ei la marcarea a șase decenii de la înființare, ar putea să împingă țara noastră spre periferie și, din apărător al graniței răsăritene a Uniunii, să devină o entitate ex-centrică, păstrată doar ca piață de desfacere pentru economiile puternice din organizatie.

Ea este în această poziție, chiar dacă aceste două viteze vor acționa. Atâta timp cât va exista Uniunea Europeană, eu cred că nu se va ajunge niciodată la definirea lor instituțională și documentată sub nicio formă. Vitezele diferite sunt, în cel mai bun caz, niște constatări. Ca o constatare, România se află deja, din păcate, astăzi, într-o viteză inferioară, potrivit unor analiști. Este o durere pentru mine și, bănuiesc, că și pentru mulți oameni asemenea mie, să constatăm că așa stau lucrurile. Suntem din nou în paradigma liberală „Prin noi înșine!” Adică, fiind complet deschiși pentru a ne interconecta, pentru a interacționa cu lumea, rămânem, totuși, în același timp în situația de mare urgență de a ne potența pe noi înșine, prin folosirea capacităților noastre. Spuneam cândva într-o formă oarecum brutală că dacă ne imaginăm că alții vor veni să ne facă binele pe care noi nu suntem în stare să ni-l asigurăm, ne înșelăm amarnic.

Prin demersurile de la începutul guvernării sale și pe parcursul carierei politice, Petre Roman a inițiat și a coordonat eforturile de elaborare a unei viziuni pentru drumul pe care l-a considerat benefic pentru România. Evident, obiective majore, cum au fost consolidarea statutului de independentă, după desființarea Tratatului de la Varșovia, și asigurarea securității prin aderarea la Alianța Nord-Atlantică au fost piloni ai unui asemenea proiect de țară. Trecând peste diferențele de doctrină politică, viziunea pe care a susținut-o Petre Roman a satisfăcut formațiunile politice din arcul guvernamental, dar și din opoziție, făcându-l la un moment dat pe Radu Câmpeanu să-i reproșeze premierului de centru stânga că a furat programul politic al liberalilor. Odată împlinite scopurile strategice ale aderării la NATO și la UE, s-a conturat nevoia unei noi viziuni.

În cartea fundamentală pentru filosofia și sociologia modernă a celebrului academician francez Robert Escarpit (*L'Écrit et la communication*, Paris, Presses Universitaires de France, 1973) am găsit, și ca mine au făcut-o și alții, cea mai simplă și mai evidentă definire a ceea ce înseamnă a conduce: un conducător, un lider al unei națiuni este acela care face o *lectură*, o cunoaștere decisivă a realității și stabilește drumul spre consens. De aici încolo, o națiune este capabilă să producă informație în sensul cel mai larg, ceea ce înseamnă cunoaștere, economie, producție, tot! Răspunsul meu la nevoia de viziune este, poate, dezamăgitor, dar viziunea va exista dacă ea pleacă, dacă își găsește sursa într-un lider care a făcut *lectura* națiunii sale, face un apel la consens și este, bineînțeles, urmat de poporul său. Atunci el e lider și a devenit lider tocmai pentru că are o viziune. El este mai presus de cercul consilierilor și al cunoscuților. Noi, acum, cu prezența celor din stradă, suntem în situația exact contrară, pentru că nu mai există niciun fel de consens. Consensul este cel mai bun lucru care i se poate întâmpla unei națiuni, cel mai greu de realizat și poate să nu dureze mult atunci când cultura

consensului este foarte precară, cum s-a întâmplat și la noi. Recurg la un exemplu. După evenimentele și imaginile îngrozitoare din 14 – 15 iunie 1990, cu mineri dezlănțuiți pe străzi sub privirile admirative ale majorității bucureștenilor, pe 29 iunie, guvernul pe care l-am propus și programul pe care l-am prezentat în primul Parlament liber ales după cincizeci de ani, programul de reformă a fost aprobat fără niciun vot împotriva, numai cu câteva abțineri, desi existau șizeci de membri ai opoziției formate din partidele istorice. Cum a fost posibil așa ceva? La două săptămâni după un moment atât de urât și de dramatic. Prefer să cred și cer să-mi fie iertată lipsa de modestie, că în mod sincer oamenii aceia, dintre care unii fuseseră în puscăriile comuniste, fuseseră marginalizați multă vreme, ca și cei tineri care stiau câte ceva de la părinții lor, n-au încetat tot timpul celui regim care îi reprimase, n-au încetat să afirme cum și-ar dori să arate România. În momentul în care li s-a prezentat un proiect atât de incisiv, vast și credibil, în mod cert un proiect care se vedea că era o ruptură clară cu trecutul și o construcție vizionară clară, au trecut peste sentimentul imediat de opoziție și au admis că asta își doreau.



In anul 2000, ca ministru de Externe, Petre Roman afirma că în centrul interesului național promovât de politica externă prin diplomație se află cetățeanul român, siguranța, prosperitatea și demnitatea sa. După aproape două decenii de la acest postulat glorios, mulți cetățeni sunt protejați de politica externă românească numai ca muncitori migranți prin Europa, sau când sunt percepuți ca un mecanism electoral extern care poate oferi surprize și chiar mandate parlamentare sau prezidențiale.

De viziunea strategică privind politica externă pe care am prezentat-o la Academie mă simt foarte legat și acum pentru că ea nu este depășită. Punând în centrul politicii externe interesele cetățeanului, răspundeam multor cetățeni români care reclamau ca instituțiile diplomatice ale României să le vină în ajutor, în domeniul economic sau cultural, pe care diplomația trebuia să le servească, pentru că de multă vreme diplomația nu se mai limitează doar la a pătrunde ici și acolo pe arena internațională, unde, eventual, mai putem să avem un cuvânt, desi există și asemenea situații. Cred că viziunea aceea pentru care am muncit mult și m-am consultat cu oameni care știau ce înseamnă diplomația avea un sens profund. Noi am renunțat treptat, mai ales după 2000, la implicarea sau nuanțarea politicii externe din perspectiva intereselor naționale. S-a făcut o negociere pentru aderarea la Uniunea Europeană din 2001 încolo și există multe capitole – îmi pare rău să o spun – care nu au fost negociate corect, în care nu ne-am ținut bine. Sigur, poate existau și circumstanțe

atenuante. Ulterior, odată cu admiterea în Uniunea Europeană și în NATO, părea că nu trebuia decât să ne aliniem și punct! Ceea ce a fost greșit. Mai întâi, pentru că am eliminat practic componenta de apărare a intereselor economice și culturale ale României. Poate în cazul acestora din urmă, prin activitatea Institutului Cultural Român, s-a mai realizat câte ceva. În mare măsură a făcut-o Fundația Culturală Română condusă de academicianul Augustin Buzura. Nu la fel s-au întâmplat lucrurile pe partea economică.

Atâta vreme cât România și-a asumat Parteneriatul Strategic cu Statele Unite, investiția americană la Deveselu este foarte mare și se află pe teritoriul României. Noi ne-am asumat acest parteneriat și Statele Unite și-au îndeplinit obiectivele, în mod firesc, pe partea de securitate militară. Parteneriatul Strategic nu a funcționat aproape deloc în zona economică, ceea ce a rămas o mare problemă. Eu cred că noi americanii sunt răspunzători. Noi nu am reușit cu câteva țări să facem lucruri foarte bune. Nu am reușit cu Statele Unite, ceea ce nu înseamnă că cei de acolo nu aveau deschidere. Important era ca noi să prezentăm proiecte serioase și să ne ținem de ele, să aducem oameni capabili să convingă. Nu am reușit, de asemenea, cu o țară care a vrut să facă foarte multe la noi, cu Israelul. Au fost propuse niște proiecte care nu erau bine făcute, oricum nu au fost urmate cu consecvență și au fost abandonate în cele din urmă. Ca ministru de Externe, pe 25 ianuarie 2000 am semnat Parteneriatul Strategic Consolidat cu Statele Unite. Acela trebuia să fie pasul cel mai important într-un context în care Statele Unite și administrația Clinton aveau foarte mare nevoie de noi, în raport cu ceea ce putea să fie eșecul previzibil în fosta Iugoslavie. Dacă lucrurile au continuat bine în zona aceasta de securitate comună și, deci, și militară, zona economică a rămas descoperită. E nevoie de proiecte bine gândite care să prezinte interes pentru marile companii americane, e nevoie să promovăm proiectele noastre interne, cărora i se poate adăuga și interesul unor firme și companii din străinătate, în zona investițiilor. Dacă nu dovedim că noi înșine suntem în stare să facem ceva solid la noi acasă, mare lucru nu vom reuși.

Vitorul azi – identitatea națională, parte a unei strategii dincolo de cea economică. Fernand Braudel (n. 24 august 1902 – d. 27 noiembrie 1985), cel care a lansat conceptul istoriei de lungă durată și a elaborat cele mai cuprinzătoare enunțuri despre identitatea națională, susținea că o comunitate națională este puternică prin componentele sale identitare. Fără acestea, de fapt, nici nu poate să avanseze civilizația. De câte ori avem aceste componente, trecem pe lângă ele, le ignorăm sau vorbim prea puțin despre ele. Sunt componentele de ordin cultural, este relansarea capacității de creativitate, de inteligență, relansarea resurselor umane în ceea ce înseamnă experiența națională proprie. Astăzi, dacă vrei să realizezi un mare proiect, mai există un număr mic de experți la o vârstă înaintată și în rest priceperea în materie productivă, științifică, industrială este fată de momentul 1990 mai puțin, calitativ și cantitativ. Poate asta e misiunea cea mai mare. Cum spunea academicianul Solomon Marcus, dintre toate eșecurile de după Revoluție, cel mai mare eșec a fost cel educațional. Dacă vom confunda nationalismul cu sentimentul național este greșit. Sentimentul de apartenență la comunitatea națională, care se traduce printr-o, să-i zicem, înflăcărare patriotică, îmi aparține.

In ziua de 9 mai 2008, în Sala de prezidiu a Academiei Române s-a desfășurat reuniunea Secției de științe economice, juridice și sociologie și a Grupului de reflecție ESEN al Comitetului Național Român. Manifestarea a fost deschisă de acad. Tudorel Postolache, coordonatorul Grupului de reflecție, care a vorbit despre activitatea acestuia și a anunțat alegerea acad. Mugur Isărescu ca membru al Academiei Regale de Științe Economice și Financiare și a prof. Petre Roman ca membru al Academiei Regale a Doctorilor în Științe din Spania.

Acad. Mugur Isărescu, președintele Secției de științe economice, juridice și sociologie a înmănat Diploma de excelență domnilor Dan Hăuică, membru corespondent al Academiei Române, și prof. univ. dr. Petre Roman.

În continuare, exprimându-și recunoștința pentru distincția primită, prof. Petre Roman a susținut comunicarea *Strategia de acțiune consensuală în condiții de risc global*, referindu-se cu deosebire la „punctele de aplicație” – Clubul de la Madrid, Relația NATO, Vestul-Rusia (sau de ce și cum Rusia trebuie să fie un partener) și Strategia climatică și efectele încălzirii globale – „o încercare de a aduna diferite capitole ale vieții moderne pentru a desluși o imagine coerentă a societății contemporane și a comportamentului uman în această modernitate”. În această perspectivă, au fost dezvoltate temele: legile economice și aplicarea

lor la scară largă, rolul încrederii ca factor economic, creativitate și adaptare față de incertitudine, timpul consensului, comunicare și învățare. Situațiile cert universale, cu un înalt grad de consensualitate, sunt puține, ceea ce ne „încurajează să ne asumăm riscuri și ne învăță să ne schimbăm”. Consensualizarea este „sociologia depășirii imposibilului” din natură și societate. Consensul modern este realizat printr-o atitudine principială fermă și de angajare în cooperare cu posibilitatea de a evolua „de la conflict la convergență”. Cum în ultimul timp se vorbește de fenomenul pierderii de încredere, s-a conturat răspuns la două întrebări: „Cum se leagă capitalismul, riscul și informația de încredere?” și „Este posibilă economia bazată pe încredere controlată sau stimulată?” Creșterea complexității și implicațiile ei numeroase au pus în evidență legea „diminuirii rezultatului obținut”, deoarece impune o mărire a numărului de instituții tot mai ample, mai puțin capabile să reziste șocurilor și care, în cele din urmă, se pot prăbuși. Soluția este descentralizarea în luarea deciziilor prin crearea de rețele, însă și în această situație un șoc se poate transmite în toată rețeaua, astfel încât „nimeni nu mai este la adăpost în cazul unui accident”. Nevoia de consens este o consecință a vulnerabilității civilizației contemporane, ceea ce înseamnă un „echilibru dintre descentralizare și centralizare”. (...)

(Continuare la http://www.acad.ro/com2008/pag_com08_0509.htm)



Sclavii secolului XXI

Nicolae MELINESCU

Cu ani în urmă, am parcurs ca pasager drumul de la Tripoli la Benghazi, într-o Dacie. De la patru dimineața până seara la nouă am traversat peisajul dintre marginea nordică a Saharei și litoralul sudic al Mediteranei. Soseaua, foarte lină, punctată pe margini de caroseriile carbo-nizate ale mașinilor supraincise de soarele neiertător, are o singură particularitate, care o face de neuitat: o linie dreaptă de aproape patru sute de kilometri lungime.

După ce au trecut câteva ore bune, aveam impresia că am rămas suspendat în timp și în spațiu, pentru că peisajul părea încremenit, deși mașina înainta cu 90 de kilometri pe oră. L-am rugat pe atașatul de volan să oprească. Doream să ajung la malul mării, să-mi limpezesc privirea după griul nesfârșit al benzii de asfalt și ocrul auriu al dunelor. Companiul meu mi-a spus inițial că nu poate să oprească pentru că era periculos. Nu am sesizat niciun risc dacă ar fi tras pe dreapta pe o sosea unde mai circulau cel mult încă cinci mașini pe ambele sensuri. Am insistat și mi-a venit explicația că nu am cum să ajung la plajă. Nu m-am lăsat și bietul om a oprit mașina până la urmă. Fericit, m-am repezit spre mal, spre Mediterana azurie. Când am trecut de o mică dună ce ascundea privirii întinderea de ape, am înțeles de ce accesul meu și chemarea spre talazurile înspumate atârnam doar de un miraj provocat de lecturi romantice. Un gard de sârmă, înalt de câțiva metri, prin care trecea un curent electric de mare voltaj, o plajă superbă presărată cu țepuse anti-desant din drugi ruginite de fier și avertizările grafice de teren minat mi-au amorsat brusc entuziasmele nostalgice. Dar nu m-am descurajat. Mi-am închipuit că însoțitorul meu a ales special acea porțiune ca să-mi curme pofta de plimbări litorale. Am aflat repede că în isteria lui paranoică, de teama unor invazii imaginare, Gaddafi a „amenajat” în acest mod tot malul libian, lung de aproape o mie opt sute de kilometri, de la granița cu Tunisia, în vest, până la cea cu Egiptul, în est.

Odată prăbușit bastionul colonelului, toată această protecție de cazemată a dispărut, dar mi-am amintit de ea pe măsură ce știrile au readus-o în actualitate din cu totul altă perspectivă, aceea de celor care vor cu prețul vieții să părăsească Africa și nu aceea a celor care ar fi intenționat să invadeze Libia. În ultimii ani, litoralul a devenit câmp de luptă între triburile beduinilor și ale tuaregilor, angajate din 2011 în cursa pentru supremație etnică. De când migrația transmediteraneeană a pompat mii de africani către Europa bogată, așezări litorale ca Surt (Sidra), Al Marj, Ra's al Hilal sau Darmah (Derna) de la malul Mediteranei au devenit târguri de sclavi. Migranții, în căutarea drumului către Europa, sunt vânați de traficanți.

Supraviețuitorii acestei prigoane le-au relatat unor oficiali ai agențiilor umanitare că violența, santajul, munca forțată sunt practici curente care li se aplică pe piața libiană de sclavi, aceluia care sunt prinși de samsarii de carne vie. Ajung pe mâna lor etiopieni, camerunezi, ciadieni, congolezi, sudanezi sau malieni. Tinerii viguroși, apti de efort, sunt trimiși în lagăre de muncă forțată, unde nu primesc decât o hrană mizeră și apă. Au voie să ia legătura cu familiile lor printr-o singură scrisoară (cenzurată) prin care să ceară opt-zece mii de dolari pentru răscumpărare. Tineretele sunt vândute ca sclave sexuale. Vârștii sunt păstrați câțiva vreme pentru răscumpărare, iar dacă aceasta întârzie, sunt izolați în desert, unde mor de sete și de foame. Un senegalez de 34 de ani, evadat din acest infern, i-a povestit unui reporter de la *The Guardian* că a fost dus de o călăuză într-un depozit din Sabha, în sudul Libiei, după ce traversase desertul venind din Niger. El și alții ca el plățiseră un traficant care a închiriat un microbus pentru o cursă spre coastă. La jumătatea drumului, șoferul a pretins că nu a fost plătit. „Ne-a dus într-o piață, un fel de parcare. Au apărut câțiva samsari arabi care au început să lăcezeze și să ne cumpere. Tinerii sănătoși aduceau cei mai mulți bani. Cei care păreau mai avuți au fost duși într-un fel de închisoare, ținuți ostatici până îi răscumpăra familia. Când veneau banii, erau puși în libertate la marginea așezării. Mulți erau sechestrați de alți traficanți și nu mai apucau să vadă marea niciodată”, povestea senegalezul. (<http://www.theguardian.com/>

[world/2017/apr/10/libya-public-slave-auctions-unmigration](http://www.theguardian.com/world/2017/apr/10/libya-public-slave-auctions-unmigration), accesat 18 iunie 2017) Alți supraviețuitori au confirmat cu propriile relatări cosmarul care îi așteaptă pe africanii subsaharieni care se aventurează spre tărâmul Mediteranei. Livia Manante, oficial al Organizației Internaționale pentru Migrație, IMO, spunea: „Și alți migranți recuperați sau fugiti din mâinile traficantilor au confirmat existența pietelor de sclavi și a închisorilor particulare, controlate de șefii de trib locali”. (<https://www.truththeory.com/2017/04/12/modern-day-slave-trade-just-discovered-libya/> accesat 18 iunie 2017) Ostaticii ajunși în asemenea închisori erau duși în desert și împușcați dacă răscumpărarea era mai mică decât ceruseră traficanții sau dacă banii întârziu mai mult de câteva săptămâni. În cazul în care numărul ostaticilor scădea în urma exterminării sau a eliberării, proprietarii închisorilor mergeau în piața de sclavi și cumpărau „marfă proaspătă”. Mohammed Abdicker, șeful operațiilor IMO, declara: „Cele mai recente relatări despre târgurile de sclavi se adaugă unei liste lungi de atrocități comise în Libia. Situația este disperată. Cu cât Organizația noastră se implică tot mai mult în această țară, cu atât descoperim că ea a devenit o vastă Vale a Plângerii pentru migranți”. (<https://www.imo.int/sites/imo/libya-iom-libya-monthly-update-may-2017>, accesat 18 iunie 2017)

Organizația înregistrează mici succese atunci când dispune de informații referitoare la pietele de sclavi. În primele trei luni ale lui 2017 au fost recuperate o mie cinci sute de persoane, aproape tot atâtea cât pe întreg anul 2015. Abordarea tot mai frecventă a situației sclavilor contemporani în spațiul public internațional a dus la exploatarea situației acestora de către crima organizată libiană. Există raportări credibile potrivit cărora bandele de traficanți se dau drept grupuri de asistență umanitară, îi urmăresc pe evadați și-i reintroduc pe piața sclavilor sau în lagărele de muncă forțată.

Asociațiile legale, recunoscute oficial de autoritățile statelor subsahariene, fac eforturi să le transmită populațiilor locale informații complete despre pericolele intrării pe teritoriul libian și ale încercărilor de migrare clandestină spre Europa. Cu toate acestea, fluxul disperșilor care traversează Sahara este tot mai coplesitor, deși pericolele înaintea de imbarcare (dacă aceștia ajung până acolo) și traversarea Mediteranei sunt nenumărate. „Din păcate, cea mai convingătoare descurajare vine de la cei întorși la locurile natale cu ajutorul organismelor de asistență umanitară. În cele mai multe cazuri, persoanele respective au fost ostatici, sclavi, oameni brutalizați și umiliți. Vocea lor este mai convingătoare decât orice campanie.” (<https://unicef.org/immigrationsymposium2016/public-high-level-panels/leonard-doyle>, accesat 18 iunie 2017)

Agencia Națiunilor Unite specializată în problemele migrației ilegale și-a exprimat îngrijorarea profundă față de situația din Libia, actualizată și de reportajul filmat cu camera ascunsă de un reporter somalez care s-a infiltrat în lumea violentă a negustorilor de sclavi. El a reușit să afle soarta a nu mai puțin de două sute șazeci de ostatici somalezi și etiopieni, izolați într-un lagăr de muncă forțată la Al Marj, în estul Libiei. Inițial, materialul nu a putut fi verificat din surse independente și a fost receptat oficial cu multă rețineră. Difuzat pe rețele sociale, el a convins mai multe dintre victimele revenit în libertate să-și povestească tragicele experiențe.

În vâile de origine ale ostaticilor, familiile fac

eforturi uriașe ca să adune sumele cerute de traficanți. Unele familii sărace sunt nevoite să-și vândă copiii. Presați de timp, grăbiți să respecte termenul de plată impus, rudele ajung de multe ori pe mâna cămătarilor și devin, la rândul lor, captivi financiari la ei acasă, îndatorați pe viață. Reveniti din captivitate, foștii sclavi pornesc din nou pe drumul spre Europa cu speranța reușitei, a găsirii unui loc de muncă și a achitării datoriilor făcute de părinți și frați ca să le răscumpere libertatea. Atât în viața celor plecați cât și în cea a celor rămași acasă apar hiatusuri de luni și chiar ani până când se pot reconecta aflând unii despre soarta celorlalți.

Migrația ilegală transmediteraneeană a mobilizat opinia publică europeană prin efectele ei asupra sudului continentului atunci când Turcia, Grecia, Italia și Spania (în enclavă africană Ceuta și Melilla) au dat semne de sufocare sub presiunea migranților din Orientul Mijlociu lărgit și a războiului civil din Siria. Atenția firească acordată acestora a dus la neglijarea, sper involuntară, a migrației subsahariene. Aceasta s-a extins prin deschiderea de către traficanți a unor noi rute dinspre estul și centrul Africii spre zona sa vestică și nordică. Înțelegerile Uniunii Europene cu Turcia privind monitorizarea migrațiilor ilegale, precum și unele proiecte de repatriere programate de Germania și unele țări scandinave au mutat operațiunile ilegale pe teritoriul libian. Lipsa unei guvernări funcționale, criminalitatea, luptele dintre triburi au creat un adevărat paradis al traficantilor. Răspândiți în clanuri războinice, dispunând de armament și muniție abundentă, buni cunoscători ai rutelor și ai vieții în desert, aceștia au reușit să facă legea, o lege brutală și inumană acolo unde absenta oricărei forme de autoritate legitimă a avut și are consecințe catastrofale.

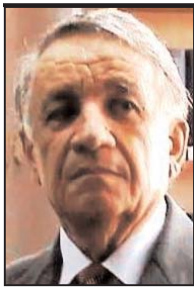
IMO a extins prezența sa în zonele sensibile, a mobilizat un sistem de monitorizare și informare. Rezultatele sunt tot mai semnificative, dar sclavagismul secolului XXI se manifestă pe o suprafață de nouă milioane de kilometri pătrați cât are Sahara. El este alimentat, pe de-o parte, de sărăcia și regimurile de teroare ale dictaturilor din zonă și, pe de altă parte, de însăși situația din Libia, care rămâne o țară esuată, neguvernabilă, căzută în haos. Paza de coastă italiană, nave specializate britanice, românești, spaniole culeg zilnic din valurile Mediteranei mii de migranți. O rețea complexă și performantă de supraveghere a mării face posibilă salvarea celor aflați în pericol la bordul unor plute gonflabile sau al unor ambarcațiuni comerciale subrede. Patrulările și operațiunile de intervenție sunt posibile și din punct de vedere juridic pentru că ele se desfășoară în marea internațională sau în apele teritoriale ale țărilor mediteraneene coalizate în combaterea migrației maritime ilegale. Acțiuni internaționale similare împotriva traficantilor terestri nu se pot desfășura pe teritoriul libian fără acceptul autorităților de stat, pentru că s-ar încălca suveranitatea. Dar statul nu dispune de un sistem politic care să afirme și să apere această suveranitate. Nici Guvernul din Tobruk, nici Guvernul de Acord Național, nici Gărzile Instalațiilor Petroliere nu dispun de un mecanism funcțional de instituire a ordinii publice și de apărare a frontierelor. Toate trei, la care se adaugă zeci de grupări tribale, sunt angajate în lupta pentru extinderea controlului teritorial, unele primind chiar finanțare și armament de la traficanți și care nu au interes să le strice acestora afacerile.

Ca și în cazul Somaliei în perioada de apogeu a pirateriei maritime (2007 – 2012), pentru demontarea rețelelor de trafic uman de pe teritoriul Libiei, comunitatea internațională are nevoie de un partener reprezentativ și acceptat, apt să autorizeze prin acorduri internaționale validate de Consiliul de Securitate ONU, operațiuni finanțate și coordonate în baza unui mandat clar formulat. Povara cea mare nu cade, însă, doar pe libieni, ci și pe guvernele și conducătorii statelor subsahariene de unde pornesc spre necunoscut sau chiar spre moarte zeci de mii de africani.





La pas prin satul global



În Rusia, după o jumătate de secol

Ion PĂTRAȘCU

Timpul zboară. Parcă

era ieri când primeam prima misiune oficială în străinătate. Sorții au vrut

să debutez la Moscova. Ambasadorul Nicolae Guină, înainte să plece la post la Moscova, a decis să mă ia și pe mine. Aveam doar 24 de ani. Cu ani în urmă, în cursul unui interviu, poeta Denisa Popescu din Pitești mă întreba dacă nu eram prea tânăr pentru misiuni în diplomația românească. Cred că i-am răspuns ceva de genul *eram un tânăr matur*. Nu mă gândisem la așa ceva. Mi se părea ceva normal, așa cum și cei trei ani slujiți în cadrul Ambasadei României la Moscova se încadrau, până la urmă, tot normal în cele patru decenii neîntrerupte de muncă în diplomație. Astăzi, la distanță de peste o jumătate de secol, îmi amintesc că perioada anilor 1960-1963 era foarte densă și solicitantă, datorită cursului complex al raporturilor româno-sovietice. Despre acea etapă inițială în diplomație, am așternut câteva gânduri în primul meu volum de memorialistică diplomatică, *Peregrinările unui diplomat*.

Mi-am încheiat misiunea oficială la Moscova în aprilie 1963 și reveneam în Rusia, în calitate particulară, în iunie 2017, respectiv după 54 de ani. Am intrat prin cunoscuta poartă aeriană a Moscovei, Seremetievo. Încă de la aeroport mă simteam într-o altă lume. În primul rând, din punct de vedere politic. Păseam pe solul Federației Ruse, sau *Mama Rusia*, cum era cunoscută de veacuri. Fosta Uniune Sovietică intrase în istorie de ceva vreme. Apoi, Moscova, fostă și ea capitală imperială, chiar capitală a *Imperiului Rosu* pentru vreo șapte decenii, cunoscuse o evoluție remarcabilă în ultima jumătate de secol. Am regăsit, desigur, acele minunate monumente cultural-istorice, care dau farmecul și faima Moscovei.

În scurtă vizită la Moscova, constatam că orașul s-a dezvoltat puternic sub toate aspectele. În primul rând, s-a extins teritorial, ajungând aproape de 900 de kilometri pătrați, cu o populație care a depășit probabil cifra de 11.500.000 din 2012, situându-se pe primul loc din Europa și pe locul șase din lume. Apoi, Moscova s-a modernizat, tinând pasul cu începuturile de secol XXI. Printre altele, mi-a atras atenția un complex de clădiri care, prin armonia lui, ar putea fi numit un remarcabil buchet arhitectural. El se numește *Business City*.

Aici, nu doar că se construiește, dar se și reconstruiește masiv, se renovează și se repun în circuit economic, cultural-istoric sau turistic monumente de valoare ale patrimoniului național. Probabil că investițiile în conservarea acestei moșteniri sunt la concurență cu cele pentru noile construcții. Din mii de exemple posibile, amintesc doar de noua înfățișare a celebrelor *sapte surori*, acele clădiri înalte care perforază cerul cu turnul lor central. Sora cea mare, respectiv Universitatea

de Stat Lomonosov (Fig. 1), impresionează prin măiestrie, prestanță și locul ei central în plan educațional. A fost inaugurată în anul 1953, când devenea cel de al șaptelea zgârie-nori din lume, fiind și astăzi cea mai înaltă clădire universitară de pe Terra. Dintre surorile ei mai mici, Hotelul Ucraina a fost renovat și modernizat într-un asemenea grad, încât astăzi el este accesibil doar celor cu bani multi. Nu duce lipsă de clienți pentru că miliardarii Moscovei i-au întrecut ca număr pe cei ai metropolei americane New York. O altă membră a familiei este clădirea Ministerului Afacerilor Externe, care și ea urmează un tratament de înfrumusețare. Cele



șapte surori au, desigur, o valoare sentimentală pentru ruși, însă arhitecții remarcă acea simbioză interesantă dintre *arhitectura lui Stalin* (menită să demonstreze măreția și gloria Uniunii Sovietice) și o evidentă finetă renascentistă.

Vorbim de povești venite dintr-o altă lume, care, însă, se îmbină armonios cu cele din zilele noastre, despre noile cartiere, despre acele blocuri-turn care ocupă sau pot ocupa locuri fruntase pe podiumul arhitecturii mondiale. Nu am amintit, însă, de plămânii Moscovei, acel spațiu verde de circa o treime din suprafața ei. Impresionează, apoi, curățenia, ordinea și disciplina. Impresionează acea preocupare didactică a autorităților, exprimată grafic și sonor.

Am avut cazarea în una dintre acele zone aerisite ale Moscovei, în apropierea Universității Lomonosov. De acolo, porneam spre centrul orașului trecând pe lângă Ambasada României, moment în care mă asaltau amintirile trecutului. Printre altele, parcă mă vedeam aievea când cu roaba cărămizi și saci de ciment, în zilele de sâmbătă și duminică, atunci când participam voluntar la grăbirea ridicării sediului ambasadei noastre...

Dacă la Moscova am avut amintiri plăcute și surprize legate de evoluția ei din ultima jumătate de secol, despre Sankt Petersburg cunosteam câte ceva doar din lecturi. Când timp am lucrat la Moscova nu am primit învoire să dau o fugă până la Leningradul din acele vremuri. M-am gândit adesea să mă întorc în Rusia, atât spre a vedea locul primei mele misiuni oficiale peste graniță, dar, mai ales, pentru a vizita cea de a doua capitală imperială, Sankt Petersburg (Petrograd 1914-1924)

și Leningrad 1924-1991), aceasta cu atât mai mult cu cât lucrasem peste șase ani la Ambasada României de la Haga și cunosteam bine locurile (Amsterdam și împrejurimi) pe unde Petru cel Mare a studiat mesesugul construcțiilor de nave și de unde a plecat cu un model pentru orașul ce-i va purta numele. Încă din acele vremuri, orașul lui Petru și-a câștigat renumele de *Veneția Nordului*, deși, poate, unii s-ar fi așteptat să fie numit *Amsterdamul Nordului*.

Piatra de temelie a fost pusă de Petru cel Mare în ziua de 16 mai 1703, după care orașul s-a dezvoltat precum un Făt-Frumos din poveste, într-un ritm fără egal la acea vreme: statisticele spun că, după 11 ani, orașul avea deja o zestre imobiliară de peste 35.500 de clădiri. Și totul fusese visat, schițat, conceput sau decis prin ucazuri de către Petru cel Mare, până la cele mai mici detalii fizice, economice, culturale și religioase. Noi spunem astăzi că orașul poartă numele țarului Petru cel Mare. Suntem destul de aproape, însă numele vine



de la Sfântul Apostol Petru, ocrotitorul marelui țar.

Din punct de vedere arhitectural, orașul este expresia unei simbioze perfecte între barocul italian și clasicismul francez, pe fundalul unor vechi tradiții ale arhitecturii ruse. Poate datorită rigorii și preciziei cu care s-a ridicat orașul, marele filosof și scriitor rus Fiodor Dostoievski îl considera *cel mai abstract și mai premeditat din lume*. La rândul său, poetul Alexander Puskin care adora orașul, i-a închinat un frumos poem, în care spunea: *Mi-e dragă opera ta, Petre, / cu armonii de zid și pietre*. Orașul Sankt Petersburg, capitală a Imperiului Rus din anul 1712, până în 1918, a fost cântat de toți marii scriitori ruși. Astăzi, tot centrul orașului este sub ocrotirea UNESCO, fiind clasificat drept Patrimoniu Cultural al Umanității. Este normal să fie așa, atâta timp cât fiecare clădire din acel perimetru vorbește despre arta, cultura și istoria Rusiei și, implicit, despre contribuția ei la civilizația omenirii.

Împărații și împărăteșele Rusiei si-au lăsat amprenta pe tot ceea ce admirăm noi astăzi. Dacă la început de secol XVIII totul se raporta la *Epoca Petru I*, în cea de a doua parte a sa se vorbea deja despre *clasicismul Ecaterinei*. O plimbare la pas ne dezvăluie un oraș de o frumusețe și bogăție de nedescris, pe care

le etalează de câteva secole. Aici, totul are un sens național precis, iar nimeni și nimic nu este uitat. Palatele, pietele, reședințele de vară, Neva cu canalele ei, toate au în spate fapte istorice, personalități marcante ale Rusiei. Totul se constituie într-o lecție de istorie și cultură ale *Mamei Rusii*. În primul rând, nucleul orașului, Fortăreața Petru și Pavel, este expresia unui fapt istoric capital pentru Rusia. Ea a fost concepută de Petru I după victoria împotriva suedezilor, din anul 1703, victorie care-i asigura ieșirea la Marea Nordului. Astfel, pe mica insulă *Zaick* (iepure în traducere) de 750/360 metri, se materializează conceptul lui Petru cu privire la funcțiile multiple ale Fortăreței. Pe lângă rolul de protector al breșei câștigate pe malul Mării Nordului, fortăreața devenea și un port important (o fereastră spre Europa), un mare șantier naval și, implicit, o *Bastilie a Rusiei*.

Aceasta este doar una dintre poveștile fabuloase ale acestei Veneții a Nordului sau chiar *Palmiră a Nordului*, unele dintre apela-tivele cele mai onorante, care sunt repetate la nesfârșit. Este orașul unde totul încântă, de la arhitectură și sculptură la planificarea urbană perfectă, cu străzile și bulevardele generoase. Încântă cultura acumulată sau făurită acolo, reflectată astăzi de numeroase muzee, găzduite de celebrele palate ale suveranilor ruși sau ale unor prinți apropiați Curții imperiale. Să amintim doar Muzeul Ermitaj, considerat unul dintre cei mai mari depozitari de artă din lume (Fig. 2).

În cursul croazierei pe fluviul Neva, constatăi că imobilele de pe maluri nu prea au spații între ele. Da, pentru că arhitecții timpului nu și-au propus să înalte clădiri separate, ci ansambluri arhitectonice grandioase, care să ofere imaginea unui oraș mare și bogat navelor de pe Neva, care se perindau neîncetat prin fața lor. Neva este parte inseparabilă a peisajului urban, este un întreg poem. Orașul respiră și trăiește datorită acestei căi navigabile, cu rețeaua sa de canale și alte cursuri de apă mai mici. De pe un mal al Nevei, vizitatorul poate admira frumusețea eternă de pe celălalt mal. În *noaptea albe*, Neva devine o imensă oglindă în care se reflectă frumusețile orașului. M-am convins personal de acest lucru.

Însă, fără câteva raiduri prin suburbiile orașului Sankt Petersburg nu vom putea avea imaginea completă a *Parisului Nordului*. Aceasta, intrucât reședințele de vară ale împăraților și împărăteșelor Rusiei etalează frumuseți și bogății orbitoare. Să poposim doar în două dintre ele, cele mai apreciate de turiștii străini și locali. Noi am început cu *Tsarskoe Selo*, satul pe care țarul Petru I l-a făcut cadou iubitei sale Marta Skowronska, devenită Ecaterina prin convertirea la ortodoxie. Palatul și grădina, construite de Petru I pentru odihnă și distracția curții imperiale, se constituie astăzi într-un mare complex arhitectonic și peisagistic, care rivalizează cu tot ceea ce se poate închipui pe această lume.



Iulia Hasdeu, Jurnal de călătorie (II)

Călătoria în Olanda. Aspecte generale

Toată lumea știe că Olanda este o țară eroică. Din toate timpurile ea a dat exemple strălucite de bravură și de patriotism; și chiar dacă nu s-ar fi dovedit celebră doar prin comportamentul impus față de Ludovic al XIV-lea, ea a fost totdeauna o nație energică și mândră.

Poporul olandez are o activitate prodigioasă, este inteligent, rece, liniștit, blând și pașnic. În general, e considerat calm, mai ales comparativ cu francezii, dar nu e așa. Olandezului îi place să stea la taclale și uneori este chiar din cale-afară de vorbăreț. E vesel, dar nu are acea veselie gălăgioasă care te face să-i admiri pe parizieni și să-ți placă parizienii.

Olandezii răsădit, discută calm în timp ce fumează și beau bere.

Viața de familie este atât de corectă în Amsterdam că aproape nu vezi niciun bărbat plimbându-se singur prin oraș, cu excepția celor care merg la lucru. Seara străzile sunt pline de trecători. Aproape toți sunt soți la braț cu neveste și înconjurați de o mulțime de copii. Aproape că nu există loc în Amsterdam, cafenea sau braserie, unde femeile să nu poată intra, pretutindeni sunt văzuți amândoi soții așezați unul în fața celuilalt, vorbind despre de-ale casei și bând bere. Dacă vârstnicii sunt calmi și liniștiți, în schimb copiii sunt foarte zgomotoși, nu că ar fi golănșii de Amsterdam. Pustanii toți sunt școlari sau lucrează, dar sunt veseli, fericiți pentru că muncesc, pentru că sunt educați în obșnuința de a face ceva și că asta le oferă ore de recreere mai plăcute. Nimic nu este mai agreabil decât să vezi seara o gașcă de copii plimbându-se pe străzi cântând și dansând ritmat. Tineretul amsterdamez atât de vesel însuflețeste întreaga stradă. În timpul zilei vezi fecișcane, toate foarte îngrijite și cu sortutele cochete albe, roz sau bleu, mergând cu pași grăbiți cu un coșuleț în mână, unele vin de la școală, altele cu diverse treburi. Mai poți vedea pustani în drum spre școală, mergând ținându-se de braț și cântând ca nebunii.

Olandezii sunt aparent activi, dar în sufletul lor au o oarecare delăsare, i-aș spune spirituală. Este un popor fericit; este civilizat, bogat, liniștit, guvernat de un monarh pe care îl iubeste, dar el știe că există un dușman înversunat, un inamic puternic, care ar vrea cu orice preț să-l înghită în labelle lui puternice. Acest dușman redutabil este Prusia. Olandezul îl știe, dar în bonomia lui el nu îl sfidează, ci lasă să decurgă lucrurile de la sine, asta pentru că este nepăsător atât timp cât este fericit. Un profesor de la Universitatea din Amsterdam spunea într-una din zilele trecute: Dacă d. Bismarck ar fi vrut să ne cucerească, ar fi făcut asta cu ușurință, căci noi nu suntem pregătiți să ne apărăm, suntem prea neglijenți, dar el știe că odată luați, noi ne vom revolta până în pânzele albe, mai degrabă murim decât să îndurăm robia. Acest cuvânt este frumos și adevărat doar dacă eu nu aș avea nevoie de a dovedi veridicitatea acestei afirmații. Olandezii au dat suficient dovadă că ei ar fi putut să ucidă dragostea de libertate și de patrie.

Bărbații, în general, nu sunt frumoși, dar au în fizionomia lor ceva energic și mândru, sunt blonzi sau șateni, de înălțime medie, destul de bine făcuți,

au pielea albă, ochi albaștri și mici, înfundăți în cap, gene dese, fruntea dată pe spate, înaltă și bombată, nas lung și cam gros, gura mare și buze groase. Olandezul este curios din fire; de cum vede un străin, îl recunoaște de departe. Atunci îl examinează, se oprește, îl contemplă îndelung; asta te cam jenează la început, dar în cele din urmă te obișnuiești. În rest, el e politicos, amabil, docil; niciodată nu se ceartă, niciodată nu ridică vocea. Firea lui blândă se acomodează ușor, fără a deranja sau a fi deranjat.

Comertul făcut de olandez este plăcut, fără a avea farmecul celui cu un francez. Poți discuta cu el despre orice, îți va răspunde cu bun-simț, dar nu are nimic picant sau care să te amuze. După un timp, conversația devine monotonă și plictisitoare, dar la ce bun să insistăm asupra acestor amănunte? Fără îndoială, nimeni nu ar putea rivaliza cu comercianții din Franța, iar cei obișnuiți cu vivacitatea admirabilă a conversației franțuzești nu ar putea găsi o altă la fel de plăcută.



Femeile

Instrucțiunea femeilor este puțin dezvoltată în Olanda; ca și în Germania, femeia se obișnuiește cu necazurile din viața de familie; se închide în grijile menajului și se preocupă de educarea copiilor ei, dar în general ele nu sunt atât de instruite încât să poată să-și crească bine proprii copii. O mamă ca să fie mamă bună nu trebuie să fie doar o bună gospodină; trebuie să fie inteligentă, cultivată și bine crescută. Femeile olandeze au o inteligență mediocră, manierele lor sunt cele obișnuite și nu-și cultivă decât foarte puțin spiritualitatea; le lipsește acea delicatete, eleganta care pledează totdeauna în favoarea franțuzaicelor; nu au tact, în sfârșit – ca să folosesc o expresie pur pariziană – ele nu știu să facă față în societate și în plus nu știu să se comporte fără a fi nepoliticoase. Desigur, adesea sunt așa din cauza lipsei de educație. E interesant de remarcat diferența între politete și amabilitate la olandezi și la olandeze. Bărbații sunt amabili, uneori femeile sunt fie ridicole de impertinente, fie foarte distinse; asta se explică prin faptul că bărbații studiază, își cultivă spiritul, sunt adesea în societate, pe când femeile sunt închistate în limitele gospodăriei.

Toate olandezele sunt slute, spun toate pentru că pe cele care ar fi cât de cât acceptabile nu le afli decât rar, printre bone și servitoare. Niciuna nu este drăgută cu adevărat. Ele sunt făcute extrem de rău: albe, blonde, dar de un blond care nu este nici auriu ca al englezoaicelor, nici cenușiu ca al nemtoaicelor; olandezele au un blond sau roșu prea deschis, care nu are nimic frapant; ochii lor sunt mici, albaștri, privirea lor e inexpressivă, au nasul borcănăț, fără formă, gura mare cu buze nemaipomenit de

groase, bărbia mare și răsucită. Fizionomia nu are pic de expresie. Acest portret puțin măgulitor făcut femeilor olandeze poate fi atribuit majorității lor.



Olandezele se îmbracă fără gust. În clima întunecată a Olandei ele își pun rochii în culori tipătoare, roșii, albastre, galbene, verzi. N-am văzut niciodată asemenea amalgam de culori. Dar dacă ele ar fi modeste, le-aș ierta ridiculitățile. Din păcate, ele nu sunt așa. Femeile din popor nu sunt defel mai drăguțe decât cele de la oraș, dar aerul lor rural simplu și degajat este cumva de o sută de ori mai plăcut decât aerul tâmpit și arrogant al doamnelor olandeze. Costumul țărăncilor e simplu, dar nu-i lipsește un oarece farmec; ele poartă rochii albastre de lână, un sort bleu sau negru, ridicat într-o parte; un sal albastru sau negru este aruncat pe umeri; pe cap au o bonetă din dantelă albă, foarte simplă, peste care pun o pălărie galbenă de pai.

Burghezele de la oraș, fostele țărânci sau din familii de țărani, nu vor să renunțe la boneta tradițională, dar ele nu încearcă deloc să se mai transforme și păstrează rochia și tot costumul țărănesc. Așadar, ele se îmbracă la fel cu doamnele de la oraș, dar își pun boneta și deasupra o pălărie. Totuși, aceste burgheze au considerat că boneta și pălăria pe care le poartă sunt cu mult prea simple pentru niste femei care acum locuiesc la oraș, și atunci le-a venit ideea să inventeze o coafură nouă, cea mai ridicolă din câte am văzut vreodată. Coafurile indienilor și africanilor sunt fleac pe lângă această construcție bizară pe care voi încerca de bine de rău să o descriu.

Mai întâi imaginați-vă o coafură care nu lasă să se vadă absolut deloc părul; chiar i-am auzit pe olandezi spunând că femeile se tund ca să poată să-și pună mai bine pălăria... Capul este acoperit de o bonetă albă, această bonetă brodată e susținută deasupra frunții de o lamă de argint auriu, uneori chiar de aur; această lamă se termină la temple, acolo, atârând de fiecare parte un fel de broșe fixate de bonetă. De aceste broșe de aur sunt prinse altele în formă de cercei lungi, care, terminându-se în acele puncte, pun ochii în pericol. De aci pleacă o altă bandă de argint aurit care susține lamele prin spate. Unele coafuri lasă să cadă pe umeri un voal alb care înfășoară talia poanei ca un sal; altele nu lasă să se vadă decât un volan mic brodat la gât; altele nu lasă la vedere nici voal, nici volan. Deasupra întregului talmes-balmes se pune o pălărie albă în general acoperită de pene și de flori; și veți avea în fața ochilor coafura femeilor olandeze. În Olanda, în rândurile burgheziei este o adevărată știință felul de a se coafa. Dar orice ar face olandezele, ele nu au gust, nu pot avea sical franțuzaicelor, îndeosebi al parizienilor. Pentru a-și dovedi imaginația, sau imaginația pe care ele pretind că o au, olandezele au inventat o coafură cât se poate de ridicolă și care li se potrivește. Nu ne-am aștepta la mai mult din partea lor.

(Identificare și traducere: Crina Decusară Bocsan)

Marele Palat al Ecaterinei, construit ulterior, este diamantul complexului: o fațadă majestuoasă lungă de 300 de metri, având interioare sumptuoase, precum Marea Sală de 800 mp, cu picturile tavanului numite *Triumful Rusiei*, cu celebra Sală de Chihlimbar și multe alte minunății. Ne-am oprit și la complexul de palate și grădini *Peterhof*, nume care apare pentru prima dată la 13 septembrie 1705, în *Jurnalul de călătorie* al țarului Petru I. Numită astăzi și un *Versailles rus la malul Mării Nordului*, această reședință de vară a țarilor este considerată una dintre cele mai rafinate și elegante din lume. În încheiere, as repeta ceea ce spuneam la un moment dat și anume că, aici

în Sankt Petersburg, nimic și nimeni nu este uitat. Nu avea cum să fie uitat calvarul prin care a trecut orașul (devenit *Orașul Erou Leningrad*) în timpul celui de Al Doilea Război Mondial. Nu putea fi uitată rezistența eroică de 900 de zile și nopți a locuitorilor orașului în fața armatelor lui Hitler. Nu putea fi uitat milionul de oameni care a pierit de foame sau sub bombe germane. Nu putea fi uitat mormanul de ruine, care mai rămăsese din faimoasa *Palmiră a Nordului* (ce ironie a istoriei: după atâtea decenii, și *Palmira Orientului* avea aceeași soartă!). Ce determinare și efort au dovedit rușii pentru a readuce orașul la înfățișarea sa originală, pentru a-l conserva și îmbrăca în permanentă în haine noi!



La curtea epigramei



Elis RÂPEANU

La vila *Sonet*, a avut loc și un schimb de sonete între Mihai Codreanu și Păstorel. Primul semnează trei, iar Păstorel șase. În paranteză fie spus, în literatura română și în cea universală se cunosc scurte schimburi de sonete,

dar unic rămâne *Duelul sutei de sonete* dintre Mircea Trifu și George Corbu, de la începutul deceniului al optulea, publicat integral de Ed. Univers Științific, București, 2012, și în volumul *Cuvinte potcovite*, Editia a IX-a a Concursului Național de Epigramă „Mircea Trifu”, 2014, Ed. Semne.

Tot Mihai Codreanu este considerat nasul *Academiei libere* înființate în bodega lui Samoilă de pe strada Lăpusneanu – stradă pe care azi se află *Galeriile Anticariat Grumăzescu* – sediul actual al Societății literar-umoristice „Academia Liberă Veche Păstorel”, datorită motto-ului pe care l-a scris:

Buni prieteni, poezia
Izvorăște din senin
Când din cupele de vin
Stă să-și soarbă armonia.

După ce s-a mutat la București, Păstorel se repezea aproape lunar la Iași, unde nu uita să-l viziteze pe Sadoveanu, trecea și pe la vila Sonet, dar întârzia și cu prietenii prin bodegi și restaurante. „Nu beția sau alcoolul îl interesa pe Al.O. Teodoreanu. Popasul în fața unui pahar cu vin era un prilej de a-și revedea amicii, de-a convorbi cu ei, de-a încrușișă *floreta* cu cei mai talentați oameni de litere ai urbei. Așa s-au născut zeci, sute de epigrame” (multe pierdute) (Cf. M. Hodoca, p. 93). Întreținuți de verva lui Păstorel, mulți scriitori de proză sau poezie deveneau autori de epigrame. Prietenii susțineau că sorbea vinul cu evlavie.

În 1936, în trecere prin Cotnari, la o degustare prelungită cu prietenii, în timp ce aceștia vorbeau ba de una, ba de alta, Păstorel, inspirat, a scris următoarea parodie:

La Steaua...

La Cotnărasul cel vestit
E-o cale-atât de lungă,
Că zilele cinci i-au trebuit
Ficatului s-ajungă.

Deși porniți de mult pe drum,
Dar pe sosele proaste,
Buchetul lui abia acum
Zâmbi narinei noastre.

Cotnarul vostru din Maxut
Încet la cap se suie,
Era pe când nu s-a băut,
Azi l-am băut și nu e

Si astăzi ca-n atâtea seri
Când pivnița-i adâncă,
Tăria vinului de ieri
Ne urmărește încă.

Cum ficatul „s-a răzvrătit”, epigramistul a fost nevoit să facă apel la leacurile recomandate de medici. De la „cura mântuitoare de ape minerale” din „luna lui ghenar”, Păstorel trimitea de la Karlovy Vary tot felul de catrene, „unul mai spiritual decât celelalte, prin care cultiva o fină autoironie pe seama negloriosului băutor ce ajunsese”. Iată unul dintre catrene:



Apa asta e sărată
Și, de-o bei pe îndelete,
E periculoasă, tată,
Face sete.

Îi datorăm lui Paul Cortez consemnarea altui catren pe această temă:

Pentru subtilul amator
Care-și respectă al său gât,
E bună apa de izvor,
Dar ca uzaj extern. Atât.

„Cum își păstra ciornele de strălucit improvizator și cum primise unanime laude cu privire la talentul său de epigramist *sui-generis* pe tema propriei «decadente», Păstorel s-a hotărât să-și strângă în volum noua producție de epistolier cu spirituale lamentări. Datorită săritorului său prieten, profesorul Al. Rosetti, directorul Editurii Cultura Națională, cartea *Vin și apă* a apărut într-un timp record, în primăvara aceluiași an [1936], cu sugestive ilustrații în alb-negru de Ion Anestini” (Cf. Serban Cioculescu, *Amintiri. Mărturie*, Ed. Eminescu, 1981, p. 315). Catrenele poartă dedicații cu inițiale ușor de descifrat, urmate de o serie de parodii după Eminescu (după *La steaua*), I. Minulescu (*Romanța celor trei izvoare*), M. Codreanu (*Poveste ieșeană*), G. Topirceanu (*Balada apelor minerale*), Adrian Maniu (*Omul cu ficatul uscat*) s.a. Iată prima strofă din sonetul *Poveste ieșeană*:

La Iași unde se coace bine via,
Traia demult un tânăr cârturar
Ce-și stăpânea învățul bine, dar
Nu-și prea putuse stăpâni beția.

Semn(al) de carte

Octavian Vasiliu, Victor Voicu, Daniel Vasile, Impactul terapiei farmacologice asupra calității vieții în depresia geriatrică, Editura Academiei Române, București, 2017

Tendința de îmbătrânire a populației din țara noastră este un fenomen cert, după cum arată cercetări recente ale Academiei Române: persoanele sub 15 ani reprezintă 15%, iar persoanele peste 60 de ani 21% din totalul populației. Aceste date nu constituie însă un caz izolat, /.../ la nivel mondial se constată o tendință accelerată spre îmbătrânirea populației. /.../

O viață mai lungă nu implică însă în mod direct o viață mai sănătoasă, ceea ce rezultă din toate rapoartele epidemiologice analizate. Astfel, studiul realizat de Academia Română arată că speranța de viață sănătoasă în țara noastră este de 63 ani, ceea ce înseamnă 9 ani de viață marcați de boli și dizabilități, ca diferență până la speranța medie de viață a populației evaluate.

Depresia reprezintă o cauză importantă de reducere a calității vieții la persoanele vârstnice, din cauza puternicului impact pe care manifestările din spectrul activ în au asupra acestui grup populațional, prin scăderea numărului și a complexității activităților cotidiene, a randamentului în îndeplinirii sarcinilor casnice, relațiilor interpersonale și a satisfacției

rezultate din realizarea acțiunilor zilnice. /.../ Este foarte important de subliniat faptul că îmbătrânirea normală nu implică depresie, iar apariția tulburărilor afective necesită inițierea unei forme de terapie și monitorizare activă psihică și psihologică până la remisiunea completă a simptomatologiei. (Autorii, la începutul Introducerii la carte)

Liviu Ardeiaș, Biblia și știința. Principii științifice prezentate în Biblie, Editura Risoprint, Cluj-Napoca, 2015

Autorul acestei cărți este un om curajos. El a scris o carte care se adresează „câldiceilor”, acelor care riscă să fie lepădați de Dumnezeu.

Sfântul Paisie din Muntele Athos a spus că civilizația contemporană se caracterizează printr-o „impresionare lipsită de sens”.

Oamenii căzuți „sub materie” sunt de două feluri: cei care și-au adunat lor patima materiei grosolane (plăceri, mâncare, bani, averi, lene) și o categorie orbită de perfecțiunea legilor universului material, de miscarea astrelor, fizicologia umană, creșterea plantelor, curgerea timpului etc.

Aceștia din urmă se numesc oameni de știință. În tinerețe, majoritatea sunt aței, la bătrânețe devin credincioși. O statistică făcută de Daniel Vernet pentru sec. al XIX-lea arată că 70% dintre oamenii

de știință și-au încheiat viața convertiți.

Biblia și știința este o carte adresată lor, cu scopul de a le crește șansele de mântuire.

Ideal si minunat ar fi ca prin credință să descoperim alcătuirea minunată a ființei umane și asemănarea desăvârșită a universului fizic și biologic.

Dar tot minunat este și, dacă admirăm aceste legi, să descoperim credința în Creator. (Prof. Pavel Chirilă, în „Cuvânt înainte. Antinomie și compatibilitate”)

Ion Popescu-Sireteanu, Amintiri despre Titu Maiorescu, ediția a III-a, Editura Junimea, Iași, 2017

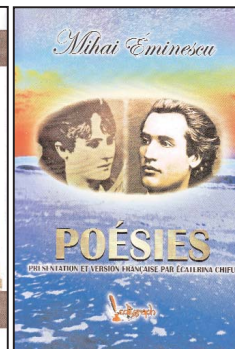
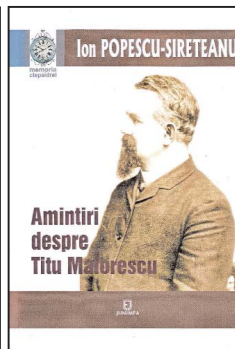
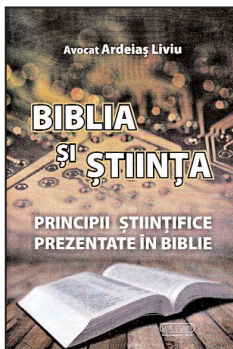
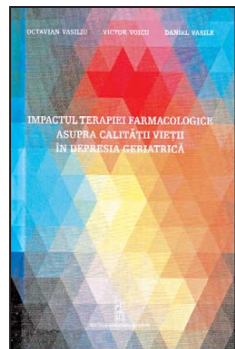
Cu toate umbrele, proprii sau adăugate de oameni și vremuri, personalitatea lui Titu Maiorescu nu poate fi ocultă.

Amintirile despre el au o însemnătate excepțională în cunoașterea omului și intelectualului, a profesorului și omului politic.

Tinuta sa și expresia, vastele sale cunoștințe, farmecul modului de a povesti, claritatea vorbirii și a gândirii sale, exigenta față de propria-i persoană, discreția și acel echilibru dominant fac din Titu Maiorescu o personalitate cu adânci rezonanțe în cultura românească. (Autorul, pe coperta a patra a cărții)

Mihai Eminescu, Poésies, Présentation et version française par Écaterina Chifu, Editgraph, Buzău, 2017

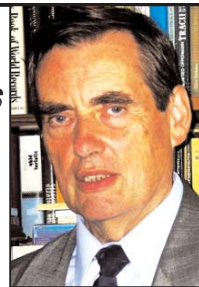
Pentru această ediție am ales poeziile de dragoste cele mai cunoscute, multe devenite cântece renumite, pentru muzicalitatea versurilor care au imprimat și muzicalitatea versiunii franceze, pentru profunzimea sentimentelor exprimate de poetul care întreține un permanent dialog cu iubita sa, care își dezvăluie fiorii sufletului său tulburat de fiecare mișcare a ființei adorate, fiind un poet al contemplației și al meditației, care are mereu privirile averse de imaginea femeii iubite. Astfel, este revelată drama intimă a marelui poet. Am adăugat câteva creații eminesciene în versuri populare și câteva poezii care pun în valoare ideile sale artistice, etice și filosofice. (E. Chifu, pe coperta a patra)





Mutarea în realitatea virtuală

Dan D. FARCAȘ



Deși poate părea o tentativă donquijotească, nu avem altă cale să ne imaginăm ce anume ar putea fi o hipercivilizație cosmică, una mai avansată față de noi cu sute de milioane de ani, decât să încercăm să vedem încotro se îndreaptă civilizația noastră, măcar în următoarele câteva secole.

În episoadele anterioare am încercat să evaluăm sanselle ca fizicienii să descopere, în viitor, noi principii, grație cărora urmașii noștri să poată depăși viteza luminii, ceea ce le-ar permite călătorii interstelare. În acest articol as dori să urmărim și o altă perspectivă, cea oferită de posibilele evoluții ale informaticii, mai exact, ale *realității virtuale*. Pornită de la jocurile de calculator, această nouă lume, numită în engleză și *cyberspace*, constă din imagini înregistrate în memorii electronice, imagini ale unor obiecte fixe sau în mișcare, pe lângă care putem trece, la care ne putem întoarce, care pot fi privite din toate unghiurile. În realitatea virtuală există case, străzi, obiecte, dar există și ființe artificiale, cum ar fi monștri, ori luptători, pe care trebuie să-i înfrunte amatorul de jocuri informatizate. Inițial foarte schematice, toate aceste componente s-au îmbogățit, constant, în detalii. Nu va trece mult până ce realitatea virtuală ne va înfățișa doar lucruri și personaje imposibil de deosebit de cele din lumea reală.

Contactul cu lumea virtuală se realizează, din ce în ce mai frecvent, prin dispozitive elaborate prin proiectele de *teleprezentă*. Acestea fuseseră gândite, încă de prin anii optzeci ai secolului trecut, pentru comanda de la distanță a unor roboți. Operatorul folosea, în principal, două dispozitive: niște ochelari speciali – care transmiteau, de la robot către ochii omului, imaginea obiectului care trebuia manipulat – și niște mânuși – prin care „măinile” robotului imitau exact mișcările mâinilor omului. Robotul se putea afla pe fundul oceanului sau în craterul unui vulcan, putea fi mare cât o macara sau minuscul, ca în chirurgia laparoscopică.

Pentru integrarea în lumile virtuale, pe lângă aceste instrumente, vor fi folosite și atele, cum ar fi încălțăminte și un costum, mai mult sau mai puțin complet, toate prevăzute cu senzori și mici elemente de *feed-back*. Cu ajutorul lor, dar și al altor dispozitive, de tipul celor folosite în simulatoare, intrarea în realitatea virtuală va oferi iluzia aproape perfectă a unei vizite „în carne și oase”. Cel echipat astfel va putea „pipăi” un obiect virtual, iar senzorii speciali îl vor face să simtă că este rece, solid,

ori greu ș.a.m.d. Ziarele n-au scăpat ocazia să scrie, acum mai mulți ani, că, utilizând costume și dispozitive adecvate, parteneri aflați la mare distanță au putut face astfel chiar și sex (!). În perioada următoare, este de așteptat ca aceste accesorii să devină tot mai simple, mai comode și mai accesibile. Iar peste alți ani, nu mulți, vizitarea realității virtuale va fi realizată probabil printr-un microcip conectat la anumiți centri din creier.

In lumea virtuală își vor putea da întâlnire indivizi veniți din diferite colțuri ale lumii, purtând înfățișarea lor reală sau deghizată, eventual invizibili. Ei vor putea conversa, își vor da mâna, se vor bate pe umăr etc. Oamenii vor hoinări, de pildă, pe un Champs Élysées virtual sau lângă o cascadă Niagara reprodusă aidoma, întâlnind alți vizitatori cu care vor putea schimba impresii. În paralel, ne putem aștepta la apariția unei „geografii” extrem de complexe a lumilor virtuale. O casă „construită” acolo de o persoană, va rămâne aidoma, pentru toți vizitatorii acelui loc. Multe zone vor deveni „proprietate privată”, cu accesul permis doar unora și în anumite condiții. În alte zone se vor putea institui „legi ale naturii” diferite de cele din lumea obisnuită. De pildă, vizitatorul va putea deveni imponderabil, își va putea modifica dimensiunile, se va întoarce în timp, reluând desfășurarea evenimentelor într-un fel diferit sau cu o altă viteză etc.

Realitatea virtuală va deveni foarte repede un domeniu al activităților lucrative; nu uităm că deja există și bani (*bitcoin*) virtuali, care se pot câștiga și cheltui acolo sau aici. Doar ca un exemplu, un chirurg, permanent prezent în realitatea virtuală, va putea efectua o operație pe care numai el știe s-o facă, asupra unui pacient în carne și oase, aflat pe un alt continent, pacient pe care însă el îl va vedea sub mâinile sale ca pe o ființă virtuală. În acest caz, medicul se va „întrupa” de fapt într-un robot chirurg care-i va imita fidel cele mai fine mișcări



(eventual la altă scară). După terminarea operației, specialistul se va putea muta instantaneu într-o altă sală de operație, aflată la mii de kilometri. Dar și handicapații întuiți la pat vor putea căpăta, pe această cale, nu doar iluzia plenitudinii fizice și a libertății de mișcare, dar vor putea chiar să exercite – în lumea virtuală – meserii destinate doar oamenilor normali. Desigur, posibilitățile deschise astfel au o varietate infinită. Este de presupus că peste vreo cincizeci de ani, o bună parte a populației globului își va petrece majoritatea existenței în lumea virtuală. Mulți indivizi vor reveni în lumea reală numai pentru îndeplinirea unor funcții fiziologice (sau poate nici pentru acestea).

O variantă actuală, la modă, a celor descrise mai sus este cea numită *second life*. Aici, doritorul își poate construi propria ambianță și își poate introduce propria copie, numită *rezident* sau *avatar*, copie care să înmagazineze din ce în ce mai multe detalii din personalitatea originalului.

Cercetătorul englez Ian Ritchie estima, în 1997, că toate conversațiile unei vieți însumează 15 gigabaiți (notat GB). Toată informația sub formă de cuvinte, formule etc., utilizată de un om într-o viață, ajunge la 30-100 GB; adăugând și imaginile pe care le-a văzut un om în viața sa, ajungem deja la circa 1 milion de GB. Dacă actualele tendințe se mențin, un calculator obisnuit, de mare serie, va avea această capacitate în jurul anului 2030. Prognoza se bazează pe „Legea lui Moore”, conform căreia performanțele semiconducătorilor, apoi a microprocesoarelor, se dublează la fiecare 18 luni, lege care, după o jumătate de secol, încă se confirmă.

O asemenea dublură, odată înmagazinată într-o memorie electronică, va putea reproduce la comandă, după necesități, toate situațiile posibile în care persoana copiată se putea afla. Vom putea întâlni, de pildă, în realitatea virtuală, dublura unui geniu al viitorului și să-i punem întrebările care ne frământă. O „bază de cunoștințe”, înglobând toate frazele cunoscute pe care gânditorul le-a rostit sau scris în viața lui, plus un „motor inferențial”, vor face (prin operații logice de tip „sistem expert”) ca dublura să răspundă, chiar la întrebări inedite, în maniera în care ne-ar fi răspuns și în realitate... (Va urma)

In 1937 i se conferă premiul național pentru proză, care, se poate spune, se datorează confuziei dintre cei doi frați – Păstorel și Ionel, confuzie care, în general, îl defavoriza pe autorul *Medelenilor*. Iată ce scrie S. Cioculescu: „La un an după venirea la putere, i s-a prezentat premierului [N. Iorga], printre altele, o listă de scriitori ce urmau să fie decorați. Figurau ambii frați Teodoreanu. Prevenit, în interval, de existența buclucului volum, N. Iorga șterse numele lui Ionel, incredintat că acesta era epigramistul și acordă culpabilului decorația. S-a răsit copios cu acest prilej. De altfel, în *Istoria literaturii românești contemporane, II, În căutarea fondului*, București, Editura Adevărul, 1934, la pag. 257, N. Iorga scria: „...și frații Teodoreanu, cu frumoasele versuri ale lui Alexandru”, dar romanele lui Ionel, cărora li se consacră patru pagini nu prea binevoitoare (311-315), sunt atribuite fratelui său: «Fiul avocatului Osvald Teodoreanu și al fiicei mai mari a compozitorului Musicescu, d. Al. Teodoreanu începea la 1920 cu povestiri din lumea boierilor moldoveni, vechi și mai noi...»

Expedițiile oenologice tot mai dese ale tânărului, acceptat de toți cei din redacția *Însemnări literare*, îl defavorizează și mai mult pe Ionel în confuziile care se făceau între cei doi frați, dând naștere la încredințări. Astfel, când tatăl logodnicei lui Ionel, Lyli, se va întâlni cu prietenul său, Vulturescu, acesta-l sfătuieste pe tatăl fetei să rupă logodna pentru că băiatul avocatului Teodoreanu e un neîntrecut cheflui. „Chefuieste noapte de noapte până la ziuă! /.../ Către amiezi îl găsești adesea la aperitive, la *Gambrinus*, înconjurat de gură-cască și de prieteni, că-i strasnic de spiritual și hazos băiatul! Răsună localul de râsul lor” (Stefana Velisar, *Ursitul*, p. 38). Până la urmă, lucrurile se lămuresc, nunta are loc și la ea sunt invitați și tânărul Philippide și Bob Negruzzi, „să aibă și el [Păstorel] cu cine cinsti un pahar la nunta fratelui său” (M. Handoca, *op. cit.*, p. 15).

Înainte de a-i apărea volumul de *Versuri* în 1938, întors la Iași, scrie catrenul Spovedanie, care va figura în fruntea acestei opere:



*Cântat-am vinul și-l băui pe el
Și-asa, precum din flori slăvitu Soare,
Cules-am toată roua din pahare,
Voios ca cel din urmă menestre!*

Al.O. Teodoreanu a frecventat toate cafenelele, întâmpinat de întreaga boemă bucureșteană: Fialkovski, Terasa Otetelesanu, Berăria Gambrinus, Capsa, Cina, Modern etc. La Cina, s-a organizat o masă festivă în onoarea aviatorului scriitor Antoine de Saint-Exupéry (1900-1944), care, în 1936, a conferențiat la Ateneul Român. Cu această ocazie, Păstorel a caligrafiat, în cinstea oaspetelui, următorul catren în franceză (pe care l-a scris și în română):

*Cotnar, vieux connétable
Et seigneur palatin,
Mais ce n'est pas du vin
C'est du soleil potable.*

Al.O. Teodoreanu a fost și un discipol al Thaliei. În 1920, la Teatrul Național din Iași s-a prezentat feeria *Rodia de aur* (basm în versuri) scrisă în colaborare cu Adrian Maniu. „Nu se va ști niciodată care a fost contribuția exactă a fiecăruia dintre cei doi la desăvârșirea piesei. Poantele, ironia, glumele aparțin, fără doar și poate, lui Păstorel” (M. Handoca, *op. cit.*, p. 78). Urmează piesa lui Păstorel *V-a venit numirea*, aprobată de comitetul de lectură al Teatrului din Iași, condus de Mihai Codreanu, a cărei premieră are loc în seara de 26 octombrie 1922. Amănunte despre această premieră ne oferă tot M. Handoca (*op. cit.*, p. 68): „Această comedie într-un act, scrisă sub zodia Caragiale, este o satirizare a poliției, care vede în jurul ei comploturi și bombe infernale, fiind gata să terorizeze, în numele ordinii publice, pe toți cei care nu erau la putere”.

Între 1920-1940, epigramele sale, precum și articolele și pamfletele în care, pe un ton glumeț-amar, ataca „probleme arzătoare”, descreșec frunțile cititorilor. În al treilea deceniu, părăsesc pentru totdeauna arena epigramei Macedonski, Dimitrie Teleor, Toma Florescu, Vasile Bogra, Ion Pavelescu și Giordano, iar în cel următor, înainte și după apariția antologiei lui Crevedia (1933), se sting Cincinat Pavelescu, Ion Ionescu-Quintus, Valentin Bude și Vero. Deci, rândurile epigramistilor valorosi care dominaseră epigrama românească de la începutul secolului până la dispariția lor, se răresc. Păstorel rămâne cel mai de seamă care să ducă mai departe ștafeta acestei specii.



Mircea OPRITĂ

De la avangardă la SF-ul sentimental detectiv

Biografia lui Ovidiu Răureanu se poate reconstitui cu o oarecare dificultate, din informații sumare, multe dintre ele datorate unor absolvenți

de liceu din anii '90 ai secolului trecut, dispuși să evoce pe blogurile lor de mai târziu figura profesorului cu care, în modestul său apartament din cartierul bucureștean Militari, năpădit de hârtii cu însemnări și cărți vechi în limba franceză, făceau ore de gramatică pentru pregătirea examenului lor de admitere la facultate. Astfel, Dana Fodor Mateescu și-l amintește ca pe o figură cuceritoare prin istorisirile sale de „poet fără noroc, văr primar cu Radu Gyr și ziarist de conveniență” (cum obisnuia să se autocaracterizeze), privitoare la lumea în care se formase ca intelectual și la oamenii din elita avangardei românești, printre care își petrecuse prima tinerețe. Ar fi frecventat Cenaclul literar „Sburătorul” al lui E. Lovinescu și, atras de boema Capitalei, ținea companie unor poeți precum Sasa Pană, Ilarie Voronca, Constant Tonegaru, Geo Dumitrescu și Dimitrie Stelaru, din versurile cărora le recita cu nostalgie plăcere și întâmplătorilor săi tineri ascultători. Geo Dumitrescu, lansând în 1942, ca student, revista *Albatros*, îl include alături de Dinu Pillat, Dimitrie Stelaru și alți poeți din „generația războiului” între colaboratorii săi la această publicație de orientare antifascistă, interzisă de cenzura timpului după șapte numere publicate.

S-ar fi născut „pe 8 august 1924 (dacă nu mă înșală memoria)” consideră blogherita numită mai sus, dată ce pare mai probabilă decât anul 1919, vehiculat anterior în cazul autorului. După război, Ovidiu Răureanu suferă declinul social al amintitei generații și, chiar fără să urmeze destinul tragic al lui Tonegaru (condamnat la ani grei de închisoare sub pretextul de a fi conspirat împotriva siguranței statului democrat-popular), se îndepărtează de poezia avangardistă, refugiindu-se în discreția mai protectoare a unei cariere didactice. Prin anii '60 îl găsim avansat într-o formă de învățământ superior, cadru didactic la Institutul Pedagogic din Pitești, și pe care absolvenții din acea perioadă și-l reamintesc cu venerație, alături de Gabriel Tepelea, Serban Cioculescu, Augustin Z.N. Pop, colegi de catedră la același institut. Elanul cultural al acestora, ca și un sprijin politic oportun, va conduce în 1966 la apariția revistei *Arges* (primul redactor-șef, Mihail Diaconescu, urmat mai târziu de poetul Gheorghe Tamozei), unde Ovidiu Răureanu va avea din nou ocazia de a se număra printre colaboratorii apropiați, nu însă și șansa de a se cupla la idealurile poetice ale tinereții sale.

Intre elanul avangardist și cariera academică, autorul descoperă literatura științifico-fantastică, fapt ce nu trebuie să ne mire, fiindcă și altora, în epocă, li s-a întâmplat ceva asemănător. Adrian Rogoz, de pildă, cu începuturi poetice în maniera lui Ion Barbu, a traversat desertul cultural al anilor '50 contaminat de proletcultism, dar agățându-se de SF ca de nacela unui balon ascendent, capabil să-l conducă naufragiații dincolo de perimetrul sufocat din punct de vedere politic. Articolele lui Ovidiu Răureanu din această perioadă suferă și ele de viciile momentului, optând pentru un comentariu pedestru, justițiar și victimizator, marcat de clișeele sociologizante din publicistica supervizată de partid. Apărut în *Gazeta literară* din 12 aprilie 1956, articolul

Literatura științifico-fantastică ia în discuție începuturile „deocamdată modeste” ale unui gen asumat ca o „realizare” a „regimului democrat-popular”. Exemplificând cu situații concrete, autorul repovestește romanul *Drum printre aștri* de I.M. Ștefan și Radu Nor, unde îl supără „ecourile livresti”, percepute în mod straniu, fiindcă în realitate ar putea fi doar cele din cărțile de popularizare a științei, de unde autorii și-au extras informațiile astronomice referitoare la planetele vizitate de eroii cărții. Răureanu mai constata diverse „lipsuri” la nivelul epicului și al personajelor, deficiente pe care le crede „estompate parțial de sinceritatea avântului” dovedit de autori în redactarea lucrării comune. Povestirile publicate de *CPSF* la începuturile existenței sale sunt privite și ele cu un ochi reticent, din pricină că nu răspund unor criterii considerate obligatorii pentru științifico-fantastic. Aceste criterii n-au nimic în comun cu estetica, dar tin în mod evident de propaganda comunistă a timpului. Astfel, genul trebuie să „înfierbânte imaginația”, să „stârnească entuziasmul”, să „mobilizeze energia tineretului”, să-și învețe cititorii „să păsească cu îndrăzneală spre viitorul minunat, nespus de minunat” etc. Etichetările ideologice și caracterizările politice precipitate („scriitorul decadent Pierre Mac Orlan”, a cărui optică „e firească în condițiile de viață ale lumii capitaliste”) iau locul analizei competente a domeniului cercetat. Scriitorii, editorii, publicul, toți sunt învinuiți de starea precară a antipației noastre, care ar avea niste „sarcini” de îndeplinit, dar a rămas în urma acestora.

Atnrenat în dezbaterile organizate de *Scânteia tineretului* în anul 1957, articolul *Cu privire la literatura științifico-fantastică* își confruntă punctele de vedere cu cele formulate de Max Solomon, Adrian Rogoz, Ion Hobana și I.M. Ștefan. Textul reia aproape fără schimbare ideile din articolul precedent — cele privitoare la obiectivul mobilizator, „minunatul viitor al omenirii” și „entuziasmul față de perspectivele mărețe”. Când iese dintre formulările ideologizante, criticul încearcă să aproximeze locul SF-ului în cadrul mai larg al literaturii de aventuri. Aceasta din urmă ar fi de fapt „genul”, iar antipația doar o „specie” subalternă. Ceea ce corespunde doar scrierilor autorului (aventuri polițiste în jurul unui pretext din portofoliul tehnicist al SF-ului), încă e limpede că Ovidiu Răureanu tinde aici să transforme o mascată pleoară *pro domo* în tiorie generică. Abia mai târziu, articolul *Despre fantasticul științific* (1982) utilizează o terminologie acceptabilă, iar sistemul de referințe critice îi cuprinde pe Marcel Brion, Roger Caillois, Tzvetan Todorov, R.-M. Albéres și Michel Butor. Dovadă că, având de-acum experiența catedrei academice, autorul începeuse să se ia în serios și să-și formuleze opiniile despre gen într-o mai adecvată ținută profesională decât în superficialele luări de poziție ale tinereții sale. Apărut într-un număr din martie 1974 al *CPSF*, studiul intitulat *Despre extraordinar, insolit, bizar, enigmatic,*



fantastic și absurd este o încercare didactică de diferențiere a categoriilor estetice implicate în fantastic, cu o proiecție a acțiunii lor și în SF. Acum, fantasticul științific este definit ca domeniu particular al fantasticului propriu-zis, aflat într-o relație de tangentă cu miraculosul și de interferență cu insolitul și bizarul. Teoretizarea, pentru care ni se oferă și o schemă geometrică a relațiilor respective, absolutizează caracterul fantastic al SF-ului, forțând noțiunile până la asimilare. Dar, oricum, noua definiție e cu mult mai demnă de atenție decât simplista opinie care îngloba odinioară, cu extremă ușurință, antipația în literatura de aventuri.

Proza lui Ovidiu Răureanu constă din câteva nuvele, între care două, *O experiență senzatională* și *Femeia de la „Steaua de Mare”*, se găsesc reunite în volumul *Aventurile lui Șerban Andronic* (1963). Ele sunt cu adevărat proză de aventură, în „specia” (ca să folosim un termen din prima fază a interesului autorului pentru teoria antipației) spionaj-contraspionaj. Prezența SF-ului într-o asemenea formulă penetrabilă, în fond, de orice pretext rămâne redusă la câteva semne simbolice. În *O experiență senzatională*, scena investigațiilor maiorului Ștefan Orza este un institut de neurochirurgie avansată, cu savanții, cercetătorii și personalul auxiliar coruptibil al unei asemenea institutii speciale. Mobilurile cavalcadei criminalistice le constituie niste invenții care nu trebuie, cu niciun preț, să cadă în mâna imperialiștilor: un preparat chimic din categoria ganglioplegicelor, care întrece în toxicitate și virulență gazele de luptă; un aparat cu denumire complicată („electroencefaloretrovizor”), capabil să citească și să redea pe un ecran gândurile omenesti; și, în sfârșit, un mult disputat caiet roșu, cuprinzând calculele inginerului Mihail Kornilov. Acesta din urmă e angajat într-un proiect secret, dar și într-o operație chirurgicală miraculoasă, menită să-i redea, prin inversarea unor trasee nervoase din creierul său, vederea și auzul pierdute după un grav accident. Tot astfel de gadgeturi anticipate, bunăoară „detectorul cu contor de scintilație” și alte secrete militare, mobilizează interesul spionilor și în cea de-a doua năvală rezervată maiorului Orza și naratorului de legătură, Șerban Andronic. Cadruul aventurilor este, de data asta, litoralul cu braserile lui tânguitoare, cu scafandri și elicoptere-amfibii, cu — bine-înțeles — diverși oceanografi „vânduți”, pentru ca intriga detectivă să poată funcționa ca rotoarele în plin, iar aventurile și răsturnările de situații să tină cititorul cu suflul la gură. În ce privește rezolvarea enigmelor, nicio surpriză, întrucât, așa cum spune, liniștit, Andronic, „Securitatea știa totul dinainte, nu-i scăpase nicio clipă din ochi pe agenții dusmanului”.

Dincolo de versurile cu care își împănăază uneori textele în proză, Ovidiu Răureanu a publicat și poeme independente, între care unele (*Clopotele carturilor din cosmonave, Călătorie spre nicăieri, Științifico-fantastică, În direcția Scorpionului*) insinuează facil trăiri lirice posibile în aventura unor motive ale antipației. Autorul a murit „într-un decembrie trist și fără zăpadă” al anului 2000, cum aflăm tot de pe blogul Danei Fodor Mateescu, ceea ce iarăși pare credibil, deoarece evocatoarea figurii complicate a mediatorului său de odinioară afirmă că a fost prezentă la înmormântarea lui în Cimitirul Străulești II din capitală.

(Urmare de la pag. 32)

Cu peste 20 de lucrări în spațiul public, între care *Compozitorul Nicolae Bretan*, statuie; bust (București, respectiv, Sibiu, Bistrița), *Sorana Coroamă Stanca* — bust (Sibiu), *Acad. Gheorghe Ionescu-Sisești*, bust (Acad. Română), Ana Rus are deopotrivă lucrări de mici dimensiuni, în care știe să concentreze esențe de spirit închise în „flacoane” grațioase, cu forme care trimit la Geneză, Credință, Simbolistică talmăcită de mituri și legende românești, ca o invitație fără cuvinte dar foarte de înțeles de a ne pierde,

regăsindu-ne rădăcinile sufletului, printr-un univers știut numai de ea, dar familiar deopotrivă și privitorului.

În Sala H.H. Stahl de la Muzeul Național al Satului „Dimitrie Gusti”, Timpul a avut răbdare să-i aștepte pe cei mereu căutători de ceva nou în artă cât să-i descifreze rostul și netrecerea, oprindu-se cu linistea celui negrăbit dinspre nimic înspre niciunde la fiecare dintre sculpturile în care plasticiana Ana Rus, nouă Evă gata să ne „rescrie” istoria cu mărul cel buclucos, a adăugat un strop de vrajă nouă la vechea poveste a frumuseții care cu viață se împletește.



Ars longa...

Timpul rotundul prins într-un măr



Paula ROMANESCU

Cum totul era mult prea complicat
Eva a luat mărul, l-a mâncat
Și a redus (cu ndreptățit teie!)
Raiul de ne-nțeles la mintea ei.

Erau rotunde (și albastre poate) fructele fără gust
din grădina Raiului cel cu un singur pom, și acela
interzis.

De ce?! a vrut să știe Eva.
Păi tocmai fiindcă nu trebuia să știe.

Dar ea a aflat
și apoi... povestea
e cunoscută.

Și totuși, nu pe de-a-ntregul, se pare.
Altfel de ce de-atâtea veacuri se anină de
pomul cunoașterii atâția însetați de taina
inițierii, dând fiecare-n legea lui nouă
tălmăcire vechii povești!

Dacă poezilor le este de ajuns cuvântul
spre a ne lămurii cum fu atunci, artiștilor le-a
fost și le este din ce în ce mai greu să aleagă
materia prin care să se exprime. Cei mai
aproape de... adevăr sunt poate sculptorii.
Cu fiecare rotunjime în lut, lemn, piatră
(aici au concurent de temut apa!), marmură,
trovanți (pietre care cresc), degetele lor
par a prinde să „urle”: Este! Dar de fiecare
dată rotundul le alunecă printre degete,
se ascunde în miez de taină și ei se trezesc
cu mâinile goale, gata să reia iar și iar lucre-
rea aceea visată a cărei perfecțiune numai
Creatorul o cunoaște.

Iar timpul, rotund și el ca necuprinsul,
își însemnă necurmata-i trecere chiar
cu semnele de trecere lăsate de muritorii
care vor fi mușcat la rândul lor din fructul
cunoașterii, preschimbând-o apoi în creație:
literară, muzicală, plastică, arhitectonică,
științifică, biologică (cu viața pre viață
călcând).

În această vară (29 iunie – 15 iulie
2017) la Muzeul Satului „Dimitrie
Gusti” din capitală, sculptorița Ana

Rus (s-a născut la
12 aprilie 1947, în
Batini-Unguraș, Jud.
Cluj) a avut expoziția
sa *Timpul – sacru și
profan*, reunind peste
30 de lucrări din
diferite perioade de
creație, dar și dintre
cele mai recente,
toate răstălmăcind
în felul lor mereu
vechea nouă pove-
ste cu mărul ca simbol
și sâmbure al vieții omului dăruit cu iubire, cu oul primordial
ca germen al vieții niciodată muritoare cât timpul îi e vieții
ne-măsură, cu rotunjimile trupului de femeie „sculptate” de
vânt ori de focul din privirile celor cărora le va fi veșnic dor
de Paradis (poetul le numea „când sâanii, când coapsele,
minunile sfințite”), ca tot atâtea chipuri de taină a tainelor.

Aflată în plină maturitate creatoare, cu nenumărate
expoziții în țară și străinătate (Franța, Austria, Ungaria,
Grecia, Iugoslavia, S.U.A.), bașca premii naționale și
internaționale din care nu lipsește aurul medaliilor (2010
Placheta de Aur „Grand Prix International” Cannes, Franța,
și Cupa orașului Madelieu la Napoule, Franța; 2009 Premiul Publicului pentru
sculptură la Cannes; 2008 Marea Medalie de Aur a Orașului Cannes; 2007
Medalia de Aur, Cannes; 2004 Ordinul Meritul Cultural în Grad de Cavalier-
Președinția României; 2003 Diploma de Onoare „Solidaritate prin Artă”,
Guvernul României; 2002 Premiul și Diploma de Onoare „Prof. Ing. Dimitrie
Leonida”, Muzeul Tehnicii, București; 1996 Premiul pentru ceramică la
Salonul Național de Artă Decorativă, Muzeul Național Cotroceni etc.), Ana
Rus s-a format întru sculptură la Institutul de Artă „Ion Andreescu” din Cluj-
Napoca, promoția 1974, este Membră a UAP din București, 1996, Membră
a Uniunii Artiștilor Sculptori din Ungaria, 2004, Membră a Clubului UNESCO
din București, Membră a ACESLA, Paris, 2011.

(Continuare la pag. 31.)



Număr ilustrat cu lucrări de Ana Rus.

Semnează în acest număr

- Horia BĂDESCU – scriitor, Cluj-Napoca
- Johan GALTUNG – politolog, Norvegia
- Dan ANGHELESCU – scriitor, București
- Mircea BĂDUȚ – scriitor, Râmnicu Vâlcea
- Radu PINTEA – scriitor, București
- Traian DIACONESCU – prof. univ., Iași
- Dorin NĂDRĂU – publicist, S.U.A.
- Gen. Mihail ORZEAȚĂ – prof. univ., București
- Sorin MAZILESCU – etnolog, Pitești
- Acad. Alexandru BOBOC – București
- Sorin Lory BULIGA – istoric de artă, Târgu-Jiu
- Ion C. HIRU – profesor, Domnești, Argeș
- Marcel ȚENA – profesor, București

- Nicolae Șt. NOICA – inginer și istoric, București
- Dragoș VAIDA – prof. univ., București
- Octavian STĂNĂȘILĂ – prof. univ., București
- Eufrosina OTLĂCAN – prof. univ., București
- Elena ARMENESCU – scriitor, București
- Ion C. ȘTEFAN – scriitor, București
- Lucian GRUIA – scriitor, București
- Nicolae MELINESCU – publicist, București
- Ion PĂTRAȘCU – diplomat, București
- Elis RÂPEANU – scriitor, București
- Dan D. FARCAȘ – scriitor, București
- Mircea OPRITĂ – scriitor, Cluj-Napoca
- Paula ROMANESCU – scriitor, București